mon premier Dictionnaire Trilingue

1000 mots

en Français
en Hindi
en Anglais

W.R. GOYAL

NATHAN

mon premier Dictionnaire Trilingue

1000 mots
en Français
en Anglais
en Hindi

NATHAN

Conception graphique : **François Durkheim-KUBE**
Composition : **SOLÉVIL**
Illustration : **Laurent Lalo**

Translation : Jagroop Yadav
Publisher (for India) :
Ashwani Goyal
W.R. Goyal Publishers & Distributors
86-U.B. (University Block) Jawahar Nagar,
Delhi-110007 (India)
Tel 011-291 2186, 291 8362 Fax: 011-294 0861
E-Mail: goyal@vsnl.com

© Éditions Nathan, Paris, 1998.
ISBN : 2-09-882130-1

A a a

A a

A

abîmé
क्षतिग्रस्त
spoilt

*Mon livre est tout **abîmé**.*
*My book is completely **spoilt**.*

Une chose **abîmée** n'est plus en bon état.
A **spoilt** thing is not in good condition any more.

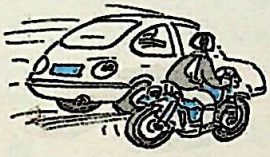
abri
आश्रय
cover

*Il pleut, mettons-nous **à l'abri**.*
*It's raining, let's take **cover**.*

Un **abri**, c'est un endroit où on se met pour se protéger.
A **cover** is a place one goes to for shelter.

absent **absent** अनुपस्थित Regarde Look at **présent** ≠.

accélérer
गति बढ़ाना
to speed up



*La voiture **accélère**. La moto ralentit.*
*The car **is speeding up**. The motorbike is slowing down.*

Accélérer, c'est aller plus vite.
To speed up is to go faster.

accélérer ≠ ralentir
to speed up ≠ to slow down

accepter
स्वीकार करना
to accept

*Pierre **accepte** le livre, il le prend.*
*Peter **accepts** the book, he takes it.*

Accepter, c'est dire oui.
To accept is to agree.

accepter ≠ refuser
to accept ≠ to refuse

accident दुर्घटना Regarde Look at *la ville* p. 105.

accompagner
के साथ जाना
to accompany

*David **accompagne** sa petite sœur à l'école.*
*David **accompanies** his little sister to school.*

Accompagner quelqu'un, c'est aller avec lui.
To accompany somebody is to go with him (her).

accrocher
लटकाना
to hang

*Le maître **accroche** la carte au mur.*
*The teacher **hangs** a map onto the wall.*

Accrocher, c'est faire tenir grâce à un crochet.
To hang is to make something stay in position with the help of a hook.

accrocher ≠ décrocher
to hang ≠ to unhook

acheter

खरीदना

to buy

*Pierre **achète** des fruits.*
*Peter **buys** some fruit.*

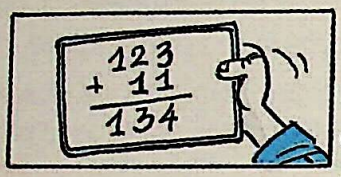
Acheter, c'est payer pour avoir quelque chose.
To buy is to pay in order to get something.

acheter ≠ vendre
to buy ≠ to sell

addition

योग

addition



*Mon **addition** est juste.*
*My **addition** is correct.*

Une **addition**, c'est l'opération où on ajoute des nombres.
An **addition** is an operation where one adds numbers.

addition ≠ soustraction
addition ≠ subtraction

adresse

पता

address

*J'écris le nom et l'**adresse** de mon ami sur l'enveloppe.*
*I write my friend's name and **address** on the envelope.*

Une **adresse**, c'est le nom de l'endroit où quelqu'un habite.
An **address** is the name of the place where one lives.

aéroport

हवाई पत्तन

airport

❶ un **avion**
हवाई जहाज
aircraft, plane

❷ la **tour de contrôle**
नियंत्रण-कक्ष
control tower

❸ la **piste**
हवाई-पट्टी
runway

❹ le **pilote**
चालक
pilot

❺ les **passagers**
यात्री
passengers

Un **aéroport**, c'est un grand terrain où les avions décollent et atterrissent.
An **airport** is a big piece of ground where planes take off and land.

⚠ un a**é**roport

affaires

वस्तुऐं

things

*Je range mes **affaires** de classe.*
*I sort out my school **things**.*

Mes **affaires** personnelles, ce sont tous les objets qui sont à moi.
My personal **things** are the objects which belong to me.

▶ âge
आयु
age

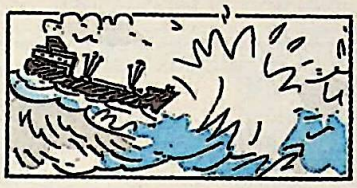
*– Quel **âge** as-tu ? – J'ai 8 ans.*
*– How **old** are you ? – I'm eight years old.*

On compte l'**âge** à partir du jour de la naissance.
One starts counting **age** from the time of birth.

▶ agent de police
सिपाही

Regarde Look at *la ville* p. 105.

▶ agité
अशान्त
rough, agitated



*La mer est **agitée**.*
*The sea is **rough**.*

Être agité, c'est remuer beaucoup.
To be agitated is to move around a lot.

agité ≠ calme
rough ≠ calm

▶ aider
सहायता करना
to help

*Marie **aide** son petit frère à se relever.*
*Mary **helps** her little brother up.*

Aider quelqu'un, c'est faire quelque chose avec lui ou pour lui.
To help someone is to do something with or for him (her).

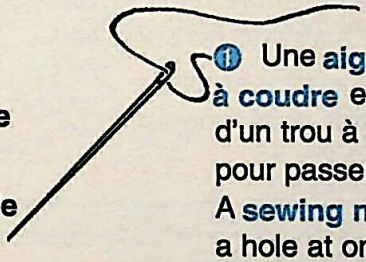
▶ aiguille

① सूई
sewing needle

② सलाई
knitting needle

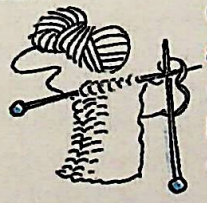
③ घड़ी की सूई
hand (of the watch)

④ सूई
injection needle

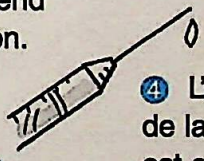


① Une **aiguille à coudre** est percée d'un trou à un bout pour passer le fil.
A **sewing needle** has a hole at one end to thread cotton.

③ Les **aiguilles** de la montre indiquent l'heure et les minutes.
The **hands** of the watch show hours and minutes.



② Les **aiguilles à tricoter** n'ont pas de trou.
Knitting needles do not have a hole.

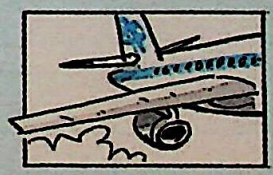


④ L'**aiguille** de la seringue est creuse pour que le liquide passe.
The **injection needle** of a syringe is hollowed for liquid to pass through.

▶ aile
पंख
wing

① *L'oiseau agite ses **ailes**.*
*Birds flap their **wings**.*

Les **ailes** permettent de voler.
Wings help to fly.



② *Les **ailes** de l'avion le gardent en équilibre en l'air.*
*The **wings** of a plane keep it in the air.*

aimer

❶ पसंद करना **to like**

❷ प्यार करना **to love**

❶ *Marie **aime** la glace.*
*Mary **likes** ice cream.*

❷ *Pierre et Alice **s'aiment.***
*Peter and Alice **love each other.***

❶ **Aimer** quelque chose, c'est l'apprécier beaucoup.
To like something is to appreciate it a lot.

❷ **Aimer** quelqu'un, c'est avoir de l'affection ou de l'amour pour lui.
To love someone is to have a lot of affection or tenderness for that person.

air

❶ हवा **air**

❷ सुर **tune**

❸ ऊपर **up**

❶ *Pierre respire l'**air** frais du matin.*
*Peter breathes in the morning fresh **air**.*

L'**air**, c'est le gaz qui nous entoure.
Air is the gas that surrounds us.

❷ *Alice chante un **air de musique**,* c'est une mélodie.
*Alice sings a **tune**,* it is a melody.

❸ *Mina regarde **en l'air**.*
*Mina looks **up**.*

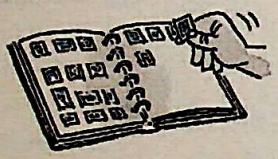
En l'air, c'est vers le ciel.

Looking **up** is looking towards the sky.

1. हवा
2. धुन
3. ऊपर की ओर देखना

ajouter

जोड़ना **to add**



*Pierre **ajoute** un timbre dans sa collection.*
*Peter **adds** a stamp to his collection.*

Ajouter, c'est mettre en plus.
To add is to put in one more thing.

ajouter
≠ ôter
to add
≠ to take away

aliment

आहार **food**

le **lait**	la **viande**	les **légumes**	les **œufs**	le **poisson**	les **fruits**
दूध	मांस	सब्जी	अण्डे	मछली	फल
milk	meat	vegetables	eggs	fish	fruit

Le lait, la viande, les légumes, les œufs, le poisson, les fruits sont des **aliments**. On les mange pour s'alimenter, se nourrir.
Milk, meat, vegetables, eggs, fish, fruit are all **food** stuff.
We eat in order to nourish or feed ourselves.

allumer

❶ जलाना **to light**

❷ प्रकाश करना **to switch on**

❶ *Pierre **allume** un feu.*
*Peter **lights** a fire.*

❷ *Alice **allume** la lumière.*
*Alice **switches on** a light.*

allumer
≠ éteindre
to light
≠ to put out
to switch on
≠ to switch off

ambulance

ऐम्ब्युलॅन्स

Regarde Look at *l'hôpital* p. 52.

ami

मित्र

friend

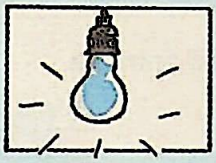
*Maintenant nous sommes **amis**.*
*Now, we are **friends**.*

Un **ami** ou une **amie**, c'est une personne qu'on aime beaucoup.
A **friend** is a person one likes very much.

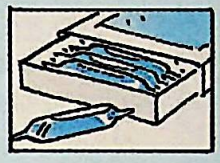
ampoule

① लट्टू **bulb**

② सम्पुटक **ampoule**



① *L'**ampoule** de la lampe électrique.*
*The **bulb** of the electric lamp.*



② *Une **ampoule** de médicament.*
*An **ampoule** for medicinal purposes.*

Une **ampoule** est le plus souvent en verre.
A **bulb** or an **ampoule** is generally made of glass.

s'amuser

मज़े करना

to have fun

Pierre et Alice rient,
*ils **s'amusent** beaucoup.*
Peter and Alice are laughing,
*they **are having fun**.*

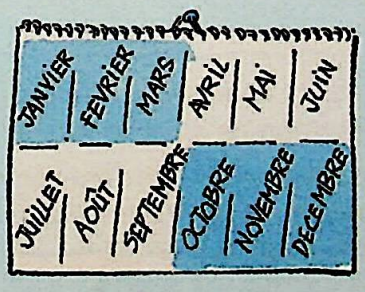
s'amuser
≠ **s'ennuyer**
to have fun
≠ **to be bored**

S'amuser, c'est rire, prendre du plaisir quand quelque chose est drôle, amusant.
To have fun is to laugh, to enjoy oneself when something is funny, amusing.

an, année

वर्ष

year



*Il y a douze mois dans un **an** ou une **année**.*
*There are twelve months in a **year**.*

Il y a six mois dans un semestre.
There are six months in a semester.

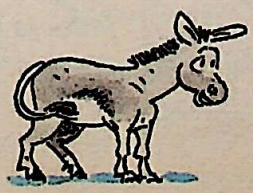
Il y a trois mois dans un trimestre.
There are three months in a term.

⚠ pour indiquer l'âge on emploie ***an*** : *j'ai 8 **ans**.*

âne

गधा

donkey



Un **âne**, c'est un animal qui ressemble à un petit cheval.
A **donkey** is an animal that looks like a small horse.

animal

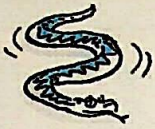
पशु

animal

le poisson | मछली | fish

l'oiseau | पक्षी | bird

la mouche | मक्खी | fly



le serpent | साँप | snake

la chèvre | बकरी | goat

Le poisson, l'oiseau, la mouche, le serpent, la chèvre sont des **animaux**.
Un **animal** est un être vivant.

Fish, birds, flies, snakes, goats are all called **animals**.
An **animal** is a living creature.

⚠ un animal
des animaux

appareil

① कैमरा **camera**

② ब्रेस **braces**

① *Robert a pris son **appareil photo** pour photographier ses amis.*
*Robert has taken his **camera** to take photos of his friends.*

② *Georges porte un **appareil dentaire** pour avoir les dents bien droites.*
*George wears **braces** to correct his teeth.*

Un **appareil** sert à faire quelque chose.
(Il n'y a pas de mot en anglais pour traduire « appareil ».)

appeler

① बुलाना **to call**

② नाम बताना **to be called**

① *Pierre **appelle** Mina,* il crie son nom.
*Peter **calls** Mina,* he shouts her name.

② *Comment **s'appelle** cette fleur?*
Quel est son nom?
*How **do you call** this flower?*
What's its name?

apporter

लाना

to bring

*Mina nous **apporte** un paquet.*
*Mina **brings** us a package.*

Apporter une chose, c'est venir avec.
To bring something is to come with it.

apprendre

① सीखाना **to teach**

② याद करना **to learn**

① *Papa m'**apprend** à faire du vélo,* il me montre comment faire.
*Dad **is teaching** me how to ride a bike,* he shows me how to do it.

② *Pierre **apprend** sa leçon,* il la lit plusieurs fois pour la savoir.
*Peter **is learning** his lesson,* he goes over it several times to make sure he knows it.

appuyer

① दबाना
to press

② का सहारा लेना
to lean

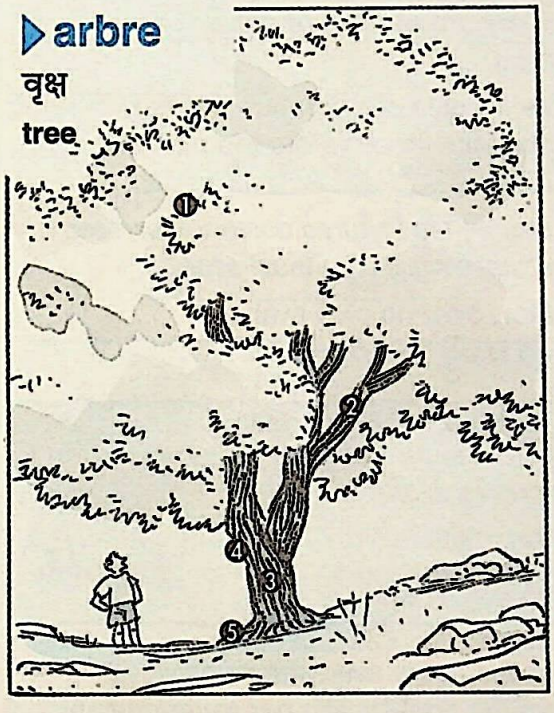
① *Marie **appuie** sur la sonnette.*
*Mary **presses** on the bell.*

Appuyer, c'est pousser sur quelque chose.
To press on something, is to push on something.

② *Pierre, blessé, **s'appuie** sur Joseph pour marcher,*
il se tient à lui.
*Peter, hurt, **leans** on Joseph to walk,*
he holds on him.

arbre

वृक्ष
tree



① **les feuilles**
पत्ते
leaves

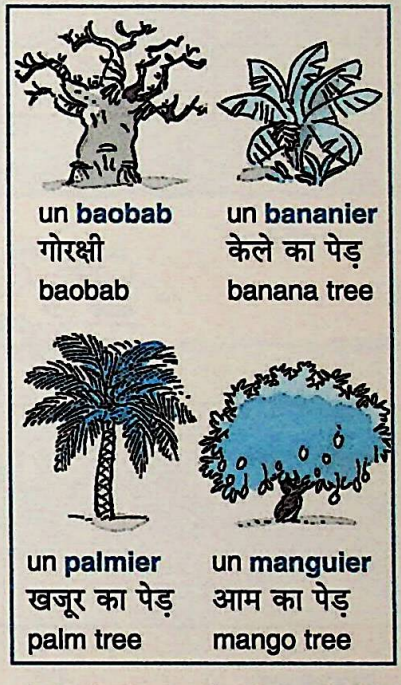
② **les branches**
शाखायें
branches

③ **le tronc**
तना
trunk

④ **l'écorce**
छाल
bark

⑤ **les racines**
जड़े
roots

Un **arbre** est une grande plante.
A **tree** is a very big plant.



un **baobab**
गोरक्षी
baobab

un **bananier**
केले का पेड़
banana tree

un **palmier**
खजूर का पेड़
palm tree

un **manguier**
आम का पेड़
mango tree

Le baobab, le bananier, le palmier et le manguier sont des **arbres**.
The baobab, the banana, the palm and the mango trees are all **trees**.

ardoise स्लेट

Regarde Look at *la classe* p. 25.

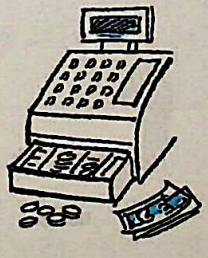
argent

① चाँदी
silver

② रूपया-पैसा
money

① *Ce sont des colliers **en argent**.*
*These are **silver** necklaces.*

L'**argent**, c'es un métal qui coûte assez cher.
Silver is a rather expensive metal.



② *Il y a beaucoup d'**argent** dans la caisse.*
*There is a lot of **money** in this till.*

L'**argent**, ce sont les billets, les pièces de monnaie qui servent à payer ce que l'on achète.
Money is notes and coins used to pay what one buys.

armoire अलमारी

Regarde **meuble.**

Look at

arracher
उखाड़ना
to pull up

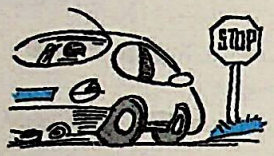
*Pierre **arrache** les mauvaises herbes,*
il tire dessus pour les sortir de terre.
*Peter **pulls up** the weeds,* he draws
hard on them to get them out of the soil.

arrêt
ठहराव
(bus) stop

*Suzanne et Marie m'attendent à l'**arrêt** du bus.*
Susan and Mary are waiting for me
*at the **bus stop**.*

L'**arrêt** du bus, c'est là où l'autobus s'arrête.
The **bus stop** is the place where the bus halts.

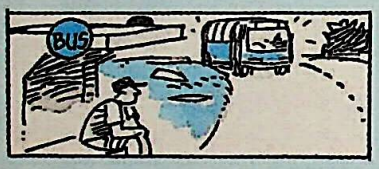
s'arrêter
रुकना
to stop



*Au « stop », les voitures doivent **s'arrêter**.*
*At the "stop" sign, cars must **stop**.*

S'arrêter, c'est ne plus avancer.
To stop is not to move at all.

arriver
आना
to arrive

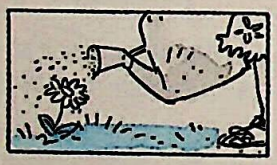


*Voilà le bus qui **arrive**.*
*The bus **is arriving**.*

Arriver, c'est venir.
To arrive is to come.

arriver
≠ partir
to arrive
≠ to leave

arroser
पानी देना
to water



*Alice **arrose** les fleurs avec son arrosoir.*
*Alice **waters** the flowers with her watering-can.*

Arroser, c'est verser de l'eau en pluie.
To water is to pour water down.

s'asseoir
बैठना
to sit

*Robert **s'assied** sur une chaise*
*et Georges est **assis** par terre.*
*Robert **sits** on a chair and*
*George is **sitting** on the ground.*

⚠ s'assied ou s'assoit

assiette प्लेट

Regarde **vaisselle.**

Look at

attacher
बाधँना
to tie

*Georgette **attache** ses cheveux*
avec un ruban.
*Georgette **ties** her hair with a ribbon.*

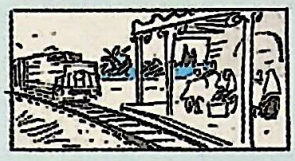
Attacher, c'est faire tenir ensemble.
To tie is to hold something together.

attacher
≠ détacher
to tie
≠ to untie

attaquer
आक्रमण करना
to attack

*Le lion **attaque** la gazelle,* il veut se jeter sur la gazelle pour la dévorer.
*The lion **attacks** the gazelle,* he wants to jump on him to eat him up.

attendre
प्रतीक्षा करना
to wait



*Les voyageurs **attendent** le train,* ils restent sur le quai jusqu'à ce que le train arrive.
*The travellers **are waiting** for the train,* they stay on the platform until it arrives.

attention
सावधानीपूर्वक
(to be) careful

***Attention** ! Il ne faut pas tomber.*
***Be careful**! Don't fall.*

Faire attention, c'est bien penser à ce que l'on fait.
To be careful is to take time to think about what one is doing.

atterrir
उतरना
to land

L'avion a sorti ses roues,
*il va **atterrir**.*
The plane has lowered its wheels,
*it is going **to land**.*

Atterrir, c'est se poser au sol.
To land is to touch down.

atterrir
≠ décoller
to land
≠ to take off

attraper
पकड़ना
to catch

*Alice **a attrapé** l'oiseau,*
elle a réussi à le prendre.
*Alice **has caught** the bird,*
she managed to grab it.

⚠ un seul **p**

augmenter
बढना
to increase

*Avec tout ce qu'il a mangé, son tour de taille **a augmenté**,* il est plus gros qu'hier.
*With everything he has eaten, his waistline **has increased**,* he is fatter than yesterday.

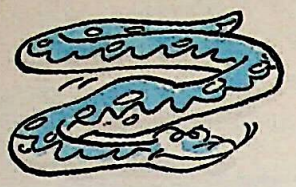
augmenter
≠ diminuer
to increase
≠ to decrease

autobus बस — Regarde — Look at ***la ville*** p. 105.

automne पतझड़ — Regarde — Look at **saison.**

▸ avaler

निगलना
to swallow



Le serpent ***a avalé*** *quelque chose.*
The snake ***has swallowed*** *something.*

Avaler, c'est faire passer dans sa gorge.
To swallow is to let something pass through one's throat.

▸ avancer

आगे बढना
to move forward

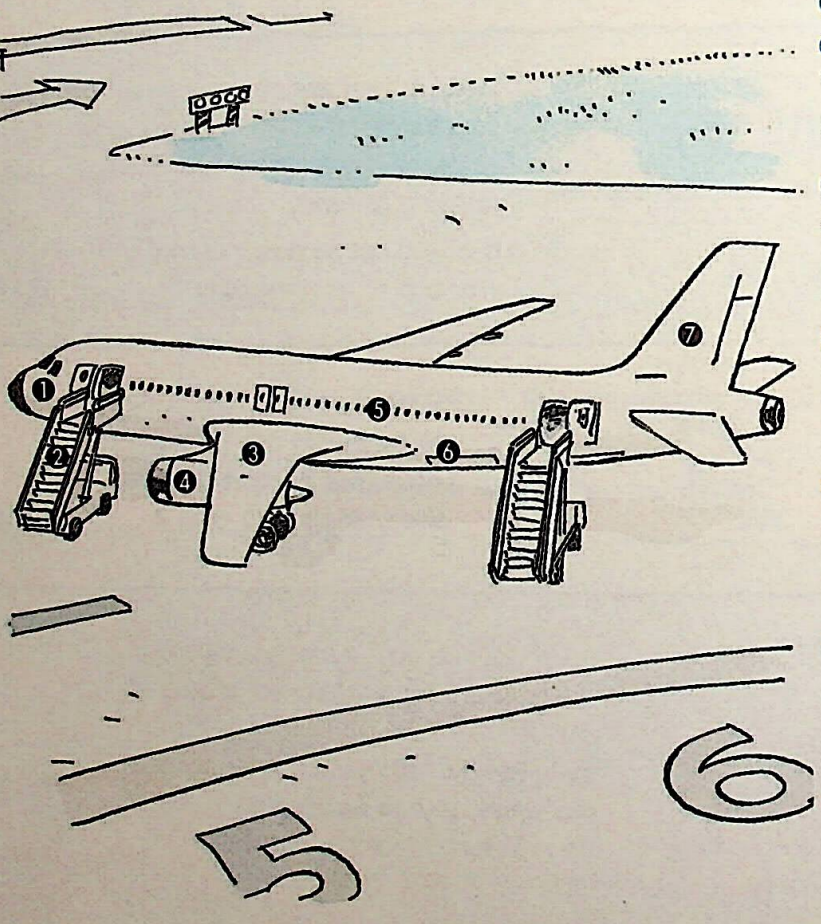
Avancez *! dit le maître.*
Move forward *! says the teacher.*

Avancer, c'est aller en avant.
To move forward is to advance.

avancer
≠ reculer
to move forward
≠ to move back

▸ avion

हवाई जहाज
aircraft
(air)plane



❶ la **cabine de pilotage**
चालक-कक्ष
cockpit

❷ la **passerelle**
सीढ़ियाँ
steps

❸ l'**aile**
पंख
wing

❹ le **réacteur**
जेट इंजन
jet engine

❺ le **hublot**
खिड़की
window

❻ la **soute**
सामान-कक्ष
luggage hold

❼ la **queue**
पूंछ
tail

L'avion est un moyen de transport aérien.
Planes are a means of air transport.

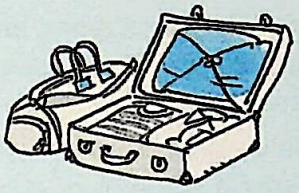
B b

B b

B

bagages

सामान
luggage



*Pierre a fait ses **bagages** pour partir en voyage.*
*Peter packed his **luggage** to go on a trip.*

Les **bagages**, ce sont les sacs et les valises que l'on emporte en voyage.
Luggage consist of bags and suitcases one takes with oneself on a trip.

bague

अंगूठी

Regarde Look at **bijou.**

se baigner

स्नान करना
to have a bath

*Venez **vous baigner** ! L'eau est bonne ! On va nager.*
*Come and **have a bath** ! The water is wonderful !*
We are going to swim.

Se baigner, c'est se mettre dans l'eau.
To have a bath is to get into the water.

bain

स्नान
bath

*Alice prend un **bain** dans sa baignoire.*
*Alice takes a **bath** in the bath tub.*

Prendre un **bain**, c'est se baigner.
To take a **bath** is to have a bath.

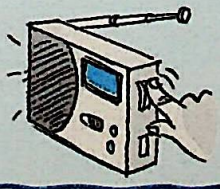
baisser

❶ नीचे करना
to pull down
❷ कम करना
to lower
❸ झुकना
to bend down

❶ *L'épicier **baisse** son rideau de fer.*
*The grocer **pulls down** his iron curtain.*

baisser
≠ lever
to pull down
≠ to pull up

se baisser
≠ se relever
to bend down
≠ to stand up



❷ ***Baisse** le son !*
C'est trop fort.
***Lower** the sound !*
It's too loud.

baisser
≠ monter
to lower
≠ to put up

❸ *Alice **se baisse** pour cueillir une fleur.*
*Alice **bends down** to pick up a flower.*

balance

तुला
scales

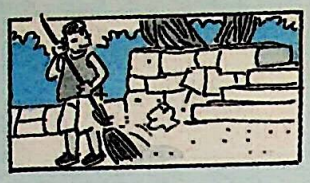
*Le marchand pose les fruits sur le plateau de la **balance**.*
*The merchant puts the fruit onto the **scales**.*

La **balance** sert à peser, à mesurer le poids.
Scales are used to weigh, to measure weight.

balayer

झाड़ू लगाना

to sweep



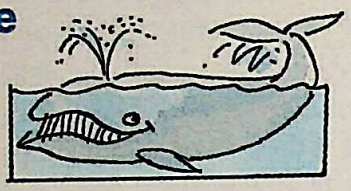
*David **balaie** la cour.*
*David **sweeps** the courtyard.*

Balayer, c'est nettoyer le sol avec un balai.
To sweep is to clean the ground with a broom.

baleine

व्हेल

whale



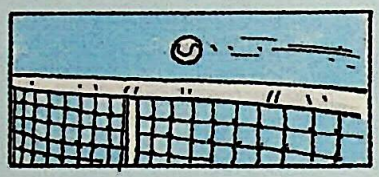
La **baleine** est un très grand animal qui vit dans la mer. La **baleine** bleue est le plus grand de tous les animaux.

The **whale** is a very big animal living in the sea. The blue **whale** is the biggest of all animals.

balle

गेंद

ball



*La **balle** passe au-dessus du filet.*
*The **ball** passes above the net.*

Une **balle** sert à jouer.
A **ball** is used to play games.

ballon

गेंद

ball

*Le **ballon** de football est rond, le **ballon** de rugby est ovale.*
*The **football** is round. The rugby **ball** is oval-shaped.*

Un **ballon** sert à jouer.
A **ball** is used to play games.

bande

पट्टी

❶ **bandage**

टोली

❷ **group**

❶ *Pierre s'est fait mal au poignet. On lui met une **bande**,* c'est un long morceau de tissu.
*Peter has hurt his wrist. One uses a **bandage*** which is a long strip of material.

❷ *Georges a joué au ballon avec toute une **bande** d'enfants,* ce sont tous ses amis.
*George played ball with a whole **group** of children,* they are all his friends.

barbe

दाढ़ी

beard

*Le papa de Pierre porte la **barbe**. Il est barbu.*
*Peter's dad wears a **beard**. He is bearded.*

La **barbe**, ce sont les poils du visage des hommes.
The **beard** are the hairs on a man's face.

bas नीचा **low** Regarde Look at **haut** ≠.

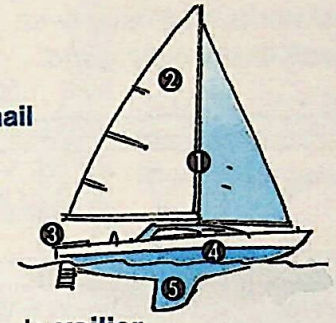
bateau

नाव
boat

❶ le **pont**
डेक
deck
❷ le **canot de sauvetage**
रक्षा–नाव
life-boat
❸ l'**ancre**
लंगर
anchor

le **paquebot**
स्टीमर
steamer

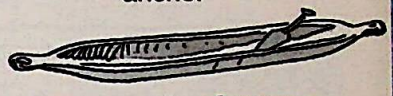
❶ le **mât**
मस्तूल
mast
❷ la **voile**
पाल
sail
❸ le **gouvernail**
पतवार
rudder
❹ la **coque**
लंगर
anchor
❺ la **quille**
नौतल
keel



le **voilier**
पाल–नाव
sailing-boat

❶ la **rame**
चप्पू
oar

la **barque**
नाव
boat



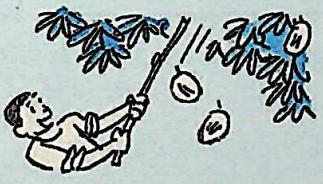
la **pirogue**
डोंगी
canoe

⚠ un bateau
des bateaux

La barque, le voilier, le paquebot sont des **bateaux**. Un **bateau** permet de voyager sur l'eau.
The boat, the sailing-boat, the steamer are all **boats**. A **boat** allows us to travel on water.

bâton

छड़ी
stick



*Je fais tomber les fruits avec un **bâton**.*
*I pull down the fruits with a **stick**.*
Un **bâton**, c'est un long morceau de bois.
A **stick** is a long piece of wood.

battre

झगड़ना
❶ **to fight**
मारना
❷ **to beat**
हराना
❸ **to beat**

❶ *Arrêtez-les ! Ils **se battent**,* ils luttent, ils se bagarrent.
*Stop them ! They're **fighting each other**,* they're wrestling, they're quarrelling.

❸ *C'est Jean qui a gagné. Il **a battu** Alain.*
*John has won, he **has beaten** Alan.*

❷ *Ne **bats** pas ce petit chien !*
Ne tape pas dessus.
*Don't **beat** this little dog !*
Don't smack him.

beau

सुन्दर, अच्छा
beautiful, nice

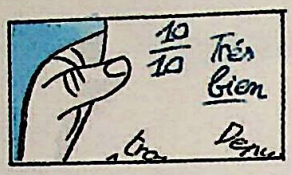
*Qu'il est **beau** ce petit train ! et qu'elle est **belle** cette voiture ! Ces jouets, ils sont tous **beaux** !*
*C'est un **bel** étalage !*
*How **beautiful** is this little train and how **beautiful** is this car ! These toys, they are all **beautiful** !*
*This is a **beautiful** shop !*

⚠ beau, bel, belle
beaux, belles

bibliothèque पुस्तकालय Regarde Look at *la classe* p. 25.

bicyclette साइकिल Regarde Look at **vélo.**

bien
अच्छा
good, well



*Tu as une bonne note, tu as très **bien** travaillé, c'est très **bien**.*
*You have **good** marks, you have been working very **well**, this is very **good**.*

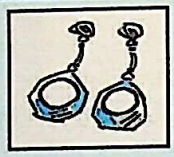
bien ≠ mal
good, well ≠ bad, badly

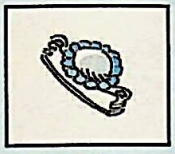
bijou
जवाहर
jewel

la **bague**
अंगूठी
ring

le **collier**
हार
necklace

le **bracelet**
चूड़ी
bracelet


les **boucles d'oreilles**
कर्ण फूल
ear-rings


la **broche**
जडाऊ पिन
brooch

Les bagues, les colliers, les bracelets, les boucles d'oreilles et les broches sont des **bijoux.**
Rings, necklaces, bracelets, ear-rings and brooches are **jewels.**

⚠ un bijou
des bijoux

blanc
श्वेत
white

*Il a neigé, la montagne est toute **blanche**.*
*It snowed, the mountain is completely **white**.*

Le **blanc**, c'est la couleur de la neige ou du lait.
White is the colour of snow or milk.

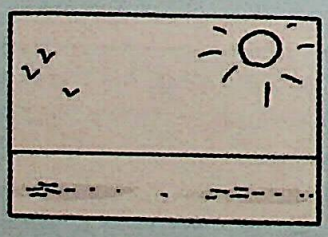
⚠ blanc
blanche

blé गेहूँ Regarde Look at **céréales.**

se blesser
चोट लगना
to get wounded

*Félix **s'est blessé** au genou, il saigne, il a mal. On va soigner sa blessure.*
*Felix **got wounded**, his knee is bleeding, it hurts. One is going to take care of his wound.*

bleu
नीला
blue

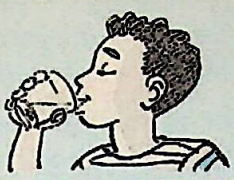


*Il fait beau, le soleil brille et le ciel est **bleu**.*
*It is nice, the sun shines and the sky is **blue**.*

Le **bleu**, c'est la couleur d'un beau ciel sans nuages ou la couleur de la mer par beau temps.
Blue is the colour of a nice sky without any clouds or the colour of the sea if the weather is good.

blond **fair** गोरा Regarde Look at **brun** ≠.

boire
पीना
to drink



*Pierre **boit** un verre d'eau, il avait soif.*
*Peter **drinks** a glass of water, he was thirsty.*

bois
लकड़ी
wood

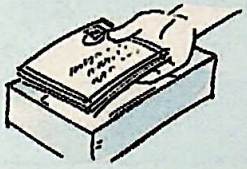
① *On coupe les arbres pour avoir du **bois**.*
*We cut trees in order to have **wood**.*

Le **bois**, c'est la matière des arbres.
Trees are made of **wood**.

② *La route traverse un petit **bois**.*
*The road goes through a little **wood**.*

Un **bois** est plus petit qu'une forêt.
A **wood** is much smaller than a forest.

boîte
डब्बा
box



*Suzanne range ses lettres dans une **boîte**.*
*Susan puts her letters in order into a **box**.*

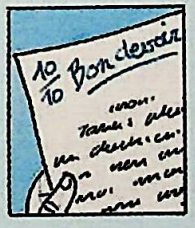
Une **boîte** sert à mettre des choses dedans.
A **box** is used to put things in.

bol
कटोरी

Regarde Look at **vaisselle**.

bon
अच्छा
good

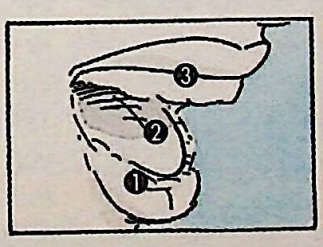
① *Ces gâteaux doivent être **bons**. J'aimerais tous les manger.*
*All these cakes must be **good**. I would like to eat them all.*



② *Marie a bien travaillé, elle a eu une **bonne** note.*
*Mary has worked well, she got a **good** mark.*

bon ≠ mauvais
good ≠ bad

bouche
मुँह
mouth



①	la lèvre	होंठ	lip
②	la langue	जीभ	tongue
③	les dents	दाँत	teeth

Grâce à notre **bouche**, nous pouvons manger, boire et parler.
Thanks to our **mouth** we can eat, drink and speak.

boucher
ढक्कन लगाना
to cork

Le bouchon sert à **boucher**, à fermer la bouteille.
The cork is used **to cork**, to close a bottle.

bouger
हिलना
to move

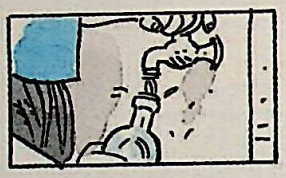
*Ne **bougez** plus, je vais faire la photo !*
*Do not **move** any more, I am ready to take the photo*

Bouger, c'est remuer, changer de place.
To move is not to stand still, but to swap places.

bouillir
उबालना
to boil

*L'eau **bout** dans la casserole.*
Il y a des petites bulles à la surface.
*The water **boils** in the pot.*
There are small bubbles on the surface.

bouteille
बोतल
bottle

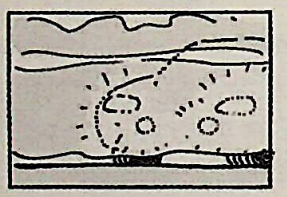


*Marie remplit une **bouteille** d'eau.*
*Mary fills a **bottle** with water.*

Une **bouteille** sert à garder du liquide, comme de l'eau, du lait, de l'huile par exemple.
A **bottle** is used to keep liquids, for example water, milk, or oil.

bras भुजा — Regarde Look at *le corps* p. 29.

brouillard
कोहरा
fog



La voiture avance doucement
*dans le **brouillard**, on ne voit presque rien.*
*The car moves slowly through the **fog**,*
one can see hardly anything.

Le **brouillard**, c'est comme un nuage près du sol.
Fog is like a cloud near the ground.

bruit
शोर
noise

*Oh ! Vous faites trop de **bruit**,*
j'ai mal aux oreilles.
*Oh! you make too much **noise**,*
my ears are hurting.

bruit
≠ silence
noise
≠ silence

brûler
जलाना
to burn

① *Le feu **brûle**,*
il y a des flammes.
*The fire **is burning**,*
there are flames.

② *Attention ! c'est très chaud,*
*tu vas **te brûler** et te faire très mal.*
Take care! It is very hot,
*you are going **to burn** and*
to hurt yourself very badly.

brun
भूरा
brown

*Marie a les cheveux foncés, elle est **brune**.*
Maman a les cheveux clairs, elle est blonde.
*Mary has dark hair, she is **brown**.*
Mum has light coloured hair, she is fair.

brun
≠ blond
brown
≠ fair

bureau मेज़

⚠ un bureau
des bureaux

Regarde Look at *la classe* p. 25.

C c

C c

C

cacher

छुपाना

to hide

*Où est Alice ? Elle **est cachée** derrière l'arbre.*
*Where is Alice ? She **is hidden** behind the tree.*

Se cacher, c'est se mettre là où on ne peut pas être vu.
To hide is to put oneself where one cannot be seen.

cadeau

उपहार

gift

*Alain m'a offert un **cadeau** pour mon anniversaire.*
*Alan offered me a **gift** for my birthday.*

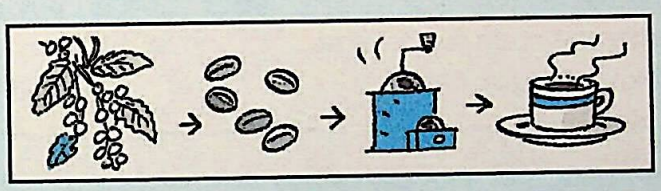
Un **cadeau**, c'est ce que l'on donne à quelqu'un pour lui faire plaisir.
A **gift** is something which is given to someone in order to please him/her.

⚠ un cadeau
des cadeaux

café

क़हवा

coffee



Le **café** est une boisson que l'on fait avec les grains grillés et moulus du caféier.
Coffee is a drink made from the grilled and ground beans of the coffee tree.

cahier

कॉपी

Regarde **la classe** p. 25.

Look at

caisse

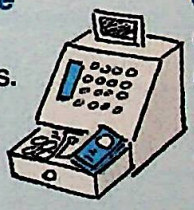
सन्दूक

① **box**

गुलक

② **till, pay-desk**

① *Jean monte la **caisse** dans le camion,* c'est une grande boîte en bois.
*John lifts the **box** onto the truck,* this is a big wooden **box**.

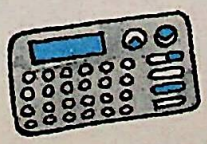


② *Il y a beaucoup d'argent dans la **caisse**.*
*There is a lot of money in the **till**.*

calculer

गणना करना

to calculate



*Je **calcule** avec une machine à calculer, je fais des additions, des soustractions, des multiplications et des divisions.*
*I **calculate** with a calculator, I make additions, subtractions, multiplications and divisions.*

calme

calm, quiet

शान्त

Regarde **agité** ≠.

Look at

camion

ट्रक

Regarde **chantier**.

Look at

campagne
देहात
country

À la **campagne**, il y a des champs, des bois, des rivières, des fermes.
In the **country** there are fields, woods, rivers and farms.

carré वर्ग — Regarde — Look at *les formes et les figures* p. 46.

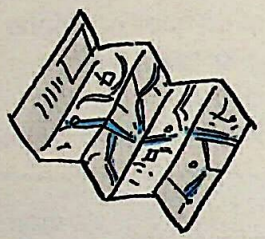
carrefour चौराहा — Regarde — Look at *la ville* p.105.

carte

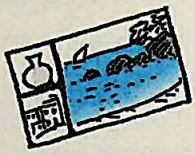
❶ मानचित्र
map

❷ पोस्ट-कार्ड
postcard

❸ ताश के पत्ते
(playing) card



❶ *Je cherche ma route sur la carte.*
I look for my way on the map.



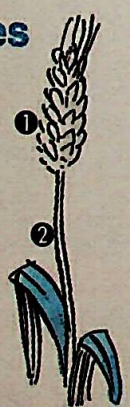
❷ *J'ai reçu une carte postale.*
I have received a postcard.

❸ *Nous jouons aux cartes.*
We are playing cards.

casser
तोड़ना
to break

Pierre a cassé un verre.
Le verre est en morceaux.
Peter has broken a glass.
The glass is in bits and pieces.

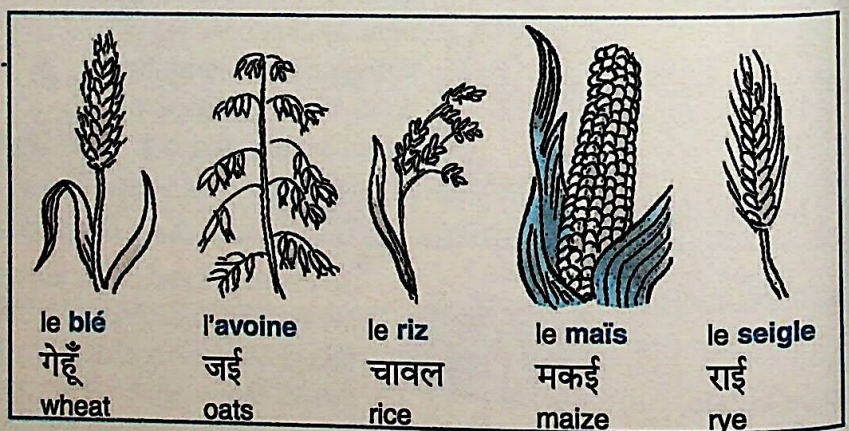
céréales
अनाज
cereals



❶ **le grain**
दाना
grain

❷ **la tige**
वृन्त
stem, stalk

l'épi
बाल
ear



le blé गेहूँ wheat
l'avoine जई oats
le riz चावल rice
le maïs मकई maize
le seigle राई rye

Les **céréales** donnent des grains qui servent à nourrir les animaux et les êtres humains.
Cereals are grains which help nourish animals and human beings.

chaîne

जंजीर

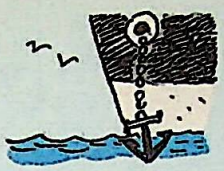
① **chain**

पर्वतमाला

② **range**

चैनल

③ **channel**



① *L'ancre du bateau est tenue par une **chaîne**.*
*The anchor of a boat is kept in position by a **chain**.*

② Une **chaîne** de montagnes est une longue suite de montagnes.
A **range** of mountains is a long row of mountains.

③ *Les émissions de télévision sont différentes sur chaque **chaîne**.*
*Programs on TV are different on each **channel**.*

chaise

कुर्सी

Regarde **meuble**.

Look at **meuble**.

chambre

शयनकक्ष

Regarde *la maison* p. 61.

Look at *la maison* p. 61.

champ

खेत

field

*Il laboure son **champ**.*
*He ploughs his **field**.*

Un **champ**, c'est un grand terrain que l'on cultive.
A **field** is a big piece of ground which is cultivated.

changer

बदलना

to change

*Pierre **change** de maillot,* il enlève le sien et en met un autre.
*Peter **changes** his jersey,* he takes it off and puts on another one.

chanson

गाना

song

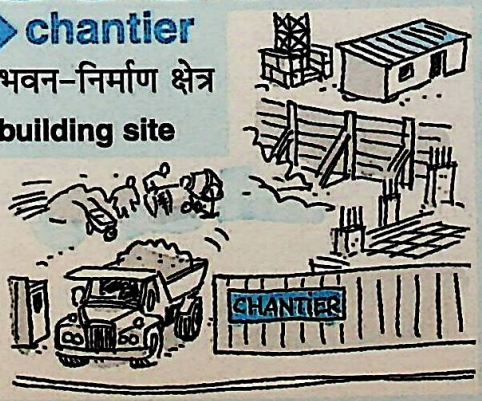
*Les enfants chantent une **chanson**.*
*The children are singing a **song**.*

Une **chanson** raconte une histoire sur une musique.
A **song** tells a story against a musical background.

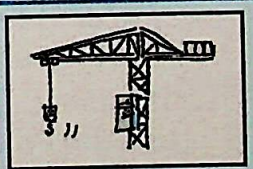
chantier

भवन-निर्माण क्षेत्र

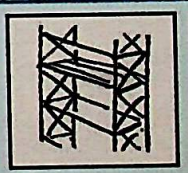
building site



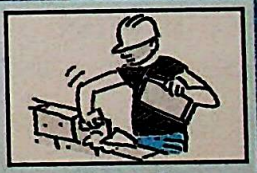
un **camion** ट्रक **truck**



une **grue** क्रेन **crane**



un **échafaudage** पाड़ **scaffolding**



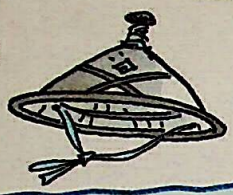
un **ouvrier** मजदूर **workman**

Sur un **chantier**, on fait des travaux.
Les ouvriers portent un casque.
On a **building site**, one does construction work.
The workmen wear helmets.

chapeau

टोप

hat



*Connais-tu tous ces **chapeaux** ?*
*Do you recognise all these **hats**?*

⚠ un chapeau
des chapeaux

charrue

हल

plough

*Le tracteur tire la **charrue**.*
*The tractor pulls the **plough**.*

Avec une **charrue**, on retourne la terre pour la labourer.
With a **plough**, one turns the earth to plough it.

chasser

खदेड़ना

① **to chase away**

शिकार करना

② **to hunt**

① *La vache **chasse** les mouches avec sa queue,* elle les fait partir.
*The cow **chases away** flies with its tail,* that causes them to fly away.

② *Le chasseur **chasse** les perdrix,* il essaie de les tuer.
*The hunter **hunts** partridges,* he tries to kill them.

chat

बिल्ली

cat

*Le **chat**, la **chatte** et les **chatons** boivent du lait.*
*The **cats** and the **kittens** are drinking some milk.*

chaud

गर्मी

hot

① *Qu'il fait **chaud** ! Je mangerais bien une glace !*
*How **hot** it is! I would gladly eat some ice cream!*

② *Attention ! La soupe est peut-être **chaude**, tu peux te brûler.*
*Take care! The soup may be **hot**, you could burn yourself.*

chaud ≠ froid
hot ≠ cold

chauffer

गरम करना

to warm up

*L'eau **chauffe** dans la casserole.*
*The water **warms up** in the pot.*

Chauffer, c'est devenir de plus en plus chaud.
To warm up is to get hotter and hotter.

chaussure

जूता

shoe

① **le talon** एड़ी heel
② **la semelle** तलवा sole
③ **le lacet** तसमा shoe-lace

*Pierre met ses **chaussures**.*
*Peter puts on his **shoes**.*

chef

① मुखिया **chief**
② संगीतकार **conductor**

① Le **chef**, c'est celui qui commande.
The **chief** is the one who is in charge.
② *Le **chef d'orchestre** dirige ses musiciens.*
*The **conductor** leads his musicians.*

chemin

① पगडण्डी **path**
② रास्ता **way**

① *Il prend le **chemin** de gauche.*
*He takes the **pathway** to the left.*
Un **chemin**, c'est une petite route dans la campagne.
A **path** is a little road in the country.

② *Alice a rencontré Anne sur le **chemin** de l'école.*
*Alice met Ann on the **way** to school.*

chemise

कमीज़

Regarde *les vêtements* p. 104.

Look at

cher

① महंगा **expensive**
② हिरण **dear**

① *Cette balle est très **chère** !*
*This ball is very **expensive**!*
Ce qui est **cher** coûte beaucoup d'argent.
What is **expensive** costs a lot of money.

⚠ cher
chère

② *Suzanne écrit : « **Chère** Alice… ».*
*Susan writes : "**Dear** Alice…".*

chercher

ढूँढ़ना
to look for

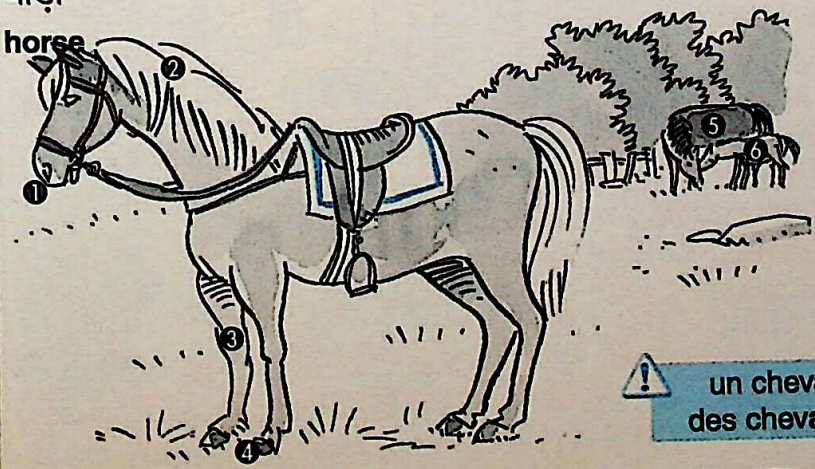
*Marie **cherche** son maillot de bain.*
*Mary **looks for** his trunks.*
Chercher, c'est regarder partout pour trouver.
To look for is to look everywhere to find something.

chercher
≠ trouver
to look for
≠ to find

cheval

घोड़ा
horse

Le **cheval** est un animal qui court vite.
A **horse** is an animal which runs fast.



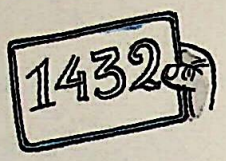
① les **naseaux** नथूना nostrils
② la **crinière** अयाल mane
③ la **patte** टाँग leg
④ le **sabot** खुर hoof
⑤ la **jument** घोड़ी mare
⑥ le **poulain** बछड़ा colt

⚠ un cheval
des chevaux

chien
कुत्ता
dog

*Le **chien**, la **chienne** et les **chiots** jouent.*
*The **dogs** and the **puppies** are playing.*

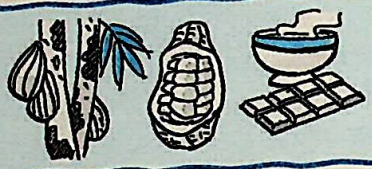
chiffre
अंक
figure



*1 432 est un nombre à quatre **chiffres**.*
*1432 is a number with four **figures**.*

Les **chiffres** servent à représenter les nombres, comme les lettres représentent les mots.
The **figures** are used to represent numbers in the same way letters represent words.

chocolat
चॉकलेट
chocolate



Le **chocolat** est fait avec du cacao, du sucre et du lait.
Chocolate is made from cacao, sugar and milk.

choisir
चुनना
to choose

*Quel livre **choisis**-tu ? Which book do you **choose**?*

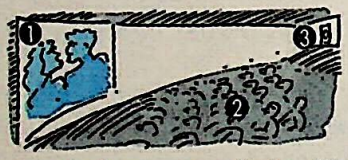
Choisir, c'est prendre un parmi d'autres.
To choose is to select one thing among several.

ciel
आकाश
sky

*Il y a des nuages dans le **ciel**.*
*There are clouds in the **sky**.*

Le **ciel**, c'est l'espace dehors, au-dessus de nos têtes.
The **sky** is the space outside, above our heads.

cinéma
सिनेमा-घर
cinema



① l'écran चित्र-पट screen
② les spectateurs दर्शक spectators
③ la cabine de projection प्रक्षेपण-कक्ष projection roo

Au **cinéma**, on voit des films.
At the **cinema**, one can watch films.

ciseaux कैंची Regarde Look at *les outils* p. 74.

citron नीम्बू Regarde Look at **fruit**.

clair
हलका
① **light**
② **bright**
प्रकाशमय
साफ़
③ **clear**

① *Suzanne porte une jupe **claire** et Alice une jupe foncée.*
*Susan wears a **light** skirt and Alice a dark one.*

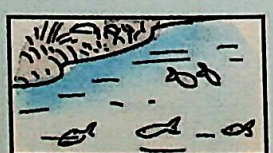
Suzanne Alice

Les couleurs **claires** sont plus proches du blanc.
Light colours are closer to white than dark ones.

clair ≠ foncé
light ≠ dark

clair ≠ sombre
bright ≠ dark

② *La chambre est très **claire**.*
*The room is very **bright**.*

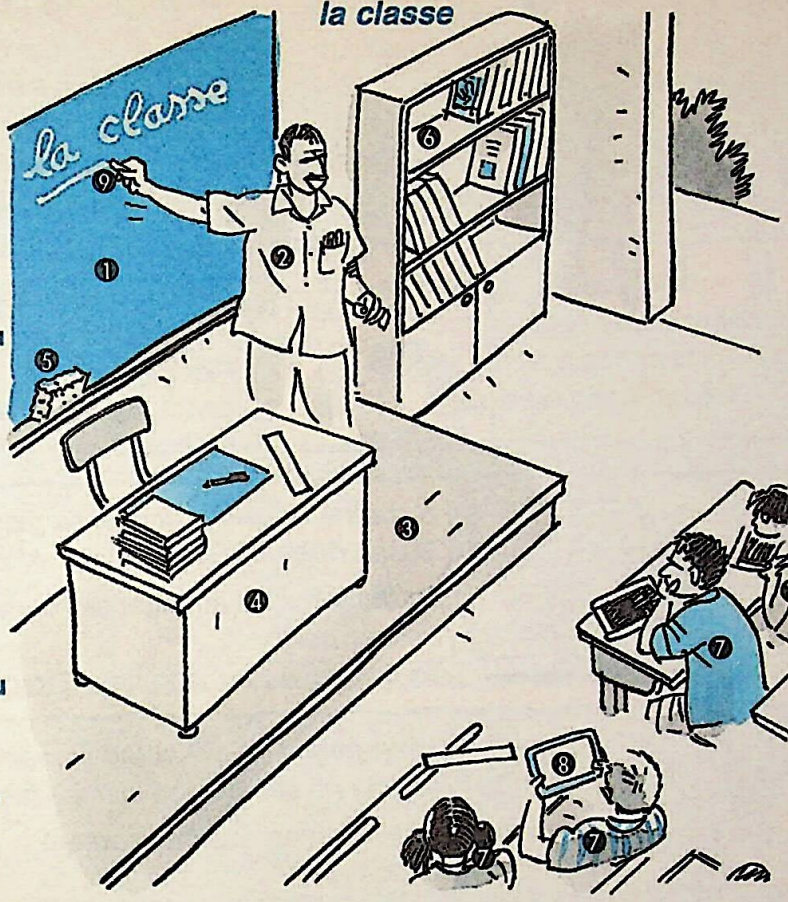


clair ≠ trouble
clear ≠ cloudy

③ *L'eau de la rivière est **claire**, on voit les poissons.*
*The water of the river is **clear**, one can see the fish.*

classe
कक्षा
classroom

la classe



① le tableau noir
श्याम-पट्ट
blackboard

② le maître
अध्यापक
teacher

③ l'estrade
चबूतरा
platform

④ le bureau
मेज़
desk

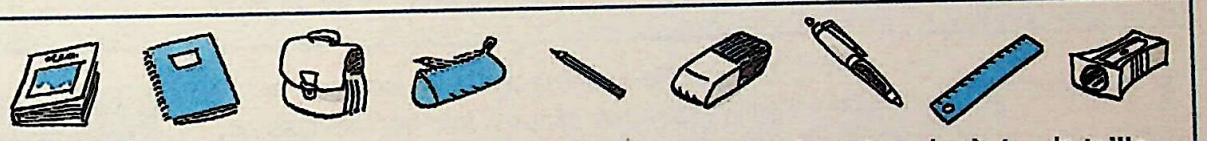
⑤ l'éponge
स्पंज
sponge

⑥ la bibliothèque
पुस्तकालय
library

⑦ les élèves
शिष्य
pupils

⑧ l'ardoise
स्लेट
slate

⑨ la craie
चॉक
chalk



le livre
पुस्तक
book

le cahier
अभ्यास पुस्तिका
exercice book

le cartable
बस्ता
school bag

la trousse
पेंसिल डब्बा
pencil box

le crayon
पेंसिल
pencil

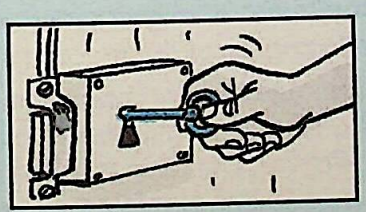
la gomme
रबड़
rubber

le stylo
कलम
pen

la règle
रूलर
ruler

le taille-crayons
पेंसिल शारपनर
pencil sharpener

clé
चाबी
key



*Alice ferme la porte à **clé**.*
*Alice locks the door with a **key**.*

On tourne la **clé** dans la serrure pour ouvrir ou fermer.
One turns the **key** in the lock to open or close a door.

⚠ clé ou clef

client
ग्राहक
customer

*Il y a beaucoup de **clients** dans le magasin.*
*There are plenty of **customers** in the shop.*

Le **client**, la **cliente**, c'est la personne qui achète.
The **customers** are the people who buy.

▶ cœur

हृदय

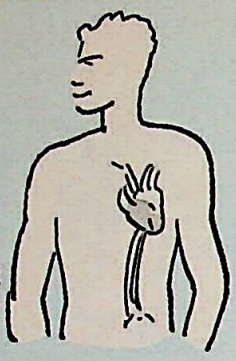
① **heart**

मिचली आना

② **to feel sick**

कण्ठस्थ करना

③ **by heart**



① *Le **cœur** envoie le sang dans tout le corps.*
*The **heart** sends blood throughout the body.*

② *Pierre a mangé trop de gâteaux, il a **mal au cœur**.*
*Peter has eaten too much cake, he **feels sick**.*

③ *Alice apprend **par cœur** ses tables de multiplication.*
*Alice learns her multiplication chart **by heart**.*

▶ se coiffer

कंघी करना

to do one's hair

*Suzanne **se coiffe** devant sa glace.*
*Susan **does her hair** in front of the mirror.*

Se coiffer, c'est arranger ses cheveux, c'est se peigner.
To do one's hair is to tidy it, to comb it.

▶ colère

en colère

क्रोध

angry

*Georges est **en colère**, il crie et tape du pied.*
*George is **angry**, he shouts and stamps his feet.*

Être **en colère**, c'est ne pas être content du tout et le montrer.
To be angry is not to be pleased at all and to show it.

▶ coller

चिपकाना

to glue

*Mina **colle** ses images dans son cahier.*
*Mina **glues** her pictures into her exercise book.*

Coller, c'est fixer, faire tenir avec de la colle.
To glue is to fix with glue, to make something hold with glue.

coller
≠ décoller
to glue
≠ to steam off
to peel off,

▶ commander

① आदेश देना

to command

② सामान मँगवाना

to order

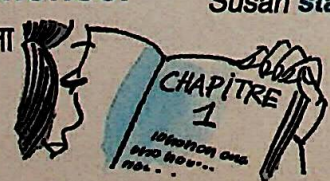
① **Commander**, c'est donner des ordres aux autres, les diriger.
To command is to give orders to others, to be in charge of them.

② **Commander** une marchandise, c'est la demander pour l'avoir plus tard.
To order merchandise is to ask for it and to receive it at a later stage.

▶ commencer

आरम्भ करना

to start

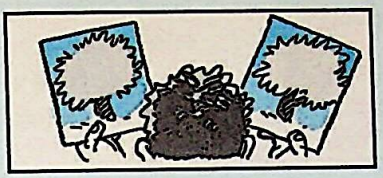


*Suzanne **commence** son livre.*
*Susan **starts** her book.*

Commencer, c'est être au début, au commencement.
To start is to do something from the beginning.

commencer
≠ finir
to start
≠ to end

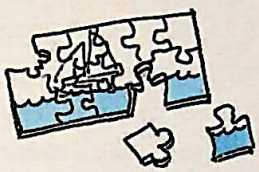
comparer
तुलना करना
to compare



*Pierre **compare** les deux images.*
*Peter **compares** the two pictures.*

Comparer, c'est regarder ce qui est différent et ce qui se ressemble.
To compare is to look at what is different and what matches.

complet
सम्पूर्ण
complete



*Mon jeu est **complet**,*
il ne manque aucune pièce.
*My game is **complete**,*
there is no piece missing.

⚠ complet
complète

compliqué
जटिल
complicated

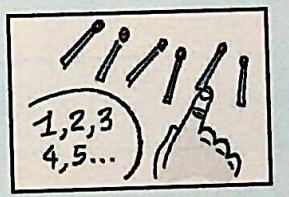
*L'histoire est **compliquée**,*
je n'y comprends rien !
*The story is **complicated**,*
I do not understand anything!

compliqué
≠ simple
complicated
≠ simple

comprendre
समझना
to understand

Qu'est-ce qu'il dit ?
*Je ne **comprends** pas !*
What is he saying?
*I do not **understand**!*

compter
गिनना
to count



*Alice **compte** les allumettes.*
Combien y en a-t-il ?
*Alice **counts** the matches.*
How many are there?

conduire
गाड़ी चलाना
to drive

*Le papa de Jean **conduit** la voiture.*
*John's dad **drives** the car.*

construire
निर्माण करना
to build

*Le maçon **construit** la maison.*
*The bricklayer **builds** the house.*

content
प्रसन्न
happy, pleased

*Suzanne est **contente**, son cadeau lui plaît.*
*Susan is **happy**, she likes her present.*

copier
नक़ल करना
to copy

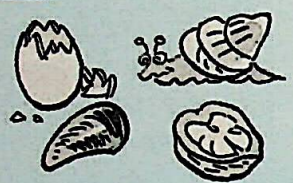
*Alice **copie** un dessin,*
elle refait le même.
*Alice **copies** a drawing,*
she draws exactly the same one.

coquillage
सीप
shell

*Sur la plage, on ramasse des **coquillages**.*
*At the beach, one picks up **shells**.*

Un **coquillage**, c'est un petit animal de mer, recouvert d'une coquille dure.
A **shell** is a small marine animal covered with a hard shell.

coquille
खोल
shell



*L'œuf, l'escargot, la moule et la noix sont recouverts d'une **coquille**.*
*Eggs, snails, mussels and nuts are covered with a **shell**.*

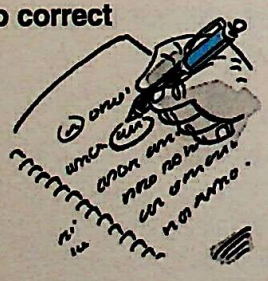
corde
रस्सी
rope

*Pierre grimpe à la **corde**.*
*Peter climbs the **rope**.*

Une **corde** est faite de très gros fils tordus ensemble.
A **rope** is made with a lot of assembled strings.

corps शरीर **body** — Regarde la page suivante. — Look at the following page.

corriger
जाँचना
to correct



① *Le maître **corrige** les cahiers,* il entoure ce qui est faux pour mettre ce qui est juste à la place.
*The teacher **corrects** the exercise books,* he encircles what is wrong to put the right answer instead.

② *Roger voit mal. Il porte des lunettes pour **corriger** sa vue.*
*Roger does not see well. He wears glasses in order **to correct** his eyesight.*

costume
पोशाक
costume

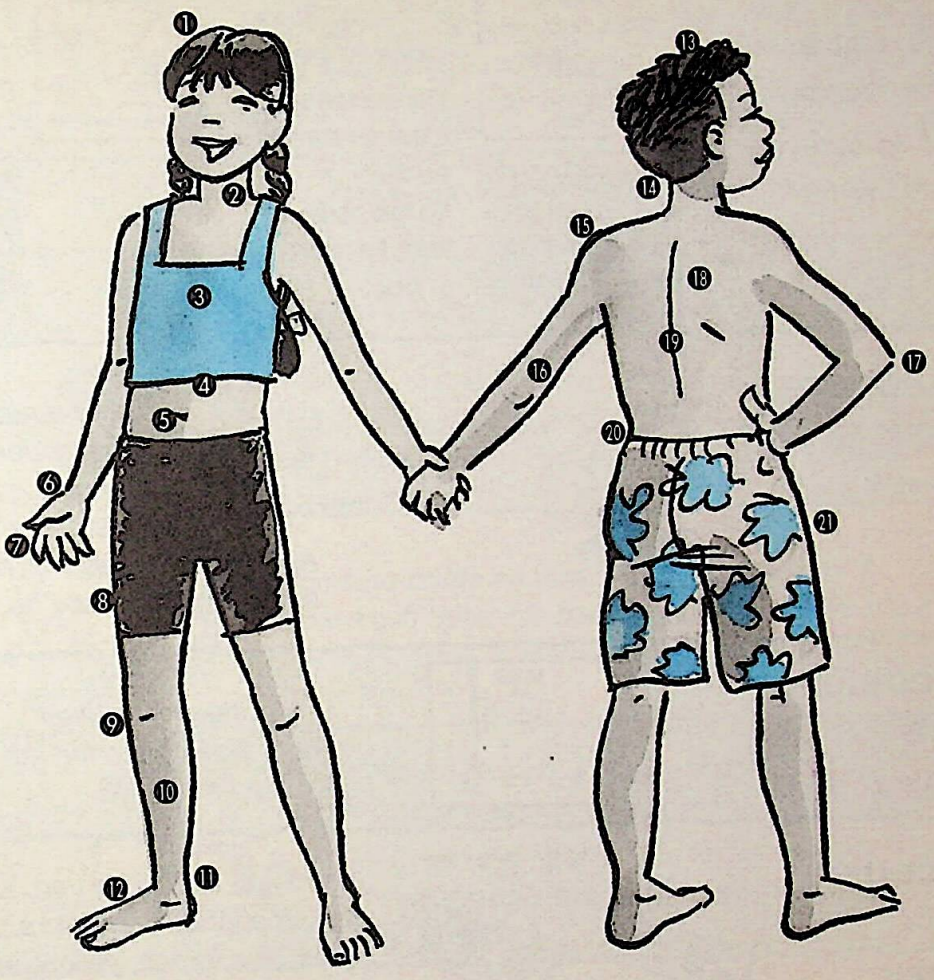
Europe यूरोप Europe — Afrique अफ्रीका Africa — Inde भारत India — Chine चीन China

*D'où viennent tous ces **costumes** ?*
*Where do all these **costumes** come from ?*

Un **costume** est un vêtement traditionnel.
A **costume** is a traditional clothing

le corps

शरीर



① **la tête**
सिर
head

② **le cou**
गर्दन
neck

③ **la poitrine**
वक्षस्थल
chest

④ **le ventre**
पेट
belly

⑤ **le nombril**
नाभि
navel

⑥ **le poignet**
कलाई
wrist

⑦ **la main**
हाथ
hand

⑧ **la cuisse**
जांघ
thigh

⑨ **le genou**
घुटना
knee

⑩ **la jambe**
पैर
leg

⑪ **la cheville**
टकना
ankle

⑫ **le pied**
पाँव
foot

⑬ **les cheveux**
केश
hair

⑭ **la nuque**
गुद्दी
nape (of the neck)

⑮ **l'épaule**
कंधा
shoulder

⑯ **le bras**
भुजा
arm

⑰ **le coude**
कोहनी
elbow

⑱ **le dos**
पीठ
back

⑲ **la colonne vertébrale**
मेरुदण्ड
spine

⑳ **la taille**
कमर
waist

㉑ **la hanche**
नितम्ब
hip

se coucher

सोने जाना

① **to go to bed**

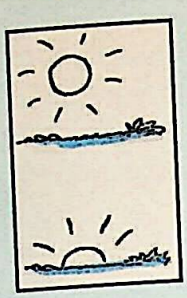
अस्त होना

② **to set**

se coucher
≠ se lever
to go to bed
≠ to get up

① *Il est tard, Suzanne va* ***se coucher.***
It is late, Susan ***goes to bed.***

Se coucher, c'est se mettre au lit.
To go to bed is to lie down in bed.



② *Le soleil* ***se couche.***
Il va bientôt faire nuit.
The sun ***sets.***
Soon it will be night.

se coucher
≠ se lever
to set
≠ to rise

coudre

सिलाई करना

to sew

Alice ***coud*** *une robe à sa poupée avec du fil et une aiguille.*
Elle fait de la couture.
Alice ***sews*** *a dress for her doll with thread and needle. She is sewing.*

couler

बहना

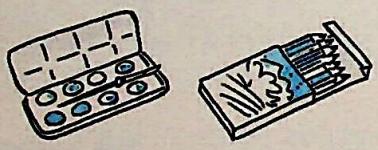
to flow

L'eau ***coule*** *du robinet.*
Water ***flows*** *from the tap.*

couleur

रंग

colour



Le rouge, le bleu, le vert, le jaune, le blanc, le noir sont des ***couleurs.***
Red, blue, green, yellow, white and black are ***colours.***

couper

काटना

to cut

Attention ! Ne te ***coupe*** *pas !*
Take care! Do not ***cut*** *yourself!*

On **coupe** avec un couteau, une lame, des ciseaux.
One **cuts** with a knife, a blade, scissors.

cour

प्रांगण

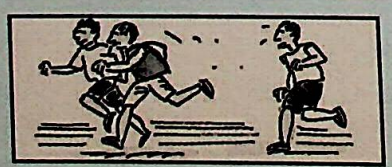
yard

Les enfants jouent dans la ***cour*** *de l'école.*
The children play in the school ***yard.***

courir

दोड़ना

to run



Ils font la course. Ils ***courent.***
Quel coureur va gagner ?
They go for a race. They ***run.***
Which runner is going to win ?

courrier डाक — Regarde — Look at **poste.**

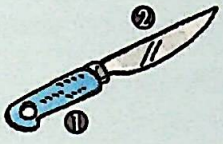
court
छोटा
short

*Mina porte une jupe **courte**.*
Marie porte une jupe longue.
*Mina wears a **short** skirt.*
Mary wears a long skirt.

court
≠ long
short
≠ long

cousin चचेरा — Regarde — Look at **famille.**

couteau
चाकू
knife



① le manche हत्था handle
② la lame फलक blade

Un **couteau** sert à couper.
A **knife** is used to cut.

⚠ un couteau
des couteaux

coûter
ख़र्च होना
to cost

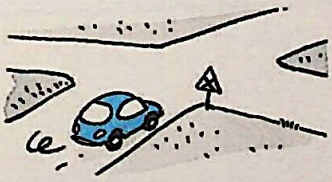
*Combien **coûte** ce livre ? Quel est son prix ?*
*How much does this book **cost**? What is its price?*

crier
चिल्लाना
to shout

*Alice **crie** pour appeler son amie.*
*Alice **shouts** to call her friend.*

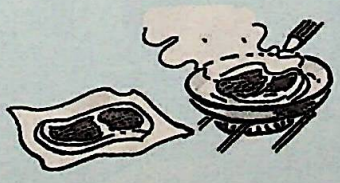
Crier, c'est parler très fort.
To shout is to speak very loudly.

croiser
काटना
to cross



*Au carrefour, les routes **se croisent**.*
*At the crossroads, roads **cross** each other.*

cru
कच्चा
raw



*On achète de la viande **crue** et*
on la fait cuire pour la manger cuite.
*One buys **raw** meat and cooks it to eat.*

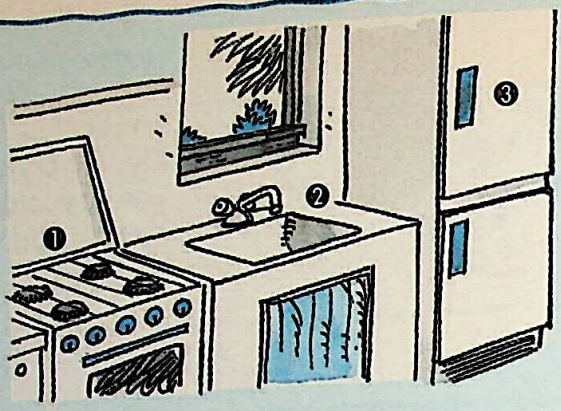
cru
≠ cuit
raw
≠ cooked

cueillir
तोड़ना
to pick

*Suzanne **cueille** des fleurs*
pour faire un bouquet.
*Susan **picks** flowers*
in order to make a bunch.

cuisine
रसोई
① **kitchen**

faire la cuisine
खाना बनाना
② **to cook**



① la **cuisinière**
कुकर
cooking stove, cooker

② l'**évier**
हौज़
sink

③ le **réfrigérateur**
फ्रिज
refrigerator (fridge)

① La **cuisine**, c'est la pièce de la maison où l'on prépare les repas.
The **kitchen** is a room in the house where one prepares meals.

② **Faire la cuisine**, c'est préparer les repas.
To cook is to prepare meals.

la **casserole**
देगची
saucepan

le **couvercle**
ढक्कन
lid

la **cuillère**
चम्मच
spoon

la **fourchette**
काँटा
fork

la **marmite**
बरतन
cooking pot

la **poêle**
कड़ाही / तवा
frying pan

cuit
पका हुआ **cooked**

Regarde Look at **cru** ≠.

cultiver
का परिष्कार करना
to cultivate

Cultiver la terre, c'est la travailler pour faire pousser des légumes, des céréales.

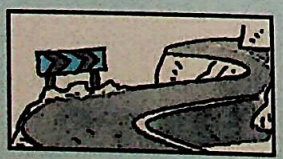
To cultivate the ground is to work it to make vegetables and cereals grow.

D

D d

D d

dangereux
ख़तरनाक
dangerous



*Ici, la route est très **dangereuse**,* il peut y avoir des accidents.
*Here, the road is very **dangerous**,* there could be accidents.

▸ danser

नृत्य करना

to dance

*Les enfants **dansent** sur un air de musique.*
*The children **dance** to a musical tune.*

▸ date

तिथि

date

*Alice a écrit la **date** au tableau, elle a écrit le jour et le mois, mais elle a oublié l'année.*
*Alice wrote the **date** onto the blackboard, she has written the day and the month, but she has forgotten the year.*

▸ déborder

छलकना

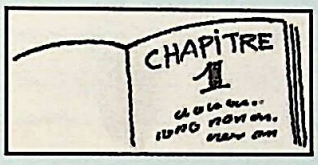
to overflow

*L'eau **déborde**,* elle passe par-dessus le bord.
*The water **overflows**,* it goes over the top.

▸ début

प्रारंभ

beginning



*C'est le **début** du livre.*
*It is the **beginning** of the book.*

Le **début**, c'est là où quelque chose commence.
The **beginning** is where something starts.

début
≠ fin
beginning
≠ end

▸ déchirer

फाड़ना

to tear

*Pierre **a déchiré** sa lettre.*
*Peter **tore** his letter.*

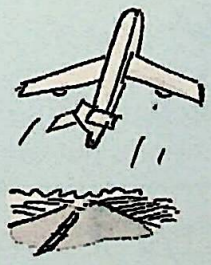
▸ décoller

उड़ान भरना

① **to take off**

उखाड़ना

② **to peel off**



① *L'avion **décolle**,* il quitte le sol.
*The plane **takes off**,* it leaves the ground.

décoller
≠ atterrir
to take off
≠ to land

décoller
≠ coller
to steam off,
to peel off
≠ to glue

② *Félix **décolle** le timbre.*
*Felix **peels off** the stamp.*

▸ défendre

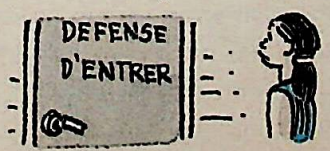
रक्षा करना

① **to defend**

निषेध करना

② **to forbid**

① *La lionne **défend** ses petits,* elle les protège.
*The lioness **defends** her little ones,* she protects them.



② *Il est **défendu** d'entrer par cette porte.*
C'est interdit. On ne peut pas le faire.
*It is **forbidden** to enter through this door.*
It is not permitted. One must not do it.

déjeuner मध्याह्न-भोजन करना Regarde Look at **repas**

demander
पूछना
to ask

*Pierre **demande** son chemin.*
*Peter **asks** for the way.*
Demander, c'est poser une question.
To ask is to put a question to somebody.

dent दाँत Regarde Look at **bouche**.

dépasser
आगे निकल जाना
to overtake

*Pierre va **dépasser** Alain,*
il va passer devant.
*Peter is going **to overtake** Alan,*
he will be in front.

dépense
व्यय
expense

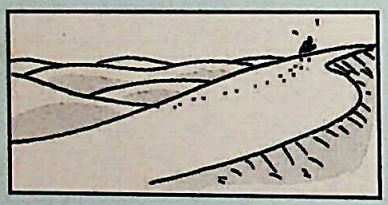
*Alice a fait beaucoup de **dépenses**,* elle a payé beaucoup de choses, elle a beaucoup dépensé.
*Alice has had a lot of **expenses**,* she has paid for a lot of things, she has spent a lot.

descendre
उतरना
to go down

*Alice **descend** l'escalier. Gérard le monte.*
*Alice **goes down** the stairs.*
Gerald goes up.
Descendre, c'est aller vers le bas.
To go down is to descend.

descendre ≠ monter
to go down ≠ to go up

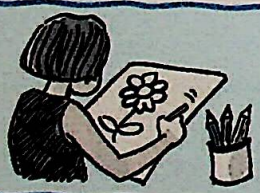
désert
मरुस्थल
desert



*Dans le **désert**, rien ne pousse.*
*In the **desert**, nothing grows.*
Le **désert**, c'est une région très sèche, où il n'y a rien.
The **desert**, that is a very dry region where there is nothing .

déshabiller **to undress** कपड़े उतारना Regarde Look at **habiller** ≠.

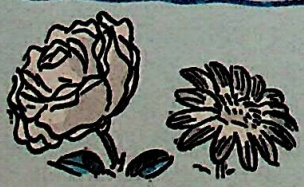
dessiner
चित्र बनाना
to draw



*Mina **a dessiné** une fleur. C'est un beau dessin.*
*Mina **has drawn** a flower. It is a nice drawing.*
On **dessine** avec des crayons.
One **draws** with pencils.

détacher **to untie** खोलना Regarde Look at **attacher** ≠.

différent
भिन्न
different

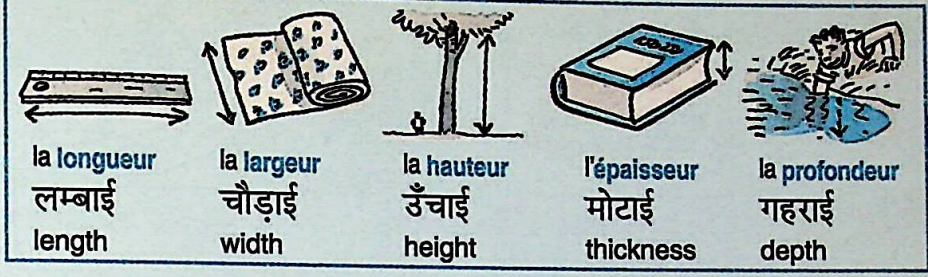


*Ces deux fleurs sont **différentes**,*
elles ne sont pas pareilles.
*These two flowers are **different**,*
they do not look alike.

différent ≠ pareil
different ≠ same, alik

difficile difficult, hard कठिन Regarde Look at **facile** ≠.

dimension
परिमाण
size



La longueur est une **dimension** comme la largeur, la hauteur, l'épaisseur et la profondeur. Les **dimensions** permettent de mesurer des objets.
Length is a **size**, like width, height, thickness and depth. The **sizes** allow us to measure objects.

diminuer to decrease घटना / घटाना Regarde Look at **augmenter** ≠.

dîner भोजन करना Regarde Look at **repas**.

directeur
प्रधानाध्यापक
headmaster

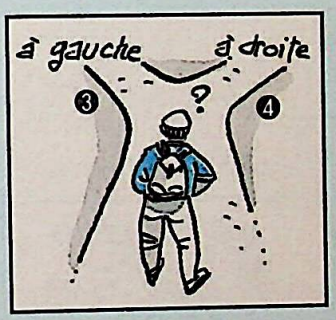
*Monsieur Johnson est le **directeur** de l'école,*
c'est lui le chef.
Il dirige l'école.
Mr Johnson is
*the **headmaster** of the school,*
he is the boss. He runs the school.

⚠ un directeur
une directrice

direction
दिशा
direction

*Dans quelle **direction** vas-tu ?*
*In what **direction** are you going ?*

❶ en avant
आगे की ओर
forward
❷ en arrière
पीछे की ओर
backward



❸ à gauche
बायीं ओर
to the left
❹ à droite
दायीं ओर
to the right

dormir
सोना
to sleep

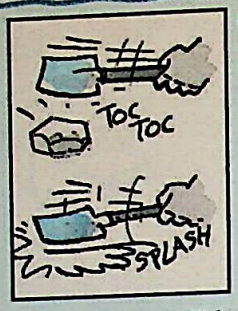
*Il fait nuit. Alice **dort** dans son lit.*
*It is night. Alice **sleeps** in her bed.*

dos मेरुदण्ड Regarde Look at *le corps* p. 29.

douche
फुहारा-स्नान
shower

*David se lave les cheveux sous la **douche**.*
*David washes his hair in the **shower**.*

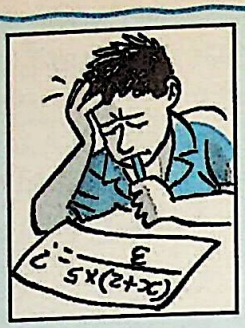
dur
कठोर
❶ **hard**
कठिन
❷ **hard, difficult**



❶ *La pierre est **dure**.*
*The stone is **hard**.*

dur
≠ mou
hard
≠ soft

La terre mouillée est molle.
Wet earth is soft.



❷ *Ce calcul est trop **dur** pour moi !*
*This calculation is too **difficult** for me.*

dur
≠ facile
difficult
≠ easy

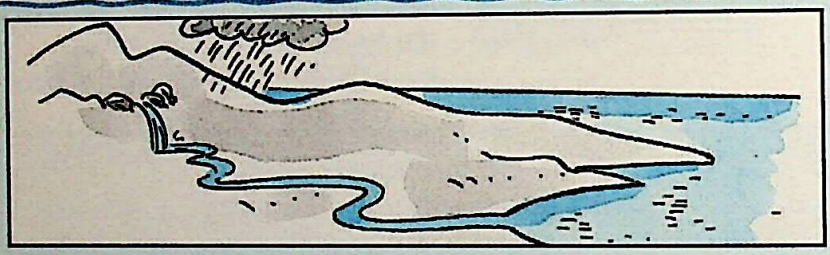
Ce qui est **dur** est difficile.
Something that is **difficult**, is hard.

E

E e

E e

eau
पानी
water



la source	la rivière	le fleuve	la mer
झरना	नदी	नदी	समुन्द्र
spring	river	(large) river	sea

L'**eau** sort de la source. **Water** spouts from its source.

⚠ une eau
des eaux

échelle
सीढ़ी
ladder

*Pierre a pris une **échelle** pour monter sur le toit.*
*Peter took a **ladder** to climb onto the roof.*

école
विद्यालय
school

*Alice et moi, nous sommes dans la même **école**. À l'**école**, nous apprenons le français, le calcul, l'histoire, la géographie et les sciences.*
*Alice and myself are at the same **school**. At **school**, we learn French, Mathematics, History, Geography and Science.*

écouter
ध्यान से सुनना
to listen

Pierre raconte une histoire ;
*ses amis l'**écoutent**.*
Peter tells a story ; his friends
***listen** to him.*

écrire
लिखना
to write

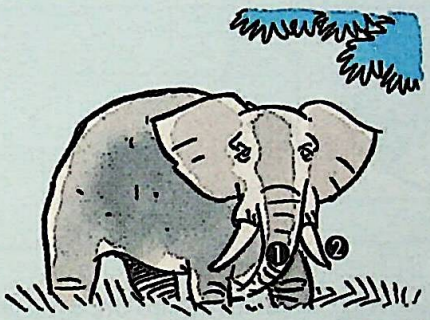
*Suzanne **écrit** une lettre à son amie Alice.*
*Susan **writes** a letter to her friend Alice.*

On **écrit** avec un crayon ou un stylo.
One **writes** with a pencil or a pen.

effacer
साफ करना
to erase

*Le maître **efface** le tableau*
avec une éponge.
*The teacher **erases***
the blackboard with a sponge.

éléphant
हाथी
elephant



❶ la **trompe**
सूँड़
trunk

❷ les **défenses**
गजदन्त
tusks

Un **éléphant** est un très gros animal d'Afrique et d'Asie.
The **elephant** is a very big animal from Africa and Asia.

élève
शिष्य

Regarde Look at ***la classe*** p. 25.

embrasser
चूमना
to kiss

*Mina **embrasse** Alice,*
elle lui donne un baiser.
*Mina **kisses** Alice,*
she gives her a kiss.

emporter
लेना
to take,
ले जाना
to carry

*Alice **emporte** beaucoup d'affaires.*
*Alice **takes** a lot of things.*

Emporter des choses, c'est les prendre avec soi, partir avec.
To carry things is to take them with you, to go with them.

enfant

बच्चा
child
(pl. children)

① *Les **enfants** jouent dans le jardin.*
*The **children** play in the garden.*

D'abord on est un bébé, puis un **enfant**, puis un adolescent, puis un adulte, une grande personne.
First one is a baby, then a **child**, then an adult, a grown-up person.

② *Madame Johnson a deux **enfants** :*
un fils Pierre et une fille Alice.
*Mrs Johnson has two **children** :*
a son Peter and a daughter Alice.

enfermer

बन्द करना
to lock up

*L'oiseau est **enfermé** dans sa cage,*
il ne peut pas sortir.
*The bird **is locked up** in its cage,*
it cannot get out.

enlever

उतारना
to take off

*Georges **enlève** son maillot,*
il l'ôte.
*George **takes off** his jersey,*
he pulls it off.

enlever
≠ mettre
to take off
≠ to put on

s'ennuyer

ऊबना
to be bored

*Qu'est-ce qu'on **s'ennuie** !*
Ce n'est pas amusant du tout.
*How **bored** we are !*
It is not funny at all.

s'ennuyer
≠ s'amuser
to be bored
≠ to have fun

ensemble

together मिलकर Regarde Look at **seul** ≠

entendre

सुनना
to hear

*Parle plus fort, cet enfant **entend** mal.*
*Speak louder, this child does not **hear** properly.*

On **entend** avec les oreilles.
one **hears** with the ears.

entourer

गोला बनाना
to circle

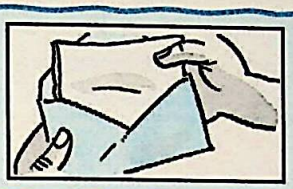
*Alain **entoure** son nom,*
il trace un trait autour.
*Alan **circles** his name,*
he traces a line around it.

entrer
अन्दर आना
to come in,
अन्दर जाना
to go in

*Pierre **entre**. Alice sort.*
*Peter **comes in**. Alice goes out.*
Entrer, c'est aller à l'intérieur.
To go in is to go inside.

entrer
≠ sortir
to go in
≠ to go out

enveloppe
लिफ़ाफ़ा
envelope



*Suzanne met sa lettre dans une **enveloppe**.*
*Susan puts her letter into an **envelope**.*

s'envoler
उड़ जाना
to fly off

*L'oiseau **s'envole**.*
*The bird **flies off**.*
S'envoler, c'est partir en volant.
To fly off is to go away by flying.

envoyer
भेजना
to send

*Suzanne **envoie** sa lettre par la poste. Son amie la recevra bientôt.*
*Susan **sends** her letter by post. Her friend will soon receive it.*

envoyer
≠ recevoir
to send
≠ to receive

épaule कंधा Regarde Look at *le corps* p. 29.

épeler
हिज्जे करना
to spell

*Mina **épèle** son nom,* elle dit chaque lettre de son nom.
*Mina **spells** her name,* she says each letter of her name.

équipe
टीम
team

*Notre **équipe** de football entre sur le terrain.*
*Our football **team** comes onto the field.*
Une **équipe**, ce sont des personnes qui jouent ou qui travaillent ensemble.
A **team** consists of persons who play or work together.

erreur
त्रुटि
mistake

*Robert a fait une **erreur** en copiant le dessin.*
*Robert made a **mistake** copying the drawing.*
Une **erreur**, c'est quelque chose de faux, pas juste.
A **mistake** is something wrong, not correct.

escalier सीढ़ी Regarde Look at *la maison* p. 61.

essence

पैट्रोल

petrol

*Monsieur Johnson met de l'**essence** dans sa voiture.*
*Mr. Johnson puts **petrol** in his car.*

L' **essence**, vient du pétrole.
Les voitures roulent avec de l'**essence**.
Petrol comes from crude oil.
Cars run on **petrol**.

essuyer

सुखाना, पोछना

to dry

*Mina **essuie** la vaisselle.*
*Mina **dries** the dishes.*

étage

मंज़िल

Regarde

Look at *la maison* p. 61.

éteindre

बुझाना

① **to put out**

बन्द करना

② **to switch off**

① *Les pompiers **éteignent** le feu.*
*The firemen **put out** the fire.*

éteindre
≠ allumer
to put out
≠ to light

② *Alice **éteint** les lumières en sortant.*
*Alice **swishes off** the lights when she leaves.*

éteindre
≠ allumer
to switch off
≠ to switch on

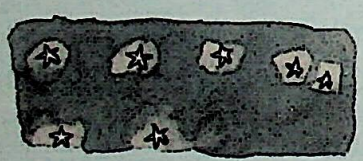
étoile

सितारा

① **star**

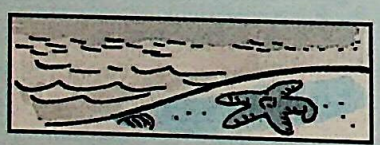
तारामीन

② **starfish**



① *Il y a des **étoiles** dans le ciel.*
*There are **stars** in the sky.*

Une **étoile**, c'est un astre.
A **star** is a celestial object.



② *Nous avons trouvé une **étoile de mer**.*
*We have found a **starfish**.*

C'est un petit animal à cinq branches.
It is a small animal with five limbs.

évier

हौज़

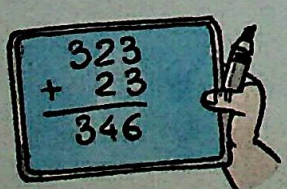
Regarde

Look at **cuisine**.

exact

सटीक

exact



*Ton addition est **exacte**,*
elle est juste.
*Your addition is **exact**,*
it is correct.

exact
≠ faux
exact
≠ wrong

exercice
व्यायाम
exercise

*Pierre fait des **exercices** de gymnastique pendant qu'Alice fait un **exercice** de calcul.*
*Peter does some gymnastic **exercises** while Alice does her maths **exercise**.*

extérieur **outside** बाहर Regarde Look at **intérieur** ≠.

F f

F f

F

fabriquer
बनाना/निर्माण करना
to make, to manufacture

*Le menuisier **fabrique** des meubles.*
*The carpenter **makes** furniture.*

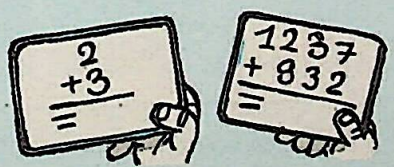
Fabriquer, c'est faire.
To manufacture is to make.

se fâcher
क्रोधित होना
to get angry

*Papa **s'est fâché** contre moi.*
*Dad **got angry** with me.*

Se fâcher, c'est se mettre en colère.
To get angry is to become cross.

facile
सुगम
easy



*L'addition de gauche est **facile**.*
Celle de droite est difficile.
*The addition on the left is **easy**.*
The one on the right is difficult.

facile
≠ difficile
easy
≠ difficult, hard

facteur
डाकिया
postman

*Le **facteur**, c'est l'employé de la poste qui apporte le courrier.*
*The **postman** is an employee of the post office who brings the mail.*

faible **weak** कमजोर Regarde Look at **fort** ≠.

faim
avoir faim
भूखा होना
to be hungry

*Jean **avait** vraiment très **faim** !*
*John **was** really very **hungry** !*

Avoir faim, c'est avoir envie de manger.
To be hungry is to have a strong desire to eat.

famille
परिवार
family

Là, c'est moi.
This one, that's me !

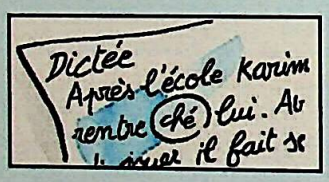
*Pour la photo, toute la **famille** était là.*
Mes quatre grands-parents, mes parents, mon oncle (le frère de mon père), ma tante (sa femme), ma cousine et mes deux cousins (leurs trois enfants), et puis bien sûr, mon frère et ma sœur.
*For the photo the whole **family** was there.*
My four grandparents, my parents, my uncle (my father's brother), my aunt (his wife), my cousins (their three children) and then of course, my brother and my sister.

fatigué
थका हुआ
tired

*Jean était très **fatigué** à la fin de la course.*
*John was very **tired** at the end of the race.*

Être **fatigué**, c'est ne plus avoir assez de force.
To be tired is to have no more strength.

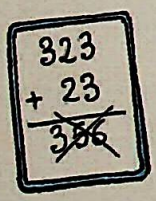
faute
त्रुटि
mistake



*Il y a une **faute** dans ma dictée.*
*There is a **mistake** in my dictation.*

Une **faute**, c'est une erreur, une chose fausse.
A **mistake** is an error, something wrong.

faux
ग़लत
wrong



*Ton addition est **fausse**,* elle n'est pas juste.
*Your addition is **wrong**,* it is not correct.

Ce qui est **faux** n'est pas exact ou pas vrai.
What is **wrong** is not exact or not true.

⚠ faux
fausse

faux
≠ juste, vrai
wrong
≠ correct, true

femme
औरत
(औरतें)
❶ **woman**
(pl. women)
पत्नी
(पत्नियाँ)
❷ **wife**
(pl. wives)

❶ *Madame Johnson est une **femme**.*
*Mrs Johnson is a **woman**.*

❷ *Madame Johnson est la **femme** de monsieur Johnson. Ils sont mariés.*
*Mrs Johnson is Mr Johnson's **wife**. They are married.*

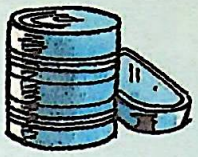
femme
≠ homme
woman
≠ man

femme
≠ mari
wife
≠ husband

fenêtre
खिड़की

Regarde Look at *la maison* p. 61.

fer
लोहा
iron



*Les boîtes de conserve sont en **fer**.*
*Tins are made of **iron**.*

Le **fer** est un métal.
Iron is a metal.

fermer
बंद करना
to close

La porte était ouverte.
*Pierre l'**a fermée**.*
The door was open.
*Peter **closed** it.*

fermer
≠ ouvrir
to close
≠ to open

feu
आग
① **fire**
लाल-बत्ती
② **traffic lights**

① *C'est un **feu** de bois.*
Il y a des flammes, de la lumière et de la fumée.
*It is a wood **fire**. There are flames, light and smoke.*

⚠ un feu
des feux

② *Les **feux** règlent la circulation des voitures.*
Au feu vert les voitures passent, au feu orange elles ralentissent, au feu rouge elles s'arrêtent.
***Traffic lights** regulate the traffic flow. When the light is green, the cars drive, when the light is orange, they slow down, at the red light they stop.*

feuille
पत्ता
① **leaf (pl. leaves)**
काग़ज
② **sheet of paper**

① *Les **feuilles** des arbres poussent sur les branches.*
*The **leaves** of the tree grow on the branches.*

② *Alice écrit sa lettre sur une **feuille** de papier.*
*Alice writes her letter on a **sheet of paper**.*

fièvre
बुखार
fever

*Pierre est malade, il a très chaud, il a de la **fièvre**.*
*Peter is sick, he is very hot, he has **a fever**.*

figure
① चेहरा **face**
② आकार **shape**

① *Marie se lave la **figure**,* elle lave son visage.
*Mary washes her **face**,* she cleans her face.

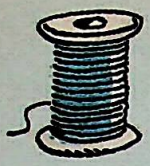
② *Le triangle est une **figure géométrique**,* c'est une forme.
*The triangle is a geometrical **shape**,* it is a form.

Regarde aussi ***les formes et les figures*** p. 46.
Look also at ***les formes et les figures*** p. 46.

fil

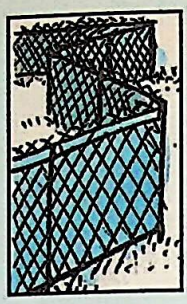
धागा

❶ **thread**
बिजली का तार
❷ **electric wire**
काँटेदार तार
❸ **iron wire**



❶ *Avec du **fil**, on peut coudre ou fabriquer des tissus.*
*With a **thread**, one can sew or make material.*

❷ *Le **fil électrique** conduit l'électricité.*
*The **electrical wire** carries electricity.*



❸ *Le **fil de fer** est utile pour faire un grillage.*
*The **iron wire** is used to make mesh.*

fille

लड़की

❶ **girl**
बेटी
❷ **daughter**

❶ *Colette est une **fille**.*
*Colette is a **girl**.*

fille
≠ garçon
girl
≠ boy

❷ *Alice est la **fille** de madame Johnson.*
*Alice is Mrs Johnson's **daughter**.*

fille
≠ fils
daughter
≠ son

film

फ़िल्म
film

*Au cinéma et à la télévision, on voit des **films**.*
*At the cinema and on television, one sees **films**.*

fils

बेटा
son

*Pierre est le **fils** de madame Johnson.*
*Peter is Mrs Johnson's **son**.*

fin

end अंत

Regarde Look at **début ≠**.

finir

समाप्त करना
to finish

*Suzanne **a fini** son livre, elle est arrivée à la fin.*
*Susan **has finished** her book, she came to the end.*

On dit aussi terminer.
One also says to end.

finir
≠ commencer
to finish
≠ to begin

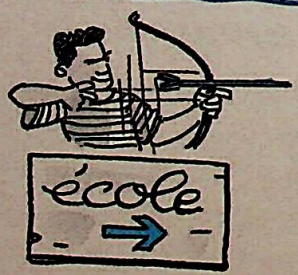
flamme

लपट

Regarde Look at **incendie**.

flèche

तीर
arrow



❶ *Pierre tire des **flèches** avec son arc.*
*Peter shoots **arrows** with his bow.*

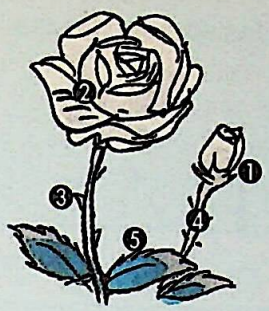
❷ *La **flèche** indique que l'école est à droite.*
*The **arrow** indicates that the school is on the right.*

fleur

फूल

flower

la rose	l' hibiscus	le strelitzia
गुलाब	जपाकुसुम	स्ट्रेलिटजिया
rose	hibiscus	strelitzia



❶	un bouton	कली	bud
❷	un pétale	पंखुड़ी	petal
❸	une épine	काँटा	thorn
❹	la tige	स्कंध	stem
❺	une feuille	पत्ता	leaf

La rose, l'hibiscus et le strelitzia sont des **fleurs**.
The rose, the hibiscus and the strelitzia are **flowers**.

fleuve

नदी

(large) river, stream

Un **fleuve**, c'est une grande rivière qui se jette dans la mer.
A **stream** is a large river, which flows into the sea.

flotter

बहना

to float

*Le bois **flotte** sur l'eau,* il reste à la surface.
*The wood **floats** on the water,* it lies on the surface.

foncé

light हल्का

Regarde **clair** ≠.

fondre

घोलना

❶ **to dissolve**

पिघलना

❷ **to melt**

❶ *Le sucre **fond** dans l'eau,* on ne le voit plus.
*Sugar **dissolves** in water,* we cannot see it any more.

❷ *Ma glace **a fondu** au soleil,* elle est devenue liquide.
*My ice cream **melted** in the sun,* it has become liquid.

forêt

जंगल

forest

*Dans une **forêt**, il y a beaucoup d'arbres.*
*In a **forest**, there are many trees.*

forme

आकार

❶ **shape**

स्वस्थ

❷ **fit**

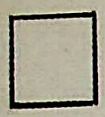
❶ *Ce nuage a la **forme** d'un mouton.*
*This cloud is in the **shape** of a sheep.*

Regarde aussi ***les formes et les figures*** page suivante.
Look also at ***les formes et les figures*** on the following page.

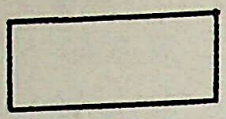
❷ *Pierre est **en forme** ce matin, il va courir très vite.*

*Peter is **fit** this morning, he is going to run very fast.*

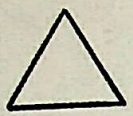
les formes et les figures



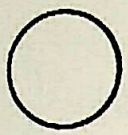
le carré
वर्ग
square



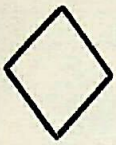
le rectangle
आयत
rectangle



le triangle
त्रिभुज
triangle



le cercle
वृत
circle



le losange
समचतुर्भुज
lozenge

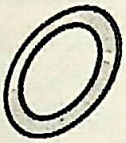
l'ovale
अण्डाकार
oval

la croix
क्रॉस
cross

le cœur
दिल
heart

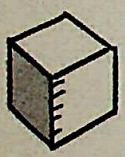
l'étoile
सितारा
star

le croissant
अर्द्धचन्द्र
crescent

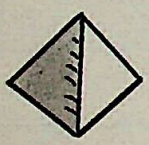


l'anneau
अंगूठी
ring

l'œuf
अण्डाकार
egg-shape



le cube
घन
cube

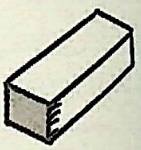


la pyramide
पिरामिड
pyramid

le cylindre
बेलन
cylinder

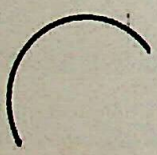
la sphère
गोला
sphere

le cône
शंकु
cone

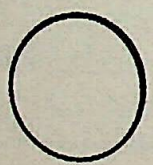


le parallélépipède
समान्तरषट्फलक
parallelipiped

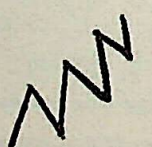
droit
सीधा
straight



courbe
वक्र
curve



rond
गोल
round



zigzag
टेढ़ा-मेढ़ा
zigzag

boucle
चाप
loop

spirale
सर्पिल
spiral

creux
खोखला
hollow

bombé
गोलाकार उत्तल
rounded
convex

pointu
नोकिल
sharp

plat
समतल
flat

fort

बलवान

strong

*La lionne est très **forte**.*
Elle a beaucoup de force.
Ses petits sont encore faibles.
*The lioness is very **strong**.*
She has a lot of strength.
Her little ones are still weak.

fort
≠ faible
strong
≠ weak

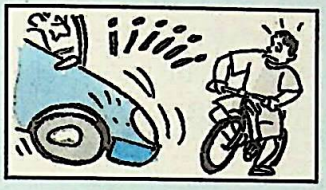
fragile

fragile भंगुर Regarde Look at **solide** ≠.

freiner

रोकना

to brake



*La voiture **a freiné** à temps !*
*The car **braked** in time !*

Freiner, c'est ralentir en appuyant sur le frein.
To brake, is to slow down by pressing the brakes.

frère

भाई

brother

*Pierre est le **frère** d'Alice, Alice est la sœur de Pierre,* ils ont les mêmes parents.
*Peter is Alice's **brother**, Alice is Peter's sister,* they have the same parents.

froid

ठण्डा

cold

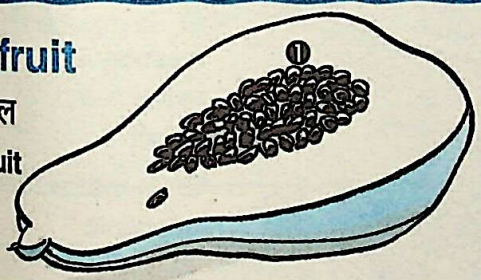
*Brr! L'eau est **froide** ! Elle est glacée !*
*Brr! The water is **cold** ! It is frozen !*

froid
≠ chaud
cold
≠ warm, hot

fruit

फल

fruit

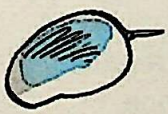


❶ les pépins
बीज
pips

❷ le noyau
गुठली
stone, pip

❸ la peau
छिलका
skin

une papaye
पपीता
pawpaw


une mangue
आम
mango

une orange
संतरा
orange

un citron
नींबू
lemon

un ananas
अनानास
pineapple

une banane
केला
banana

Les papayes, les mangues, les oranges, les citrons, les bananes, les ananas sont des **fruits**.
The pawpaws, the mangoes, the oranges, the lemons, the bananas, the pineapples are **fruits**.

fumée

धूआँ Regarde Look at **incendie**.

futur

भविष्य Regarde Look at *le temps* p. 98.

G

G g

𝒢 𝑔

gagner

जीतना

❶ **to win**

कमाना

❷ **to earn**

❶ *Robert* ***a gagné*** *la course,*
il est arrivé le premier.
Robert ***has won*** *the race,*
he arrived first.

❷ *Le grand frère de Robert aide le garagiste pour* ***gagner*** *un peu d'argent.*

Robert's big brother helps the garage owner in order ***to earn*** *some money.*

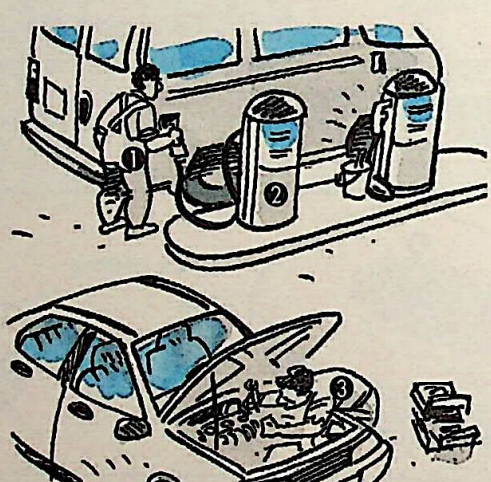
gagner
≠ perdre
to win
≠ to lose

garage

गराज

garage

Monsieur Johnson gare sa voiture dans son ***garage.***
Mr Johnson parks his car in his ***garage.***



❶ le **garagiste**
गराज का मालिक
garage owner
पेट्रोल पम्प
❷ la **pompe à essence**
petrol pump
मिस्त्री
❸ le **mécanicien**
mechanic

Dans un **garage**, on peut faire réparer sa voiture et prendre de l'essence.

At the **garage**, one can have his car repaired and buy some petrol.

garçon

लड़का

boy

Pierre est un ***garçon.***
Peter is a ***boy.***

garçon
≠ fille
boy
≠ girl

gare
रेलवे स्टेशन
rail-station

① le train
रेलगाड़ी
train

② le quai
प्लेटफ़ार्म
platform

③ les voyageurs
यात्री
travellers

④ les bagages
सामान
luggage

À la **gare**, les trains arrivent et partent.
At the **rail-station**, trains arrive and leave.

gâteau
केक
cake

*Suzanne aime les **gâteaux** sucrés.*
*Susan likes sweet **cakes**.*

⚠ un gâteau
des gâteaux

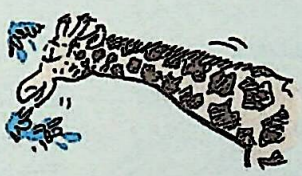
gentil
सुन्दर, सुशील
nice, kind

*Ce petit chien est **gentil**.*
L'autre est méchant.
*This little dog is **nice**.*
The other one is naughty.

⚠ gentil
gentille

gentil
≠ méchant
nice
≠ naughty

girafe
ज़िराफ़
giraffe



*La **girafe** a un très long cou.*
C'est un animal d'Afrique.
*The **giraffe** has a very long neck.*
It is an animal from Africa.

glace
बर्फ़
① **ice**
दर्पण
② **mirror**
आइस-क्रीम
③ **ice-cream**

① *Au pôle Nord, il y a de la **glace**.*
*At the North pole, there is **ice**.*
La **glace**, c'est de l'eau gelée.
Ice is frozen water.

② *Alice se regarde dans la **glace**.*
*Alice looks at herself in the **mirror**.*
Une **glace**, c'est un miroir.
A **mirror** is a sheet of glass.

③ *Pierre mange une **glace**.*
*Peter eats **ice-cream**.*

glisser
फिसलना
to slide

*Suzanne **glisse** sur le toboggan.*
*Susan **slides** on the toboggan.*

goût
स्वाद
taste

le gâteau est **sucré**
मीठा
sweet

l'eau de mer est **salée**
नमकीन
salt, salty

le citron est **acide**
खट्टा
sour

le café est **amer**
कड़ुआ
bitter

Le **goût**, c'est ce que l'on sent dans sa bouche.
Taste is that what one feels in one's mouth.

goûter
चखना
to taste

*Alice **goûte** tous les plats,* elle en prend un peu pour voir si elle les aime.
*Alice **tastes** all dishes,* she takes a little bit to find out if she likes them.

goutte
बूँद
drop

① *J'ai reçu une **goutte** d'eau. Il va pleuvoir.*
*I felt a **drop** of water. It is going to rain.*

② *Pierre a mal à l'œil. On lui met des **gouttes** dans les yeux.*
*Peter's eye is sore. They put **drops** in his eyes.*

grand
लम्बा
tall

*Suzanne est **grande**. Alice est petite.*
*Susan is **tall**. Alice is small.*

grand ≠ petit
tall ≠ small

gros
बड़ा
① **large, big**
मोटा
② **fat**

① *David a fait un **gros** tas de sable.*
*David made a **big** heap of sand.*

gros ≠ petit
big ≠ small

② *Cette femme est trop **grosse**.*
*This woman is too **fat**.*

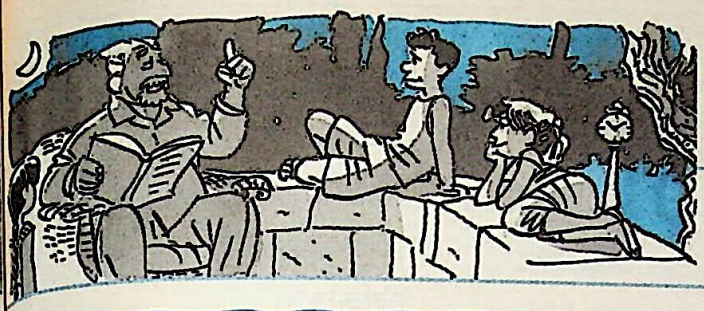
gros ≠ maigre
fat ≠ thin

guérir
रोगमुक्त होना
to cure

*Le docteur a soigné Alice ; maintenant elle est **guérie**,* elle n'est plus malade.
*The doctor was looking after Alice; now she **is cured**,* she is no longer sick.

gymnastique
व्यायाम
gymnastics

*Les enfants font de la **gymnastique**.*
*The children do their **gymnastics**.*



H h

H h

H

s'habiller
कपड़े पहनना
to dress

*Pierre **s'habille**,* il met ses vêtements, ses habits.
*Peter gets **dressed**,* he puts on his clothes.

habiller
≠ déshabiller
to dress
≠ to undress

habiter
रहना
to live

*La famille Johnson **habite** au premier étage,* c'est là qu'ils vivent.
*The Johnson family **lives** on the first floor,* that is where they live.

haut
ऊँचा
high

*La chaise est trop basse et la barre est trop **haute**.*
*The chair is too low and the bar is too **high**.*

haut
≠ bas
high
≠ low

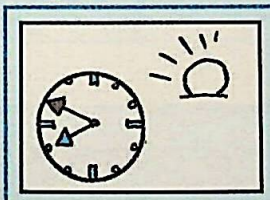
herbe
घास
grass

*Les moutons mangent l'**herbe**.*
*The sheep are eating the **grass**.*

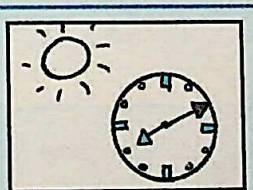
heure
घण्टा
① hour
समय
② time

① Il y a 24 **heures** dans une journée. Il y a 60 minutes dans une **heure**.
There are 24 **hours** in one day. There are 60 minutes in one **hour**.

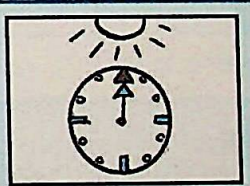
② Quelle **heure** est-il ? What **time** is it ?



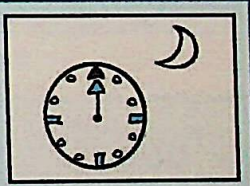
8 heures moins 10
आठ बजने में दस मिनट
ten to eight (o'clock)



8 heures 10
आठ बजकर दस मिनट
ten past eight



il est midi
दोपहर के बारह बजे
noon, midday



il est minuit
रात्रि के बारह बजे
midnight

histoire
कहानी
① story (pl. stories)
इतिहास
② history

① *Papa nous lit des **histoires**.*
*Dad reads us **stories**.*

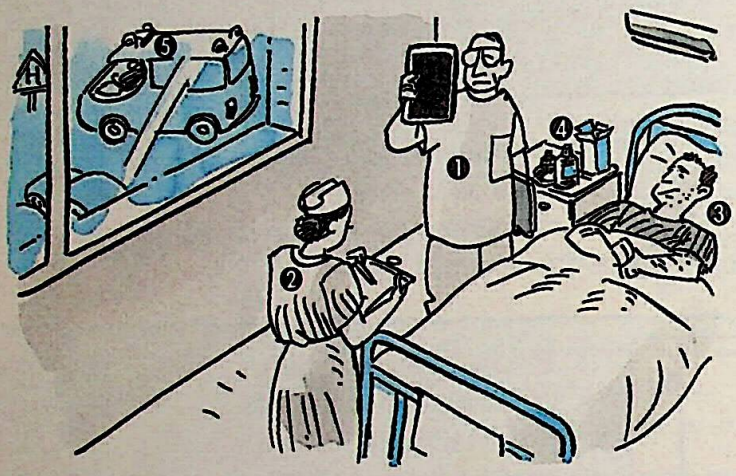
② *À l'école nous apprenons l'**histoire**,* ce qui s'est passé avant.
*At school we learn **history**,* that is what happened before.

homme
आदमी
man

*Monsieur Johnson est un **homme**.*
*Mr Johnson is a **man**.*

hôpital
चिकित्सालय
hospital

à l'hôpital



① le **médecin**
चिकित्सक
doctor
② l'**infirmière**
परिचारिका
nurse
③ le **malade**
रोगी
patient
④ les **médicaments**
औषधी
medicine
⑤ une **ambulance**
ऐम्ब्युलॅन्स
ambulance

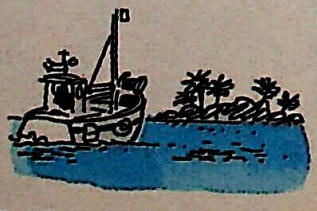
⚠ un hôpital
des hôpitaux

I i

idée
विचार
idea

*J'ai une **idée** ! Si on jouait au ballon ?*
*I have an **idea** ! Why don't we play ball ?*
Avoir une idée, c'est penser à quelque chose.
To have an idea is to think about something.

île
द्वीप
island



*Le bateau va vers l'**île**,*
c'est une terre entourée d'eau.
*The boat goes towards the **island***
which is land surrounded by water.

image

तस्वीर

picture

*Suzanne regarde les **images** de son livre.*
*Susan looks at the **pictures** in her book.*

Une **image**, c'est un dessin, une photo, une illustration.
A **picture** is a drawing, a photo, an illustration.

imiter

नकल करना

to imitate

*Alice **imite** le chien,* elle fait comme lui.
*Alice **imitates** the dog,* she acts like him.

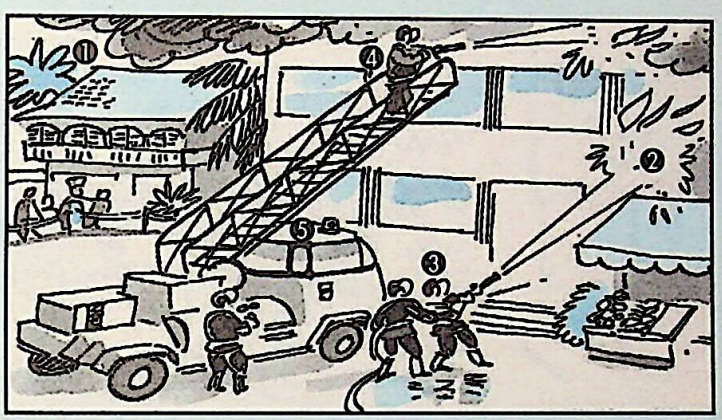
incendie

आग

fire

❶ la **fumée**
धुआँ
smoke

❷ les **flammes**
लपट
flames



❸ le **casque**
हेल्मॅट
helmet

❹ le **pompier**
फ़ायरमैन
fireman

❺ une **échelle**
सीढ़ी
ladder

*Il y a un **incendie**. Les pompiers luttent contre le feu.*
*There is a **fire**. The firemen are struggling against the fire.*

inondation

बाढ़

flood

La rivière a débordé,
les champs sont inondés.
*C'est une **inondation**.*
The river overflowed,
the fields are flooded.
*This is a **flood**.*

insecte

कीट

insect

la **mouche**
मक्खी
fly

le **papillon**
तितली
butterfly

la **fourmi**
चींटी
ant

La mouche, le papillon, la fourmi sont des **insectes**.
The fly, the butterfly, the ant are **insects**.

❶ l'**antenne**
श्रृंगिका
antenna

❷ l'**aile**
पंख
wing

❸ les **pattes**
पैर
legs

Un **insecte**, c'est un tout petit animal.
An **insect** is a very small animal.

interdire
मना करना
to forbid

*L'agent de police nous **interdit** de passer,*
on ne peut pas passer, il nous le défend.
*The policeman **forbids** us to pass,*
one cannot pass, he does not allow it.

intérieur
अन्दर
inside

*Pierre est à l'**intérieur** de la maison,*
Alice est à l'extérieur.
*Peter is **inside** the house,*
Alice is outside.
À l'intérieur, c'est dedans.
À l'extérieur, c'est dehors.
Inside is indoors. Outside is outdoors.

intérieur
≠ extérieur
inside
≠ outside

J

J j

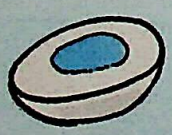
jambe पैर

Regarde Look at *le corps* p. 29.

jardin
उद्यान
garden

*Dans notre **jardin**, il y a des fleurs, des arbres fruitiers et des légumes qui poussent.*
*In our **garden**, there are flowers, fruit trees and vegetables growing.*

jaune
पीला
yellow



*Dans un œuf, il y a le blanc et le **jaune**.*
*Le **jaune**, c'est aussi la couleur du citron.*
*In an egg, there is white and **yellow**.*
***Yellow** is also the color of a lemon.*

jeter
फेंकना
to throw

*Robert **jette** la boîte vide à la poubelle.*
*Robert **throws** the empty box into the garbage.*

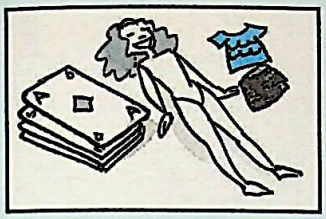
jeune
जवान
young

*La maman d'Alice est **jeune**,*
sa grand-mère est plus vieille.
*Alice's mother is **young**,*
her grandmother is older.

jeune
≠ vieux
young
≠ old

joue कपोल Regarde Look at **visage.**

jouer
खेलना
to play



*À quoi va-t-on **jouer** ? Aux cartes ou à la poupée ?*
*What are we going **to play** ? With cards or with the doll ?*
Jouer, c'est s'amuser avec un jeu ou un jouet.
To play is to amuse oneself with a game or a toy.

jour
दिन
day

① *Le soleil s'est levé, il fait **jour**.*
*The sun has risen, it is **day**.*

jour ≠ nuit
day ≠ night

② *Quel **jour** sommes-nous ? Lundi ou mardi ?*
*What **day** is it ? Monday or Tuesday ?*
Aujourd'hui nous sommes mardi.
Today is Tuesday.

lundi	mardi	mercredi
Monday	Tuesday	Wednesday
hier	**aujourd'hui**	**demain**
कल	आज	कल
yesterday	today	tomorrow

Regarde aussi

Look also at **semaine.**

journal
समाचार पत्र
newspaper

*Monsieur Johnson achète ses **journaux**.*
*Mr Johnson buys his **newspapers**.*

⚠ un journal
des journaux

journée
दिन
day

le **matin**
प्रात:
morning

le **midi**
दुपहर
midday

l'**après-midi**
अपरान्ह
afternoon

le **soir**
सायंकाल
evening

La **journée** commence le matin et finit le soir.
The **day** starts in the morning and ends at night.

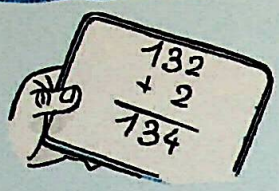
jumeau
जुड़वाँ
twin

*Ces deux sœurs sont **jumelles** ; elles ont exactement le même âge.*
*These two sisters are **twins** ; they are exactly the same age.*

⚠ jumeau, jumelle
jumeaux, jumelles

jupe स्कर्ट — Regarde — Look at *les vêtements* p. 104.

juste
ठीक
① correct
निष्कपट
② fair



① *Mon addition est **juste**.*
*My addition is **correct**.*

juste ≠ faux
correct ≠ wrong

② *Pierre donne à chacun la même part de gâteau. C'est **juste**.*
*Peter gives everybody the same piece of cake. That is **fair**.*

juste ≠ injuste
fair ≠ unfair

K k

kangourou
कंगारू
kangaroo

*Le **kangourou** est un animal d'Australie.*
*The **kangaroo** is an animal from Australia.*

kilo
किलोग्राम
kilo

*Pierre achète un **kilo** de tomates.*
*Peter buys a **kilo** of tomatoes.*
Le **kilo** ou **kilogramme** égale mille grammes.
A **kilo** or a **kilogram** equals one thousand grams.

Regarde aussi — Look also at **mesure**.

kilomètre
किलोमीटर
kilometre

*La ville est à 35 **kilomètres**.*
*The town is at 35 **kilometres**.*
Le **kilomètre** égale mille mètres.
The **kilometre** equals one thousand metres.

Regarde aussi — Look also at **mesure**.

klaxonner
भोंपू बजाना
to hoot

Il y a un embouteillage.
*Toutes les voitures **klaxonnent**.*
There is a traffic jam.
*All the cars **are hooting**.*

L l

L

lâcher
गिराना
to drop

*Pierre **a lâché** la pile d'assiettes.*
*Peter **dropped** a pile of plates.*

Lâcher, c'est ne plus tenir.
To drop is to hold no longer.

lait दूध

Regarde Look at **aliment.**

lampe
लैम्प
lamp

*Les **lampes** servent à éclairer.*
*The **lamps** are used to make light.*

lancer
फेंकना
to throw

*Georges **lance** le ballon à Pierre.*
*George **throws** the ball to Peter.*

large
चौड़ा
wide

*David a un pantalon **large** et Pierre un pantalon étroit.*
*David has **wide** trousers and Peter has narrow trousers.*

large
≠ étroit
wide
≠ narrow

laver
धोना
to wash

*Madame Johnson **lave** le linge pour qu'il soit propre avec de l'eau et du savon ou de la lessive.*
*Mrs Johnson **washes** the laundry to clean it with water and soap or washing powder.*

leçon
पाठ
lesson

*Georges apprend sa **leçon** pour demain.*
*George is learning his **lesson** for tomorrow.*

léger
हल्का
light

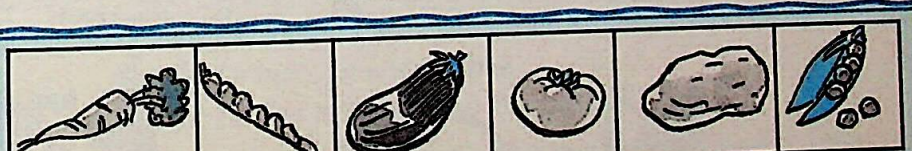
*Les plumes sont **légères**. Les pierres sont lourdes.*
*The feathers are **light**. The stones are heavy.*

Ce qui est **léger** ne pèse pas beaucoup.
What is **light** does not weigh a lot.

⚠ léger
légère

léger
≠ lourd
light
≠ heavy

légume
सब्जी
vegetable



la **carotte**	le **haricot**	l'**aubergine**	la **tomate**	la **pomme de terre**	les **pois**
गाजर	सेम	बैंगन	टमाटर	आलू	मटर
carrot	bean	eggplant		potato	peas

Les **légumes** sont des plantes que l'on mange.
Vegetables are plants which we eat.

lent

धीरे

slow

*La tortue est **lente**, elle n'avance pas vite. Le lapin est rapide.*
*The turtle is **slow**, it does not move forward very fast. The rabbit is fast.*

lent
≠ rapide
slow
≠ fast

lettre

पत्र

letter

❶ *Il y a 26 **lettres** dans l'alphabet français.*
*There are 26 **letters** in the French alphabet.*

❷ *Alice a reçu une **lettre** par la poste.*
*Alice has received a **letter** by post.*

lever

उठाना

❶ **to lift**

❷ उठना **to get up**

❸ खड़ा होना **to stand up**

❶ *L'épicier **lève** son rideau de fer.*
*The grocer **lifts** his iron curtain.*

lever
≠ baisser
to lift
≠ to pull down

❸ *Levez-vous!* dit le maître.
Debout!
Stand up! says the teacher.
Stand up!

❷ *Pierre **se lève** tôt le matin.*
*Peter **gets up** early in the morning.*

se lever
≠ se coucher
to get up
≠ to go to bed

se lever
≠ s'asseoir
to stand up
≠ to sit down

libre

स्वतंत्र

free

L'oiseau est sorti de sa cage.
*Maintenant il est **libre**, en liberté.*
The bird left its cage.
*Now it is **free**, in freedom.*

lieu

स्थान

place

स्थान ***le lieu***

derrière
पीछे
behind

devant
आगे
in front of

dessus
के ऊपर
above

dessous
के नीचे
underneath

dedans
अन्दर
inside

dehors
बाहर
outside

au bord
किनारे पर
on the edge

dans le coin
कोने में
in the corner

entre
बीच में
between

en haut
ऊपर
up

en bas
नीचे
down

au milieu
के बीच में
in the middle

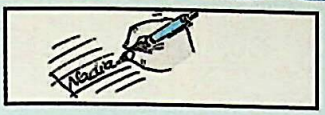
loin
दूर
far

près
पास
near

⚠ un lieu
des lieux

Regarde aussi Look also at **direction**.

ligne
रेखा
line



*Alice écrit sur les **lignes**.*
*Alice writes on the **lines**.*

linge
धुले कपड़े
laundry

*Le **linge** sèche au soleil : les draps, les nappes, les serviettes, les culottes, les chaussettes, les chemises, etc.*
*The **laundry** is drying in the sun : the sheets, tablecloths, napkins, trousers, socks, shirts, etc.*

lion
शेर
lion

*Le **lion**, la **lionne** et le **lionceau** sont des animaux sauvages d'Afrique.*
*The **lion**, the **lioness** and the **lion cub** are wild animals from Africa.*

liquide
तरल
liquid

*L'eau est **liquide**.*
*Water is **liquid**.*
Ce qui est **liquide** coule.
What is **liquid** flows.

lire
पढ़ना
to read

*Papa nous **lit** des livres ; il nous fait la lecture.*
*Daddy **reads** books to us ; he reads to us.*

lit बिस्तर — Regarde — Look at **meuble**.

locomotive इंजन — Regarde — Look at **train**.

loin दूर — Regarde — Look at *le lieu* p. 58.

long लम्बा **long** — Regarde — Look at **court** ≠.

lourd भारी **heavy** — Regarde — Look at **léger** ≠.

lumière
प्रकाश
light

*Suzanne allume la **lumière**.*
*Susan switches on the **light**.*
Quand il y a de la **lumière**, on voit clair.
If there is **light**, we see clear.

lune
चन्द्रमा
moon

*La nuit, on voit la **lune**.*
*During night we see the **moon**.*
La **Lune** est un astre qui tourne autour de la Terre.
The **Moon** is a star which turns round the Earth.

lunettes
चश्मा
glasses

*Roger doit porter des **lunettes** pour mieux voir.*
*Roger has to wear **glasses** in order to see better.*

M

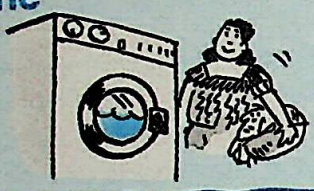
M m

M m

machine

मशीन

machine



*La **machine à laver** sert à laver le linge.*
*The **washing machine** is used to wash the laundry.*

Une **machine** fait quelque chose de manière automatique.
A **machine** does several things automatically.

magasin

दुकान

shop

*Dans un grand **magasin**, on trouve toutes sortes de choses à acheter.*
*In a big **shop**, we find all sorts of things to buy.*

Un **magasin**, c'est un commerce.
A **shop** is a business.

maigre

पतला

thin

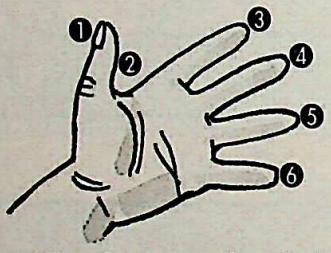
*Sofia est trop **maigre**, il faut qu'elle grossisse.*
*Sofia is too **thin**, she must get bigger.*

maigre ≠ gros
thin ≠ fat

main

हाथ

hand



① **l'ongle**	नाखून	nail
② **le pouce**	अंगूठा	thumb
③ **l'index**	तर्जनी	forefinger
④ **le majeur**	मध्यमा	second finger
⑤ **l'annulaire**	अनामिका	ring-finger
⑥ **le petit doigt**	कनिष्ठिका	little finger

Avec la **main** on peut toucher, prendre, écrire, travailler.
With the **hand** one can touch, grab, write, work.

maison

भवन

① **house**

घर

② **home**

① *Le maçon construit une **maison**.*
*The bricklayer builds a **house**.*

② *Pierre et Alice rentrent à la **maison**.*
*Peter and Alice are coming back **home**.*

Regarde la page suivante. Look at the following page.

mal

① बुरी तरह से **badly**

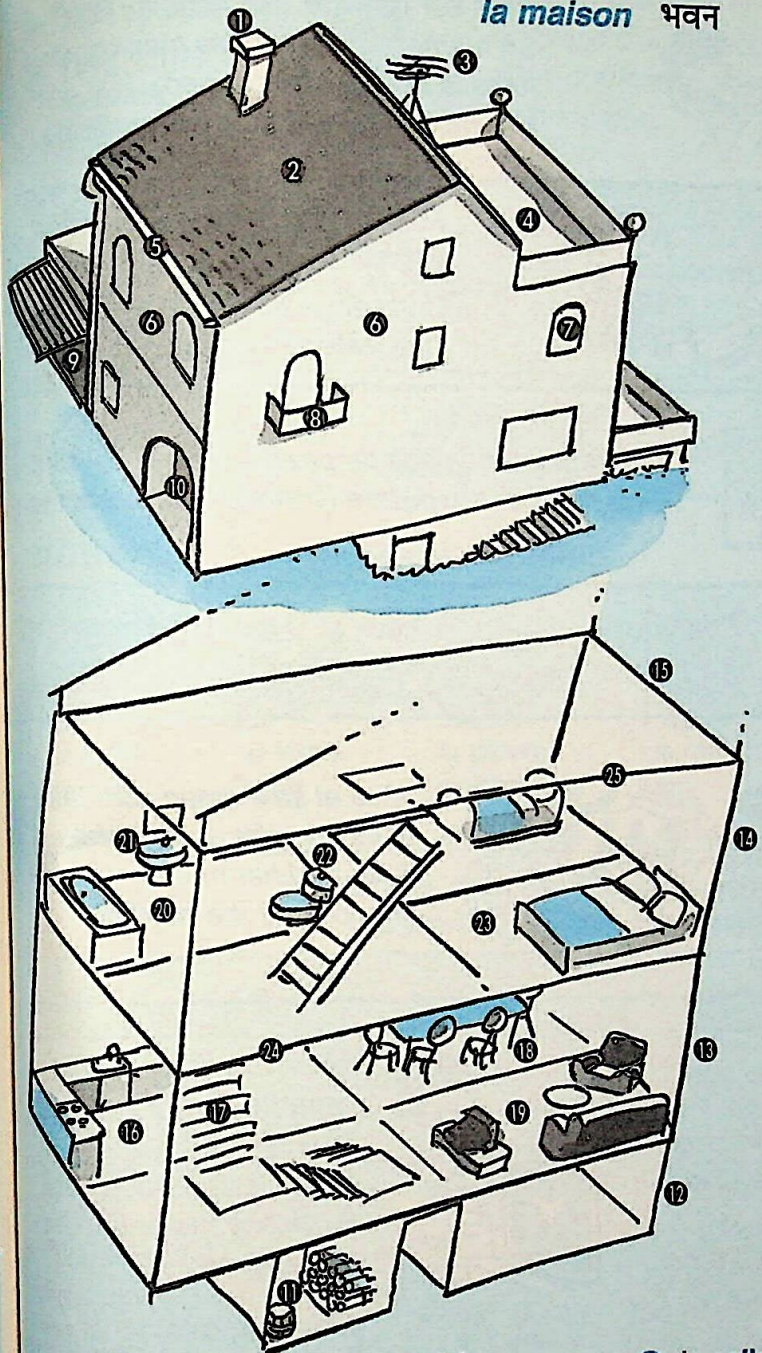
② दर्द **ache**

① *Tu as **mal** travaillé.*
*You have worked **badly**.*

mal
≠ bien
badly
≠ well

② *Alice a **mal** au ventre.*
*Alice has got a stomach **ache**.*

la maison भवन



① la cheminée
चिमनी
chimney

② le toit
छत
roof

③ l'antenne de télévision
ऐन्टेना
television aerial

④ la terrasse
खुली छत
terrace

⑤ la gouttière
ओरी
eaves

⑥ les murs
दीवार
walls

⑦ la fenêtre
खिड़की
window

⑧ le balcon
बारजा
balcony

⑨ le garage
गराज
garage

⑩ la porte d'entrée
मुख्य द्वार
entrance door

⑪ la cave
कोठरी
cellar

⑫ le sous-sol
तहखाना
basement

⑬ le rez-de-chaussée
भू-तल
ground level

⑭ l'étage
मंजिल
floor, storey

⑮ le grenier
अटारी
attic

⑯ la cuisine
रसोई
kitchen

⑰ l'escalier
सीढ़ी
stairs

⑱ la salle à manger
भोजन-कक्ष
dining-room

⑲ le salon
बैठक
living-room, sitting-room

⑳ la salle de bains
les toilettes (W.C.)
स्नान गृह
bathroom

㉑ le lavabo
चिलमची
wash-basin

㉒ le couloir
गलियारा
corridor

㉓ la chambre
शयन-कक्ष
bedroom

㉔ le plancher
फर्श
floor

㉕ le plafond
भीतरी छत
ceiling

malade
बिमार
ill

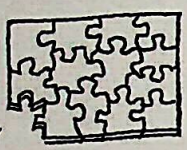
*Alice est **malade**, elle reste au lit.*
Sa maman lui donne des médicaments.
*Alice is **ill**, she stays in bed.*
Her mother gives her some medicine.

manger
खाना
to eat

*Nous **mangeons** des pommes.*
*We **eat** apples.*

On **mange** pour se nourrir.
One **eats** to feed oneself.

manquer
न मिलना
to miss



*Il **manque** une pièce du puzzle*, elle n'y est pas.
*One piece of the puzzle **is missing***, it is not there.

manteau
लबादा

Regarde Look at *les vêtements* p. 104.

⚠ un manteau des manteaux

marché
बाजार
market

*Alice et sa maman vont faire leurs courses au **marché**.*
*Alice and her mother are going shopping at the **market**.*

marcher
① चलना **to walk**
② काम करना **to work**

① *Le petit frère de Pierre commence à **marcher**.*
*Peter's little brother starts **to walk**.*

Marcher, c'est avancer en mettant un pied devant l'autre.
To walk is to go forward by putting one foot in front of the other.

② *La télévision ne **marche** plus, il faut la réparer.*
*The television does not **work** any more, it must be repaired.*

Marcher, c'est fonctionner.
To work is to function.

mari
पति
husband

*Monsieur Johnson est le **mari** de madame Johnson. Ils sont mariés.*
*Mr Johnson is Mrs Johnson's **husband**. They are married.*

mari ≠ femme
husband ≠ wife

marmite
पात्र

Regarde Look at **cuisine**.

marquer

❶ चिन्ह लगाना **to mark** लिख लेना

❷ **to note** अंक बनाना

❸ **to score**

❶ *Alain **marque** sa place d'une croix.*
*Alan **marks** his place with a cross.*

❷ *Je **marque** ton adresse dans mon carnet.*
*I **note** your address in my notebook.*

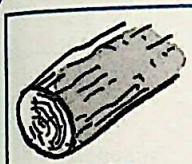
❸ *Le joueur **a marqué** un but.*
*The player **scored** a goal.*

marteau हथोड़ा

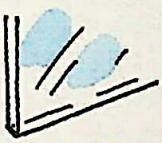
⚠ un marteau
des marteaux

Regarde Look at *les outils* p. 74.

matière **material** सामग्री



le **bois** लकड़ी wood



le **verre** काँच glass

la **pierre** पत्थर stone

le **métal** धातु metal

le **plastique** प्लास्टिक plastic

la **laine** ऊन wool

La **matière**, c'est ce en quoi une chose est faite.
Material is what a thing is made of.

matin प्रात:

Regarde Look at **journée.**

mauvais **bad** बुरा

Regarde Look at **bon** ≠.

méchant **naughty** शैतान

Regarde Look at **gentil** ≠.

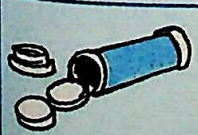
médecin

चिकित्सक

physician, doctor

*Le **médecin** soigne les malades.*
*On l'appelle aussi **docteur**.*
*The **physician** looks after the sick.*
*He is also called **doctor**.*

médicament **medicine** दवाई



les **cachets** टिकया tablets

le **sirop** सिरप syrup

la **pommade** मरहम ointment

les **ampoules** सम्पुटक ampoules

les **gélules** गोली capsules

les **gouttes** बूँद drops

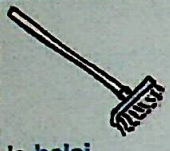
Les **médicaments** soignent les maladies.
Medicine cures sickness.

mélanger
मिलाना
to mix

*Alice **mélange** les couleurs.*
*Alice **mixes** the colors.*

Mélanger, c'est mettre ensemble.
To mix is to put together.

ménage
housekeeping गृह-व्यवस्था


le **balai**
झाड़ू
broom

le **seau**
बाल्टी
bucket

l'**éponge**
स्पंज
sponge

le **chiffon**
चिथड़ा
rag

l'**aspirateur**
वैक्यूम-क्लीनर
vacuum-cleaner

les **produits d'entretien**
सफ़ाई सामग्री
cleaning materials

Faire le **ménage**, c'est nettoyer la maison.
To do the **housekeeping** is to clean the house.

mentir
झूठ बोलना
to lie

*Pierre **ment** : il ne fait pas beau !*
*Peter **lies** : the weather is not nice !*
Mentir, c'est ne pas dire la vérité, c'est dire des mensonges.
To lie is not to tell the truth, to say lies.

mer
समुद्र
sea

❶ les **baigneurs**
नहाने वाले
bathers

❷ les **vagues**
लहर
waves

❸ les **voiliers**
नौका
sailing boats

La **mer**, c'est une grande étendue d'eau salée.
The **sea** is a big stretch of salt water.

mère
माँ
mother

*Madame Johnson est la **mère** d'Alice.*
Alice est sa fille.
*Mrs Johnson is Alice's **mother**.*
Alice is her daughter.

mesure
परिमाण
measure

le **mètre**
मीटर
metre

le **gramme**
ग्राम
gram

le **litre**
लीटर
litre

le **degré**
मात्रा
degree

Le mètre, le gramme, le litre, le degré sont des unités de **mesure** de la longueur, du poids, de la capacité et de la température.
The metre, the gram, the litre, the degree are units of **measure** of length, weight, volume and of temperature.

mesurer
मापना
to measure

Combien ***mesures*****-tu ?**
Je ***mesure*** *1 mètre et 50 centimètres.*
What do you ***measure*** *?*
I ***measure*** *1 metre and 50 centimetres.*

métal
धातु
metal

Le fer, l'argent, l'or sont des ***métaux.***
Iron, silver, gold are ***metals.***

Le **métal**, c'est une matière.
Metal is a material.

⚠ un métal
des métaux

métier व्यवसाय Regarde Look at ***les métiers*** p. 66.

meuble **piece of furniture** सज्जा-सामग्री

la chaise
कुर्सी
chair

le fauteuil
बाँहदार कुर्सी
armchair

le tabouret
चौकी
stool

la table
मेज़
table

le lit
शय्या
bed

l'armoire
अलमारी
wardrobe

La chaise, le fauteuil, le tabouret, la table, le lit, l'armoire sont des **meubles.**
The chair, the armchair, the stool, the table, the bed, the cupboard are **pieces of furniture.**

midi दुपहर Regarde Look at **heure.**

milieu के बीच में Regarde Look at ***le lieu*** p. 58.

militaire
सिपाही
soldier

Les ***militaires*** *font partie de l'armée d'un pays.*
The ***soldiers*** *form part of the army of a country.*

minuit मध्यरात्रि Regarde Look at **heure.**

minute मिनट Regarde Look at ***le temps*** p. 98.

miroir
दर्पण
mirror

Alice se regarde dans le ***miroir.***
Alice looks at herself in the ***mirror.***

Un **miroir**, c'est une glace.
A **mirror** is a sheet of glass.

mois
महीना
month

Il y a douze **mois** dans une année.
There are twelve **months** in a year.

janvier	**février**	**mars**	**avril**	**mai**	**juin**	
जनवरी	फरवरी	मार्च	अप्रैल	मई	जून	
January	February	March	April	May	June	
juillet	**août**	**septembre**	**octobre**	**novembre**	**décembre**	
जुलाई	अगस्त	सितम्बर	अक्टूबर	नवम्बर	दिसम्बर	
July	August	September	October	November	December	

les métiers

le **boulanger**
नानबाई
baker

le **boucher**
कसाई
butcher

l'**épicier**
पसांरी
grocer

le **marchand**
दुकानदार
shop-keeper

le **menuisier**
बढ़ई
carpenter

l'**électricien**
बिजली-वाला
electrician

le **peintre**
चित्रकार
painter

le **maçon**
राजगीर
bricklayer

le **plombier**
नलसाज़
plumber

le **mécanicien**
मिस्त्री
mechanic

le **commerçant**
व्यापारी
tradesman

le **médecin**
चिकित्सक
doctor

le **professeur**
अध्यापक
teacher

l'**agriculteur**
किसान
farmer

l'**aviateur**
वायुयान-चालक
aviator

le **marin**
नाविक
sailor

l'**astronaute**
अतंरिक्ष-यात्री
space traveller

l'**informaticien**
कॅम्प्यूटर इंजीनियर
computer engineer

le **journaliste**
पत्रकार
journalist

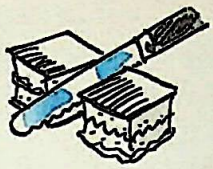
le **musicien**
संगीतकार
musician

les **comédiens**
पात्र
actors

Un **métier**, c'est un travail que l'on fait pour gagner sa vie, c'est une profession.
A **trade** is work one does to earn one's living, that is a profession.

moitié
आधा

half
(pl. halves)



*Pierre a pris la **moitié** du gâteau.*
*Peter took **half** the cake.*

Quand on coupe une chose en deux parts égales, on a deux **moitiés**.
If one cuts something into two equal parts, one has two **halves**.

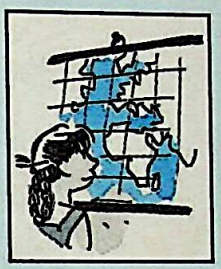
monde
लोग

❶ **people**
संसार

❷ **world**

❶ *Il y a beaucoup de **monde** dans les rues.*
*There are plenty of **people** in the streets.*

Le **monde**, ce sont les gens, les personnes.
People, these are persons.



❷ *Alice regarde la carte du **monde**.*
*Alice looks at the map of the **world**.*

Le **monde**, c'est la Terre entière.
The **world** is the whole Earth.

montagne
पर्वत

mountain

❶ **le sommet**
शिखर

top

❷ **la vallée**
घाटी

valley

*La **montagne** est très haute.*
*The **mountain** is very high.*

monter
चढ़ना

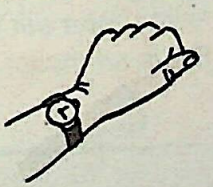
to go up

Regarde **descendre** ≠.

Look at **descendre** ≠.

montre
घड़ी

watch

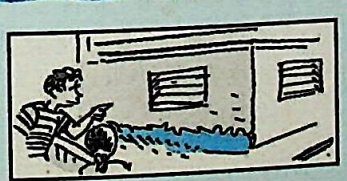


*Mina a une jolie **montre**.*
*Mina has a nice **watch**.*

Une **montre** indique l'heure.
A **watch** indicates the time.

montrer
दिखाना

to show



*Pierre me **montre** où est sa maison.*
*Peter **shows** me where his home is.*

morceau
टुकड़ा

piece

*Robert prend un **morceau** de pain.*
*Robert takes a **piece** of bread.*

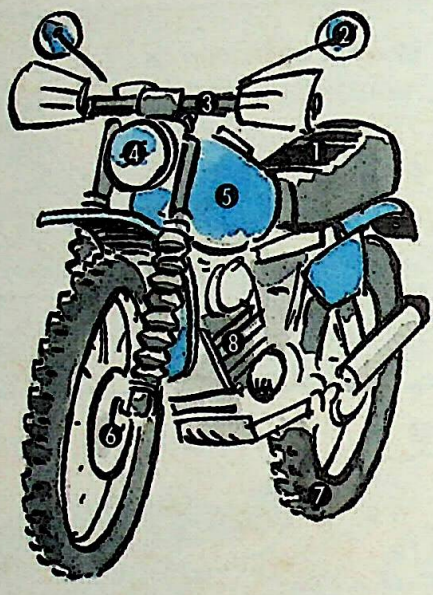
Un **morceau**, c'est une part, une partie, un bout.
A **piece** is a part, a bit of something.

⚠ un morceau
des morceaux

mordre
काटना
to bite

*Attention ! le chien peut **mordre**.*
*Take care ! the dog can **bite**.*

moto
मोटरसाइकिल
motorcycle



❶ la **selle**
सीट
saddle

❷ le **rétroviseur**
पीछे देखने का शीशा
driving-mirror

❸ le **guidon**
हत्था
handle-bar

❹ le **phare**
हेड-लाईट
head-light

❺ le **réservoir d'essence**
टैंक
tank

❻ la **roue**
पहिया
wheel

❼ le **pneu**
टायर
tyre

❽ le **moteur**
इंजिन
engine

Une **moto** a deux roues et un moteur.
A **motorcycle** has two wheels and one engine.

mou
कोमल **soft**

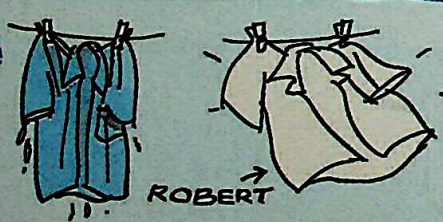
⚠ mou
molle

Regarde Look at **dur** ≠.

mouche
मक्खी
fly

*Une **mouche** est un insecte.*
*A **fly** is an insect.*

mouillé
गीला
wet



*La chemise de Pierre est **mouillée**.*
Celle de Robert est sèche.
*Peter's shirt is **wet**.*
Robert's one is dry.

mouillé
≠ sec
wet
≠ dry

mourir
मरना
to die

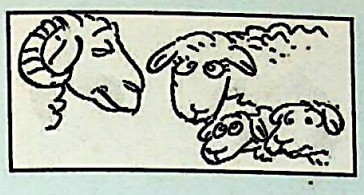
Le chien d'Alice est très malade.
*Il va peut-être **mourir**.*
Alice's dog is very sick.
*He might **die**.*

mourir
≠ vivre
to die
≠ to live

mouton

भेड़

sheep



*Le bélier, la brebis et les petits agneaux sont des **moutons**.*
*The ram, the ewe and the lambs are **sheeps**.*

Un **mouton** est couvert de laine.
A **sheep** is covered with wool.

mur

दीवार

wall

Regarde Look at *la maison* p. 61.

muscle

मांसपेशी

muscle

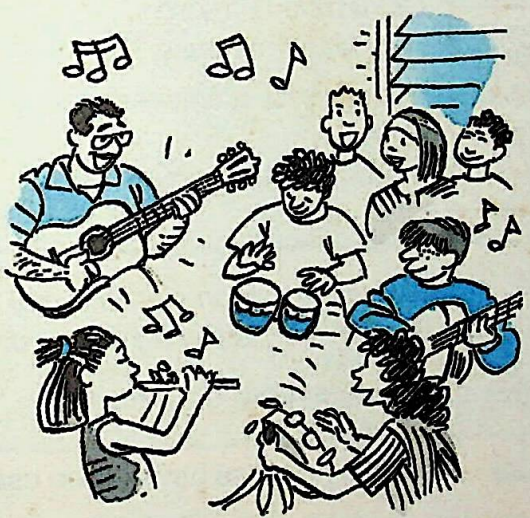
*Les **muscles** nous permettent de bouger, de faire des mouvements.*
__Muscles__ allow us to move, to make movements.

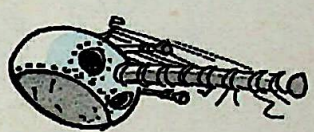
musique

संगीत

music

*À l'école, nous jouons de la **musique**.*
*At school, we play **music**.*

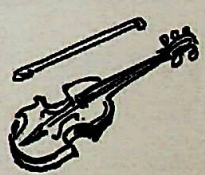




la **kora**
कोरा
kora

la **flûte**
बांसुरी
flute

la **guitare**
गिटार
guitar



le **violon**
वायलिन
violin

la **trompette**
तुरही
trumpet

le **piano**
पियानो
piano

le **tambour**
ढोलक
drum

la **batterie**
बैटरी
battery

Connais-tu ces instruments de musique ?
Do you know these musical instruments ?

N

N n

N n

nager
तैरना
to swim

*Nous **nageons** dans la piscine.*
*We **swim** in the swimming pool.*

Nager, c'est se déplacer dans l'eau.
To swim is to move in the water.

naître
जन्म लेना
to be born

*Ce bébé vient tout juste de **naître**.*
*This baby **has** just **been born**.*

nettoyer
साफ करना
to clean

*On **nettoie** la maison.*
*We **clean** the house.*

Nettoyer, c'est enlever la poussière, les taches, la saleté.
To clean is to remove the dust, spots and dirt.

neuf
नया
new

*Madame Johnson s'achète une robe **neuve**.*
*Mrs Johnson is buying a **new** dress.*

Ce qui est **neuf** n'a jamais été utilisé.
What is **new** has never been used.

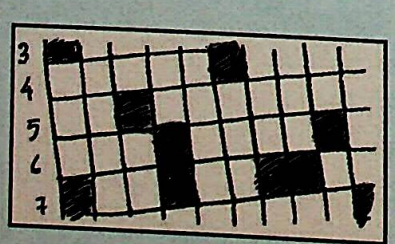
⚠ neuf
neuve

nez नाक Regarde Look at **visage**.

nid
घोंसला
nest

*Les oiseaux sont dans leur **nid**.*
*The birds are in their **nest**.*

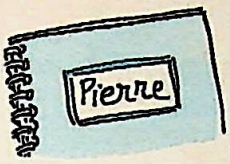
noir
काला
black



Sur une grille de mots croisés,
*il y a des cases **noires***
et des cases blanches.
In a crossword puzzle, there are
***black** squares and white squares.*

Ce qui est **noir** est très foncé.
What is **black** is very dark.

nom
नाम
name



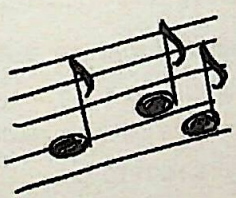
*Pierre a écrit son **nom** sur son cahier.*
*Peter wrote his **name** onto his exercise book.*

nombre
गिनती
number

0	1	2	3	4
zéro	un	deux	trois	quatre
शून्य	एक	दो	तीन	चार
zero	one	two	three	four
5	6	7	8	9
cinq	six	sept	huit	neuf
पांच	छ:	सात	आठ	नौ
five	six	seven	eight	nine
10	11	12	13	14
dix	onze	douze	treize	quatorze
दस	ग्यारह	बारह	तेरह	चौदह
ten	eleven	twelve	thirteen	fourteen
15	16	17	18	19
quinze	seize	dix-sept	dix-huit	dix-neuf
पन्द्रह	सोलह	सत्रह	अठारह	उन्नीस
fifteen	sixteen	seventeen	eighteen	nineteen
20	30	40	50	60
vingt	trente	quarante	cinquante	soixante
बीस	तीस	चालीस	पचास	साठ
twenty	thirty	forty	fifty	sixty
70	80	90	100	1000
soixante-dix	quatre-vingts	quatre-vingt-dix	cent	mille
सत्तर	अस्सी	नब्बे	सौ	हजार
seventy	eighty	ninety	hundred	thousand

Un **nombre** indique une quantité.
A **number** indicates a quantity.

note
स्वर
① **note**
चिन्ह
② **mark**



① *Les **notes** permettent d'écrire la musique.*
***Notes** allow us to write music.*

② *Alice a eu une bonne **note**.*
*Alice has got a good **mark**.*

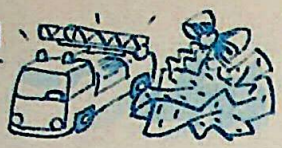
nouer
बाँधना
to tie

*Pierre **noue** les lacets de ses chaussures,* il fait un nœud pour les attacher.
*Peter **ties** the laces of his shoes,* he makes a knot to tie them together.

nourrir
खिलाना
to feed

*Christine **nourrit** les oiseaux,* elle leur donne à manger.
*Christine **feeds** the birds,* she gives them to eat.

nouveau
नया
new



*Regarde mon **nouveau** jouet.*
*Look at my **new** toy.*

⚠ nouveau, nouvel
nouvelle
nouveaux

nu
नंगा
naked

*La poupée est toute **nue**,*
elle ne porte pas de vêtements.
*The doll is completely **naked**,*
it does not wear any clothes.

nuage
बादल
cloud

*C'est un gros **nuage** gris, il va peut-être pleuvoir.*
*It is a big grey **cloud**, it might rain.*

nuit
रात.
night

*Il fait **nuit**, on va dormir.*
*Bonne **nuit** !*
*It is **night**, we are going to sleep.*
*Good **night** !*

O o

obéir
आज्ञा मानना
to obey

*Ce chien **obéit** toujours à Alice,* il fait ce qu'elle lui dit de faire.
*This dog always **obeys** Alice,* he does what she tells him to do.

obligatoire
अनिवार्य
obligatory

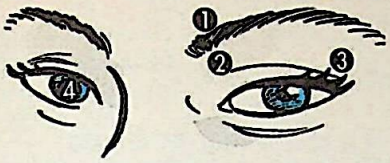
*Porter un casque, c'est **obligatoire** sur un chantier,* on est obligé de le faire.
*To wear a helmet is **obligatory** on a building site,* one is obliged to do it.

odeur
गंध
smell

*Quelle bonne **odeur** !*
*What a nice **smell** !*

On sent les **odeurs** avec son nez.
One perceives **smell** with one's nose.

œil
आँख
eye



Avec les **yeux** on peut voir.
With the **eyes** one can see.

❶ le sourcil	भौंह	eyebrow
❷ la paupière	पलक	eyelid
❸ un cil	बरौनी	eyelash
❹ la pupille	तारा	pupil

⚠ un œil
des **yeux**

œuf
अण्डा
egg

*Les oiseaux pondent des **œufs** dans leur nid.*
*The birds lay their **eggs** in their nest.*

oiseau
पक्षी
bird

❶ la patte	पैर	foot
❷ le bec	चोंच	beak
❸ l'aile	पंख	wing
❹ la plume	पर	feather

Un **oiseau** est un animal qui a des plumes et des ailes pour voler.
A **bird** is an animal with feathers and wings to fly.

⚠ un oiseau
des oiseaux

ombre
परछाई
shadow

*Alice regarde son **ombre** par terre.*
*Alice looks at her **shadow** on the ground.*

oncle
चाचा — Regarde — Look at **famille.**

ongle
नाखून — Regarde — Look at **main.**

or
सोना
gold

*Ce sont des bijoux en **or**.*
*These are jewels made of **gold**.*
L'**or** est un métal très cher.
Gold is a very expensive metal.

orage
तूफान — Regarde — Look at ***le temps*** p. 98.

orange
संतरा — Regarde — Look at **fruit.**

ordre
❶ आदेश **order**
❷ व्यवस्थित करना **to tidy up**
❸ वर्णक्रम **alphabetical order**

❶ *Quand Alice donne un **ordre** à son chien, il lui obéit.*
*When Alice gives an **order** to her dog, he obeys.*

❸ *Alice récite les lettres dans l'**ordre alphabétique**.*
*Alice recites the letters in **alphabetical order**.*

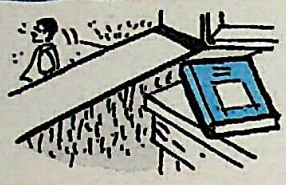
❷ *Pierre **met de l'ordre** dans ses affaires,* il range.
*Peter **tidies up** his things,* he puts them away in order.

oreille कान — Regarde **visage**. Look at

os
अस्थि
bone

*Le chien mange un **os**.*
*The dog eats a **bone**.*

oublier
भूलना
to forget



*Jean **a oublié** son livre chez Alice,*
il n'a pas pensé à le prendre.
*John **forgot** his book at Alice's,*
he did not think about taking it with him.

ours
भालू
bear

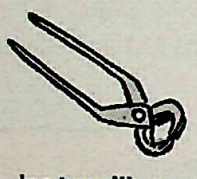
Un **ours** est un gros animal sauvage.
A **bear** is a big wild animal.

outil
औज़ार
tool

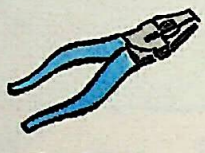
les outils

le **marteau**
हथोड़ा
hammer

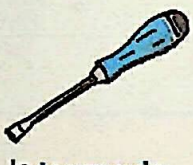
le **clou**
कील
nail



les **tenailles**
सँड़सी
tongs



la **pince**
सँड़सी
pincers



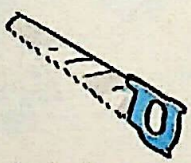
le **tournevis**
पेचकश
screw-driver

la **vis**
पेच
screw

une **cisaille**
कतरनी
clipper

un **sécateur**
सरोता
pruning-scissors

les **ciseaux**
कैंची
scissors

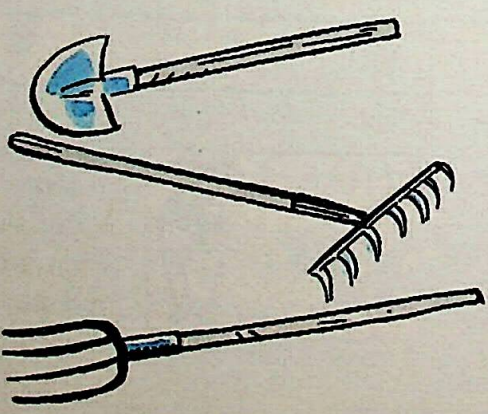


la **scie**
आरा
saw

*Connais-tu tous ces **outils** ?*
*Do you know all these **tools** ?*

la **perceuse**
बरमा
hand-drill

la **lime**
रेती
file



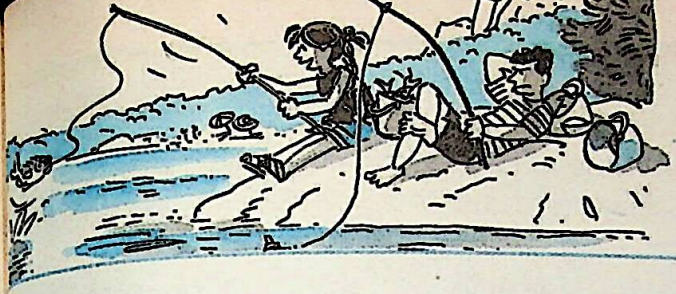
la **pelle**
बेलचा
shovel

le **râteau**
जेली
rake

la **fourche**
जंदरा
fork

Un **outil** sert à faire quelque chose.
A **tool** is used to do something.

ouvrir खोलना **to open** — Regarde **fermer** ≠. Look at



P p

P p

P

page
पृष्ठ
page

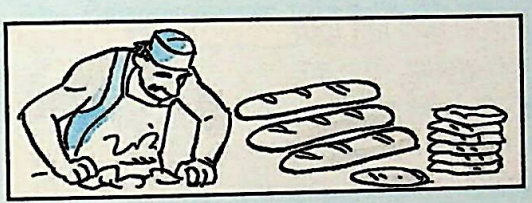
*Georges tourne la **page** pour lire la suite de son livre.*
*George turns the **page** in order to read the next one in his book.*

paille
पयाल
straw

① *Les vaches dorment sur la **paille**.*
*The cows are sleeping on the **straw**.*
La **paille**, ce sont des tiges de céréales séchées.
Straw consists of stems of dried cereal.

② *Alice boit avec une **paille**.*
*Alice drinks with a **straw**.*

pain
ब्रेड
bread



*Le boulanger fait le **pain** avec de la farine et de l'eau.*
*The baker makes the **bread** with flour and water.*
Le **pain** est un aliment.
Bread is food.

palmier खजूर का पेड़ Regarde Look at **arbre**.

panier
टोकरी
basket

*Alice met des pommes dans son **panier**.*
*Alice puts some apples into her **basket**.*

pantalon पतलून Regarde Look at ***les vêtements*** p. 104.

papier
कागज़
paper

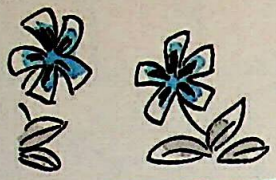
*Alice découpe une feuille de **papier**.*
*Alice cuts a sheet of **paper**.*
Le **papier** est une matière.
Paper is a material.

papillon तितली Regarde Look at **insecte**.

paquet
पार्सल
package

*Marie fait un **paquet** de bonbons.*
Elle met les bonbons dans de jolis papiers.
*Mary makes a **package** of sweets.*
She puts the sweets into nice papers.

pareil
सदृश
same



Ces deux fleurs sont ***pareilles,***
ce sont les mêmes.
These two flowers are the ***same,***
they are identical.

pareil
≠ différent
same
≠ different

parents माता-पिता Regarde Look at **famille.**

parler
बात करना
① **to talk**
बोलना
② **to speak**

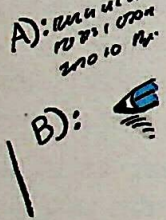
① *Le petit frère de Pierre commence à* ***parler,***
il a dit « papa ».
Peter's little brother is starting ***to talk,***
he said « daddy ».

② ***Parlez-vous*** *anglais ?*
Do *you* ***speak*** *English ?*

partager
बाँटना
to share

Jean ***partage*** *le gâteau,*
il en donne une part à chacun.
John ***shares*** *the cake,*
he gives a peace to everyone.

partie
① भाग **part**
② खेल **game**



① *Je n'ai pas fait tout mon exercice, je n'en ai fait qu'une* ***partie.***
I did not do my complete exercise, I only did a ***part.***

② *La* ***partie*** *de tennis va commencer.*
The ***game*** *of tennis is starting.*

partir
चले जाना
to leave

Attention, le bus va ***partir !***
Be careful ! The bus ***is leaving !***

Partir, c'est s'en aller.
To leave is to go away.

partir
≠ arriver
to leave
≠ to arrive

pauvre ग़रीब **poor** Regarde Look at **riche ≠.**

payer
देना
to pay

Jean ***paye*** *le marchand.*
John ***pays*** *the merchant.*

Payer, c'est donner de l'argent en échange de quelque chose.
To pay is to give money in exchange for something.

pays
देश
country

Sur une carte on voit les ***pays*** *et leurs frontières.*
On a map one can see the ***countries*** *and their boundaries.*

Le Cameroun est un **pays**. La France est un **pays**.
Cameroon is a **country**. France is a **country**.

paysage
परिदृश्य
landscape

*D'ici le **paysage** est très beau.*
*From here the **landscape** is very nice.*

Le **paysage**, c'est ce que l'on voit dehors.
The **landscape** is what one sees outside.

peau
त्वचा
skin

*La **peau** recouvre notre corps.*
*The **skin** protects our body.*

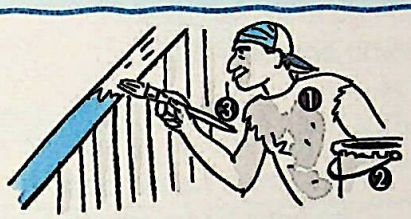
⚠ une peau
des peaux

pêcher
मछली
to fish

*Monsieur Johnson **pêche**. C'est un bon pêcheur.*
*Mr Johnson **is fishing**. He is a good fisher.*

Pêcher, c'est attraper du poisson.
To fish is to catch fish.

peindre
पकड़ना
to paint



1. le **peintre** रंग-साज़ painter
2. la **peinture** रंग paint
3. le **pinceau** (pl. pinceaux) तूलिका brush

Le peintre **peint** avec un pinceau et de la peinture.
The painter **paints** with a brush and color.

pelle बेलचा

Regarde Look at *les outils* p. 74.

penser
सोचना
to think

*Alice **pense** à son chien.*
*Alice **thinks** about her dog.*

perdre
खोना
to lose

1. *Christine **a perdu** ses clés,* elle ne les trouve plus.
*Christine **lost** her keys,* she cannot find them anymore.

2. *David **a perdu** la partie.*
*David **has lost** the game.*

perdre
≠ gagner
to lose
≠ to win

père
पिता
father

*Monsieur Johnson est le **père** d'Alice, Alice est sa fille.*
*Mr Johnson is Alice's **father**, Alice is his daughter.*

personne

1. आदमी **person**
2. कोई नहीं **nobody**

1. *Il y a trois **personnes** qui attendent le bus.*
*There are three **persons** waiting for the bus.*

2. *Il n'y a **personne** dans la rue.*
*There is **nobody** in the street.*

peser

तोलना

to weigh

*Le marchand **pèse** les fruits avec sa balance.*
*The merchant **weighs** the fruits on his scales.*

Peser, c'est mesurer le poids.
To weigh is to measure the weight.

petit

नन्हा/छोटा

① **small, little**

शावक

② **young**

Regarde Look at **grand** ≠.

② *Le lionceau est le **petit** de la lionne.*
*The lion cub is the **young one** of the lioness.*

peur

faire peur

डराना

① **to scare**

avoir peur

डरना

② **to be afraid**

① *Oh, tu m'**as fait peur** !*
*Oh, you **scared** me !*

② *– Tu as eu de la chance !*
*– Oui ! mais j'**ai eu peur** !*
–You have been very lucky !
*– Yes, but I **was afraid** !*

phare

हेड-लाईट

Regarde Look at **moto** et **port**.

pharmacie

ओषधालय

pharmacy

*Le pharmacien vend des médicaments dans sa **pharmacie**.*
*The pharmacist sells medicines in his **pharmacy**.*

photo

तस्वीर

photo

*Alice regarde la **photo** de classe.*
*Alice looks at the **photo** of the class.*

pièce

सिक्का

① **coin**

हिस्सा

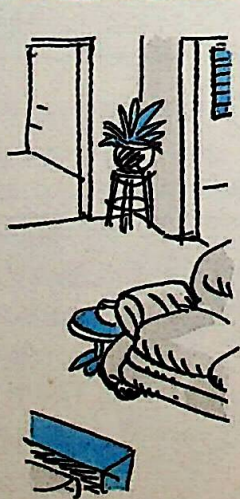
② **piece**

कमरा

③ **room**

① *Pierre a quelques **pièces** de monnaie pour s'acheter des bonbons.*
*Peter has some **coins** to buy sweets.*

② *Jean range les **pièces** de son jeu.*
*John puts the **pieces** of his game in order.*



③ *Il y a trois **pièces** chez madame Johnson.*
*There are three **rooms** at Mrs Johnson's.*

▶ pied

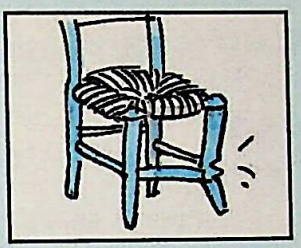
पाँव

① foot (pl. feet)
टाँग

② leg

① les orteils — पैर की उँगली — toes
② la plante du pied — तलवा — sole
③ le talon — ऐड़ी — heel

① *On tient debout sur ses **pieds**.*
*One stands on one's **feet**.*



② *La chaise a un **pied** cassé.*
*The chair has a broken **leg**.*

▶ pierre

पत्थर

stone

*Pierre lance une **pierre** dans l'eau.*
*Peter throws a **stone** into the water.*

La **pierre**, c'est la matière très dure qu'on trouve dans le sol.
The **stone** is a very hard material which we find in the ground.

▶ pile

ढेर

① pile
बैटरी

② battery

① *Jean met les assiettes en **pile**,* il les met les unes sur les autres.
*John makes a **pile** of plates,* he puts them one on top of the other.

② *Alice change la **pile électrique** de sa lampe de poche.*
*Alice changes the **battery** of her torch.*

▶ piquer

चुभाना

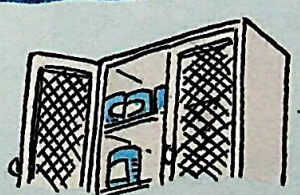
to prick

*Alice **s'est piquée** avec l'aiguille.*
*Alice **pricked** herself with the needle.*

▶ placard

अलमारी

cupboard



*Les boîtes de conserve sont dans le **placard**.*
*The tins are in the **cupboard**.*

Un **placard** sert à ranger des choses.
A **cupboard** is where you put away things.

▶ place

① जगह
seat

② जगह होना
room

③ भवन-समूह
square

① *Va à ta **place**.*
*Go to your **seat**.*

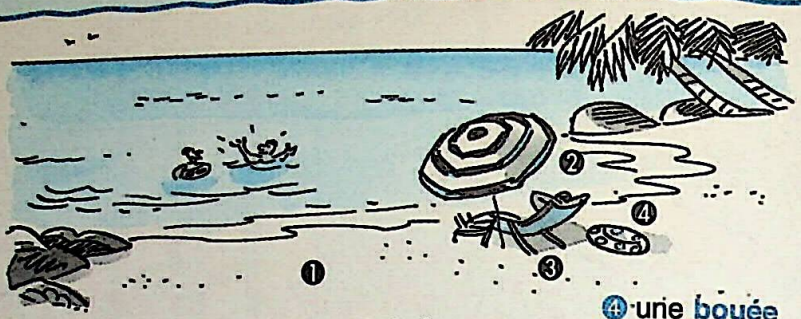
Regarde

② *Je n'ai plus de **place** dans mon cartable, il est plein.*
*I have no more **room** in my school bag, it is full.*

Look at *la ville* p. 105.

plafond भीतरी छत — Regarde — Look at *la maison* p. 61.

plage
समुद्र-तट
beach



❶ le sable
बालू
sand

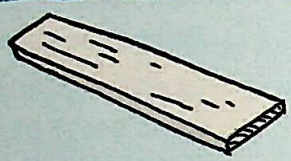
❷ un parasol
छतरी
umbrella

❸ une chaise longue
आराम कुर्सी
lounge-chair

❹ une bouée
बोया
buoy

La **plage** est au bord de la mer.
The **beach** is on the seashore.

planche
तख्ता
board



Une **planche**, c'est un grand morceau de bois plat.
A **board** is a big flat piece of wood.

plancher फर्श — Regarde — Look at *la maison* p. 61.

plante
वृक्ष
plant

*Les arbres, les légumes, les fleurs sont des **plantes**.*
*Trees, vegetables, flowers are **plants**.*

Une **plante** pousse grâce à ses racines enfoncées dans le sol.
A **plant** grows because of its roots reaching deep into the soil.

planter
पौधा लगाना
to plant

*Monsieur Johnson **plante** les salades.*
*Mr Johnson **plants** salad.*

plat थाली — Regarde — Look at **vaisselle** et *les formes* p. 46.

plein
भरा हुआ
full

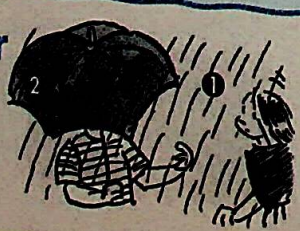
*Le verre d'Alice est **plein**, celui de Pierre est vide.*
*Alice's glass is **full**, Peter's is empty.*

plein ≠ vide
full ≠ empty

pleurer
रोना
to cry

*Christine **pleure**.*
Des larmes coulent de ses yeux.
*Christine **cries**.* Tears are running from her eyes.

pleuvoir
वर्षा होना
to rain



❶ la pluie
वर्षा
rain

❷ le parapluie
छतरी
umbrella

*Il **pleut**. Viens sous mon parapluie, sinon la pluie va te mouiller.*
*It **is raining**. Come under my umbrella so the rain will not get you wet.*

plier
तह करना
to fold

*Pierre **plie** sa chemise pour la ranger.*
*Peter **folds** his shirt to put it away.*

plonger
गोता लगाना
to dive

*Jean **plonge** dans la mer.*
*John **dives** into the sea.*

poche
ज़ेब
pocket

*Monsieur Johnson a mis son journal dans sa **poche**.*
*Mr Johnson has put his newspaper into his **pocket**.*

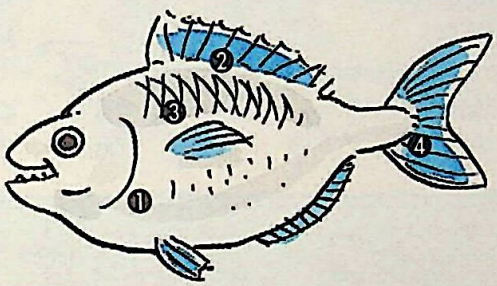
poids
वज़न
weight

*Pour connaître son **poids**, Jean se pèse.*
*In order to know his **weight**, John weighs himself.*

Regarde aussi Look also at **mesure**.

pointu नुकीला Regarde Look at ***les formes et les figures*** p. 46.

poisson
मछली
fish



①	l'ouïe	गलफड़ा	gills
②	la nageoire	मीनपक्ष	fin
③	les écailles	शल्क	scales
④	la queue	पूँछ	tail

Le **poisson** est un animal qui vit dans l'eau.
The **fish** is an animal which lives in water.

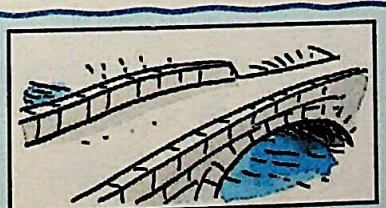
pomme de terre आलू Regarde Look at **légume**.

pompier
फ़ायरमैन
fireman
(pl. firemen)

*Le **pompier** lutte contre le feu.*
*The **fireman** fights against the fire.*

Regarde aussi Look also at **incendie**.

pont
पुल
bridge

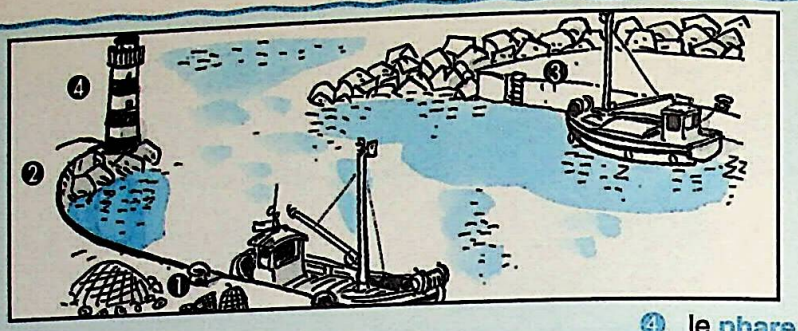


*Un **pont** passe au-dessus des rivières ou des routes.*
*A **bridge** goes over rivers or roads.*

porc
सूअर
pig

*Le **porc** est un animal qu'on appelle aussi cochon.*
*The **pig** is an animal which one also calls a hog.*

port
बन्दरगाह
harbour



Le **port** est aménagé pour les bateaux.
The **harbour** is built for ships.

❶ le **quai** जहाज-घाट whar
❷ la **digue** बाँध dam
❸ la **jetée** बंगसार pier
❹ le **phare** दीपस्तंभ lighthouse

porte
दरवाजा

Regarde

Look at *la maison* p. 61.

porter
❶ ले जाना **to carry**
❷ पहनना **to wear**

❶ *Jean **porte** une grosse valise.*
*John **carries** a big suitcase.*

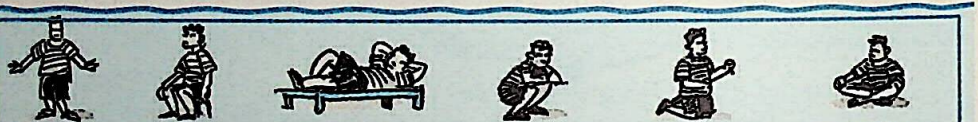
❷ *Alice **porte** une jolie robe.*
*Alice **wears** a nice dress.*

poser
❶ रखना **to put down**
❷ उतरना **to land**

❶ *Jean **pose** la valise.*
*John **puts down** the suitcase.*

❷ *L'avion va se **poser**, il atterrit.*
*The airplane is going **to land**, it touches down.*

position
अवस्था
position



debout खड़ा standing
assis बैठा हुआ sitting
couché लेटा हुआ lying
accroupi दुबका हुआ crouching
à genoux घुटने के बल kneeling
en tailleur पालथी मारे हुए cross-legged

de face अभिमुख होना facing
de dos पृष्ठ भाग back view
de profil तिरछा sideways

*Pierre prend toutes les **positions**.*
*Peter takes all the **positions**.*

Une **position**, c'est une manière de se tenir.
A **position** is the way we keep ourselves.

poste
डाक घर **post office**

❶ **l'employé** कर्मचारी employee
❷ **la file d'attente** पंक्ति queue
❸ **le guichet** खिड़की counter
❹ **le courrier** डाक mail
❺ **le colis** बंडल parcel
❻ **les timbres** डाक टिकट stamps
❼ **le tampon** मोहर (rubber) stamp

À la **poste**, on peut envoyer des lettres.
At the **post office**, one can send letters.

pot
बर्तन
① **pot**
जग
② **jug**

① un **pot** de fleurs
a **pot** of flowers

② un **pot** à eau
a **jug** of water

Dans un **pot**, on peut mettre toutes sortes de choses.
Into a **pot**, one can put several things.

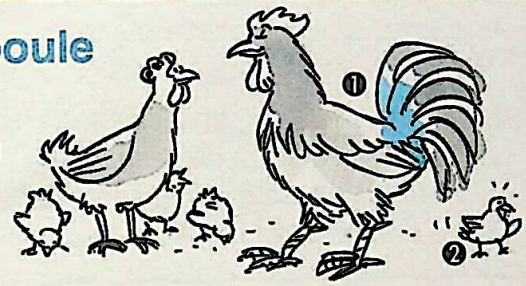
potable
पेय
drinkable

De l'eau **potable**, c'est de l'eau que l'on peut boire.
Drinkable water is water one can drink.

poubelle
कूड़ादान
garbage

*Jean jette les vieux papiers dans la **poubelle**.*
*John throws old papers into the **garbage can**.*

poule
मुर्गी
hen



① le **coq** मुर्गा cock
② le **poussin** चूज़ा chick

*Regarde la **poule**, le coq et leurs poussins.*
*Look at the **hen**, the cock and the chicks.*

poulet
चूज़ा
chicken

*On a fait cuire le **poulet** pour le repas.*
*We cooked a **chicken** for the meal.*

Un **poulet**, c'est une jeune poule ou un jeune coq.
A **chicken** is a young hen or cock.

pousser
खिसकाना
to push

*Pierre **pousse** la voiture, Alice tire son jouet.*
*Peter **pushes** the car, Alice pulls her toy.*

Pousser, c'est appuyer sur quelque chose.
To push is to press on something.

pousser
≠ tirer
to push
≠ to pull

premier
प्रथम
first

*Jean est **premier**, Pierre deuxième, Alain troisième et Felix dernier.*
*John is **first**, Peter second, Alan third, and Felix last.*

⚠ premier
première

premier
≠ dernier
first
≠ last

près
पास में

Regarde

Look at *le lieu* p. 58.

présent
उपस्थित
present

*Tous les élèves sont **présents**,*
ils sont tous là.
*All the pupils are **present**,*
they are all here.

présent
≠ absent
present
≠ absent

profond
गहरा
deep

*Ici, la rivière est **profonde**,*
il ne faut pas tomber.
*Here the river is **deep**, one must not fall into it.*

Regarde aussi — Look also at **dimension**.

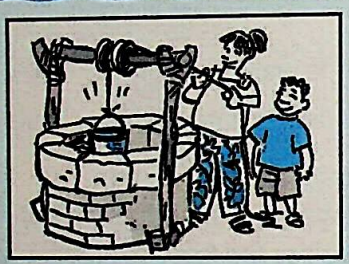
propre
स्वच्छ
clean

*Felix a une chemise **propre**.*
Alain a une chemise sale.
*Felix has a **clean** shirt.*
Alan has a dirty shirt.

Ce qui est **propre** n'a pas de tache.
What is **clean** is not stained.

propre
≠ sale
clean
≠ dirty

puits
कूआँ
well



*Ils prennent l'eau dans le **puits**.*
*They take water from the **well**.*

Un **puits**, c'est un grand trou dans le sol au fond duquel il y a de l'eau.
A **well** is a big hole in the earth at the bottom of which there is water.

Q q

quai जहाज-घाट

Regarde — Look at **port** et **gare**.

quartier
मोहल्ला, जिला, इलाका
quarter, district, area

Un **quartier**, c'est une partie d'une ville.
A **district** is a part of a town.

question
प्रश्न
question

*Le maître pose une **question**,*
il nous demande quelque chose.
*The teacher asks a **question**,*
he asks us something.

question
≠ réponse
question
≠ answer

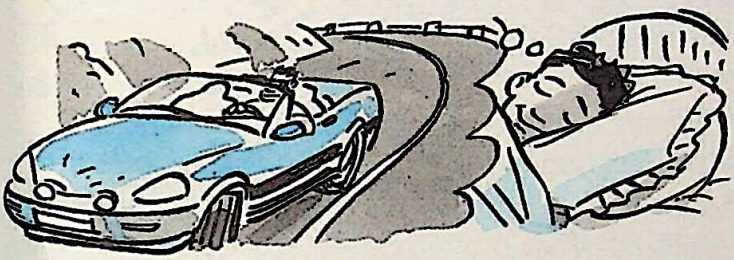
queue
पूँछ
① **tail**
② पंक्ति **queue**

① *Le chat a remué la **queue**.*
*The cat moved its **tail**.*

② *Il y a la **queue** à la poste,* il y a beaucoup de personnes qui attendent.
*There is a **queue** at the post office,* a lot of people are waiting.

quitter
चले जाना
to leave

*Au revoir ! je vous **quitte**.*
*Bye-bye ! I **am leaving** you.*
Quitter quelqu'un, c'est partir.
To leave someone is to go away.



R r

R r

racine जड़ Regarde Look at **arbre**.

raconter
सुनाना
to tell

*Papa nous **raconte** une histoire,* il nous la dit.
*Daddy **tells** us a story,* he narrates it to us.

radio
रेडियो
radio

*Pierre écoute la **radio**.*
*Peter listens to the **radio**.*

ralentir धीरे होना **to slow down** Regarde Look at **accélérer** ≠.

ramasser
उठाना
to pick up

*Alice **ramasse** ses affaires.*
*Alice **picks up** her things.*
Ramasser, c'est prendre ce qui est par terre ou posé quelque part.
To pick up is to take everything that is lying on the floor or somewhere around.

ranger
व्यवस्थित करना
to put away

*Jean **range** ses livres dans la bibliothèque.*
*John **puts away** his books on the bookshelf.*
Ranger, c'est mettre à sa place.
To put away is to put something in its place.

rapide
तीव्र **quick**

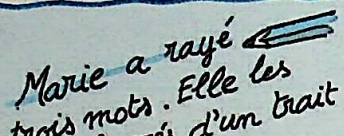
Regarde Look at **lent** ≠.

râteau
जेली

⚠ un râteau
des râteaux

Regarde Look at *les outils* p. 74.

rayer
रेखित करना
to cross out



*Marie **a rayé** trois mots,* elle les a barrés d'un trait.
*Mary **crossed out** three words,* she drew a line across them.

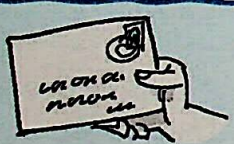
recette
प्राप्ति
① **takings**
नुखसा
② **recipe**

recette
≠ dépense
takings
≠ expense

① *Monsieur Johnson compte la **recette**.*
*Mr Johnson counts his **takings**.*
La **recette**, c'est l'argent qu'on a gagné.
The **takings**, this is the money one has earned.

② *Sur la **recette**, Sophie a toutes les explications pour faire son gâteau.*
*On the **recipe**, Sophie has found all the explanations to bake her cake.*

recevoir
प्राप्त करना
to receive



*Alice **a reçu** une lettre de Suzanne.*
*Alice **received** a letter from Susan.*

recevoir
≠ envoyer
to receive
≠ to send

récolte
फ़सल
harvest

*Cette année, la **récolte** du blé a été bonne,* on a ramassé, récolté beaucoup de blé mûr.
*This year, the wheat **harvest** has been good,* one has picked up, harvested a lot of ripe wheat.

reculer
पीछे हटना
to move back

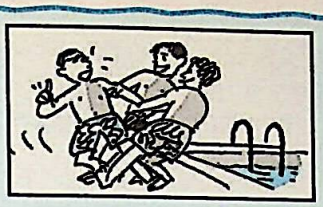
***Reculez**, dit le maître.*
***Move back**, says the teacher.*
Reculer, c'est aller en arrière.
To move back is to move backwards.

reculer
≠ avancer
to move back
≠ to move forward

réfrigérateur
फ्रिज
refrigerator

Dans un **réfrigérateur**, on garde la nourriture au froid.
On dit aussi un frigidaire.
In a **refrigerator**, one keeps food cold.
You can also use the word fridge.

refuser
मना करना
to refuse



*Jean **refuse** de plonger.*
*John **refuses** to dive.*
Refuser, c'est dire non.
To refuse is to say no.

refuser
≠ accepter
to refuse
≠ to accept

regarder
देखना
❶ **to look**
ध्यान से देखना
❷ **to watch**

❶ *Jean **regarde** le ciel.*
*John **looks** at the sky.*

❷ *Mina **regarde** la télévision.*
*Mina **watches** television.*

règle
रूलर

Regarde

Look at *la classe* p. 25.

remorque
ट्रेलर
trailer

*La voiture tire une **remorque**.*
*The car pulls a **trailer**.*

remplacer
बदलना
to replace

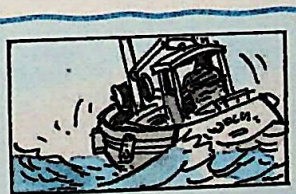
*Monsieur Johnson **remplace** l'ampoule cassée,* il en met une autre à la place.
*Mr Johnson **replaces** the broken bulb,* he puts another one in its place.

remplir
भरना
to fill

*Mon verre était vide. Sonia l'**a rempli**.*
Maintenant, il est plein.
*My glass was empty. Sonia **filled** it.*
Now it is full.

remplir
≠ vider
to fill
≠ to empty

remuer
चलना
to move



*Le bateau **remue**,* il bouge.
*The boat **is moving**,* it moves.

rencontrer
मिलना
to meet

*Pierre **a rencontré** Jeanne sur le chemin de l'école.*
*Peter **met** Jane on the way to school.*

rendre
लौटाना
to give back

*Mina **rend** son livre à Félix.*
*Mina **gives back** Felix's book to him.*

▶ rentrer
घर लौटना
to go back

*Il est tard, on **rentre** à la maison.*
*It is late, we **are going back** home.*

▶ réparer
मरम्मत करना
to repair

*Le mécanicien **répare** la voiture;* maintenant, elle va bien marcher.
*The mechanic **repairs** the car;* now it will run well.

▶ repas
भोजन
meal

le matin

le petit-déjeuner
कलेवा
breakfast

le midi

le déjeuner
उपाहार
lunch

l'après-midi

le goûter
चाय
snack

le soir

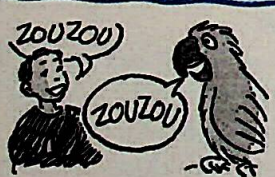
le dîner
रात्रि-भोज
supper

Le petit-déjeuner, le déjeuner et le dîner sont les trois **repas** principaux de la journée. Les enfants prennent aussi un goûter.
Breakfast, lunch and supper are the three main **meals** of the day. Children also have snacks.

▶ repasser
इस्तरी करना
to iron

*Madame Johnson **repasse** sa robe avec un fer à repasser.*
*Mrs Johnson **irons** her dress with an iron.*

▶ répéter
दोहराना
to repeat



*Le perroquet **répète** tout ce qu'on lui dit.*
*The parrot **repeats** everything one says.*

Répéter, c'est redire ou refaire la même chose.
To repeat is to say or to do something all over again.

▶ réponse
उत्तर
answer

*C'est Jeanne qui a répondu à la question, elle a donné la bonne **réponse**.*
*Jane is the one who answered the question, she gave the right **answer**.*

▶ se reposer
आराम करना
to rest

*Après avoir couru, les enfants **se reposent**.*
*After running, the children **rest**.*

Quand on est fatigué, il faut **se reposer**.
When one is tired, one must **rest**.

ressembler

सदृश होना

to look like

*Ton dessin **ressemble** au mien,*
il est à peu près pareil.
*Your drawing **looks like** mine,*
it is rather similar.

rester

रहना

to stay

*Le chien **est resté** près de l'arbre toute la journée,*
il n'a pas bougé.
*The dog **stayed** near the tree the whole day,*
he did not move.

se réveiller

जागना

to wake up

*Le réveil sonne, il faut **se réveiller** et se lever.*
*The alarm clock rings, we must **wake up** and get up.*

rêver

स्वपन देखना

to dream

*Louise **rêve**. Elle se voit au bord de la mer.*
*Louise **dreams**. She sees herself at the seaside.*

Rêver, c'est voir des choses en dormant.
To dream is to see things while sleeping.

rez-de-chaussée

भूतल

Regarde Look at *la maison* p. 61.

riche

अमीर

rich

*Je suis **riche**! On va s'acheter des glaces!*
*I am **rich**! We are going to buy ice-cream!*

Être **riche**, c'est avoir beaucoup d'argent.
To be **rich** is to have a lot of money.

riche
≠ pauvre
rich
≠ poor

rideau

पर्दा

① **curtain**

लोह-पट

② **iron curtain**

① *Alice ouvre les **rideaux**.*
*Alice opens the **curtains**.*

② *Roger baisse le **rideau de fer**.*
*Roger pulls down the **iron curtain**.*

⚠ un rideau
des rideaux

rire

हँसना

to laugh

*Qu'est-ce qu'il était drôle! On a beaucoup **ri**!*
*Was he not funny! We really had a good **laugh**!*

Ce qui est très amusant nous fait **rire**.
What is really amusing makes us **laugh**.

rivière

नदी

Regarde Look at **eau**.

riz चावल Regarde Look at céréales.

robe पोशाक Regarde Look at *les vêtements* p. 104.

robinet नल Regarde Look at toilette.

rond
गोल
round

*La roue est **ronde**, elle a la forme d'un cercle.*
*Le ballon est **rond**, il a la forme d'une sphère, d'une boule.*
*The wheel is **round**, it is shaped as a circle.*
*The ball is **round**, it is shaped as a sphere.*

Regarde aussi Look also at *les formes et les figures* p. 46.

rose
गुलाब
❶ **rose**
गुलाबी
❷ **pink**

❶ La **rose** est une fleur rouge, rose, blanche ou jaune, qui pousse sur un rosier.
The **rose** is a flower which can be red, pink, white or yellow and it grows on a bush.

❷ La couleur **rose**, c'est un mélange de rouge et de blanc. C'est la couleur du ciel autour du soleil qui se couche.
The colour **pink** is a mixture of red and white. It is the colour of the sky around the sun as it sets.

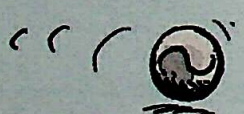
roue पहिया Regarde Look at moto.

rouge
लाल
❶ **red**
लिपस्टिक
❷ **lipstick**

❶ Le **rouge**, c'est la couleur du sang.
Red is the colour of blood.

❷ *Marie met du **rouge à lèvres** à sa poupée.*
*Mary puts **lipstick** on her doll.*

rouler
लुढ़कना
to roll



*La balle **roule** par terre,* elle avance en tournant sur elle-même.
*The ball **rolls** on the ground,* it moves by turning on itself.

route
सड़क
road

*Les voitures roulent sur les **routes**.*
*Cars use **roads**.*

rue गली/सड़क Regarde Look at *la ville* p. 105.

S s

S

sac
बस्ता
❶ **bag**
रक्सैक
❷ **backpack**

❶ *Pierre met ses livres dans un **sac**.*
*Peter puts his books in a **bag**.*

❷ *Alice porte un **sac à dos**.*
*Alice has a **backpack**.*

Un **sac** sert à transporter des choses.
A **bag** is used to carry things.

sage
सुशील
well-behaved

*Les élèves sont **sages**, ils écoutent la leçon.*
*The pupils are **well-behaved**, they are listening to the lesson.*

saison
मौसम
season

l'**hiver**
शीतऋतु
winter

le **printemps**
बसन्त
spring

l'**été**
ग्रीष्मऋतु
summer

l'**automne**
पतझड़
autumn

Il y a quatre **saisons** dans une année. Chaque saison dure trois mois.
There are four **seasons** in a year. Each season lasts three months.

sale गंदा **dirty** — Regarde Look at **propre** ≠.

sang
खून
blood

*Alain s'est coupé, il saigne, le **sang** coule.*
*Alan cut himself, he is bleeding, the **blood** is running.*

Le **sang**, c'est le liquide rouge de notre corps.
Blood is the red liquid in our body.

santé
स्वास्थ्य
health

*Le médecin et l'infirmière regardent si tous les enfants sont en bonne **santé**,* ils regardent s'ils ne sont pas malades.
*The doctor and the nurse examine all the children to see if they are in good **health**,* they look to find out if they are not ill.

sauter
कूदना
to jump

*Betty **saute** par-dessus le tronc d'arbre.*
*Betty **jumps** over the tree trunk.*

sauver
बचना
❶ **to save**
बचाना
❷ **to escape**

❶ *Les pompiers* ***ont sauvé*** *deux personnes,* elles sont vivantes.
The firemen ***saved*** *two people,* they are alive.

❷ *On a parlé trop fort et l'oiseau* ***s'est sauvé.***
Someone spoke too loud and the bird ***escaped.***
Se sauver, c'est partir très vite.
To escape is to go away very quickly.

savon साबुन — Regarde **toilette.** — Look at **toilette.**

sec सूखा **dry** — ⚠ **sec** / **sèche** — Regarde **mouillé ≠.** — Look at **mouillé ≠.**

sécher
सुखाना
to dry

Le linge ***sèche*** *au soleil,* il devient sec.
The washing ***is drying*** *in the sun,* it becomes dry.

secret
रहस्य
secret

Christine dit un ***secret*** *à Mina,* elle lui dit quelque chose que personne ne doit savoir.
Christine tells a ***secret*** *to Mina,* she tells her something nobody else must know.

sel
नमक
salt

Madame Johnson met du ***sel*** *dans l'eau du riz.*
Mrs Johnson puts some ***salt*** *in the rice water.*
Le **sel** se trouve dans l'eau de mer.
Nous en avons besoin dans notre alimentation.
Salt is found in seawater. We need it in our food.

semaine
सप्ताह
week

Il y a sept jours dans une **semaine.**
There are seven days in a **week.**

lundi सोमवार Monday	**mardi** मंगलवार Tuesday	**mercredi** बुधवार Wednesday	**jeudi** वीरवार Thursday	**vendredi** शुक्रवार Friday	**samedi** शनिवार Saturday	**dimanche** रविवार Sunday

semer
बोना
to sow

On ***sème*** *des graines pour faire pousser des fleurs.*
One ***sows*** *seeds in order to have flowers.*
Semer, c'est mettre des graines dans la terre.
To sow is to put seeds in the soil.

sens

दिशा

① **way**

अर्थ

② **meaning**

इंद्रिय

③ **sense**

① *Dans quel **sens** sont-ils partis ?*
*Which **way** did they go ?*

Le **sens**, c'est la direction.
The **way** is another word for direction.

② *Quel est le **sens** de ce mot ? Il ne veut rien dire.*
*What is the **meaning** of this word ? It does not make sense.*

③ Nous avons cinq **sens**. We have five **senses**.

la **vue**
दृश्य
sight

l'**ouïe**
श्रवण
hearing

l'**odorat**
गंध
smell

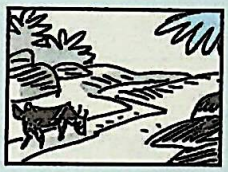
le **goût**
स्वाद
taste

le **toucher**
स्पर्श
touch

sentier

पथ

path



*La chèvre grimpe le long du **sentier**.*
*The goat climbs along the **path**.*

Un **sentier**, c'est un petit chemin.
(C'est le même mot en anglais pour dire sentier et chemin.)

serpent

साँप

Regarde

Look at **animal**.

servir

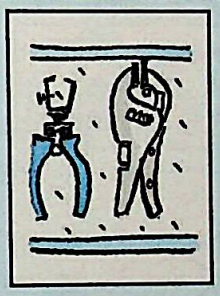
देना/परोसना

① **to serve**

काम आना

② **to be used for**

① *Pierre **sert** à boire à Alice.*
*Peter **serves** Alice a drink.*



② *À quoi **servent** ces outils ?*
On les utilise pour quoi faire ?
*What **are** these tools **used for** ?* What does one use them for ?

seul

अकेला

alone

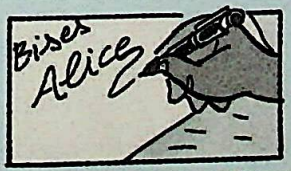
*Pierre joue **seul**. Alain, Robert et Jean jouent ensemble.*
*Peter plays **alone**. Alan, Robert and John play together.*

seul
≠ ensemble
alone
≠ together

signer

हस्ताक्षर करना

to sign



*Alice **signe** sa lettre,* elle écrit son nom à la fin de sa lettre. Elle met sa signature.
*Alice **signs** her letter,* she writes her name at the end of her letter. She puts her signature on it.

silence

चुप्पी

silence

*Chut, le bébé dort, il lui faut du **silence**.*
*Sh, the baby is sleeping, he needs **silence**.*

Il y a du **silence** quand il n'y a pas de bruit.
There is **silence** when there is no noise at all.

silence
≠ bruit
silence
≠ noise

simple आसान **simple** Regarde Look at **compliqué** ≠.

singe
बंदर
monkey

*Le **singe** grimpe dans les arbres.*
*The **monkey** climbs in the trees.*

sœur बहन Regarde Look at **frère.**

soif
avoir soif
प्यासा होना
to be thirsty

*Jean **avait** vraiment très **soif** !*
*John **was** really very **thirsty** !*

Avoir soif, c'est avoir envie de boire.
To be thirsty is to feel like drinking.

soigner
देखभाल करना
to look after

*Le médecin **soigne** Alice*
pour qu'elle ne soit plus malade.
*The doctor **looks after** Alice*
to stop her from being sick again.

soir सायंकाल Regarde Look at **journée.**

sol
जमीन
① **ground**
फर्श
② **floor**

① *Il a plu, le **sol** est tout mouillé.*
*It has been raining, the **ground** is all wet.*

② *Madame Johnson met un tapis sur le **sol**.*
*Mrs Johnson puts a carpet on the **floor**.*

soleil
सूर्य
sun

*Il fait beau, le **soleil** brille.*
*The weather is beautiful, the **sun** is shining.*

Le **Soleil** apporte de la chaleur sur la Terre.
La Terre tourne autour du **Soleil**.
The **Sun** gives warmth to the Earth.
The Earth turns around the **Sun**.

solide
ठोस
solid

*La table est **solide**. Les verres sont fragiles.*
*The table is **solid**. The glasses are fragile.*

Ce qui est **solide** ne se casse pas facilement.
What is **solid** does not break easily.

solide ≠ fragile
solid ≠ fragile

sommeil
avoir sommeil
नींद आना
to be sleepy

*Christine **a sommeil**,*
elle a envie de dormir.
*Christine **is sleepy**,*
she feels like going to sleep.

son
ध्वनि
sound

Les bruits, la musique sont des **sons**.
On les entend.
Noises, music are all **sounds**.
One can hear them.

sonner
घंटी बजना
to ring

*Le réveil **sonne** à huit heures.*
*The alarm clock **rings** at eight o'clock.*

sortir बाहर जाना **to go out** Regarde Look at

souffler
फूँकना
to blow

*Alice **souffle** sur la plume pour qu'elle s'envole.*
*Alice **blows** on the feather so that it flies away.*

soulever
उठाना
to lift

*Pierre **soulève** le couvercle de la marmite.*
*Peter **lifts** the lid of the cooking pot.*

souligner
रेखांकित करना
to underline

*Anne **souligne** son nom,*
elle tire un trait dessous.
*Ann **underlines** her name,*
she draws a line underneath it.

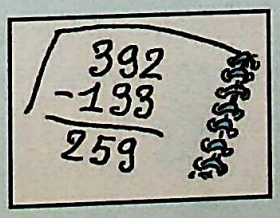
soupe
शोरबा
soup

*Ce soir, on mange de la **soupe**.*
*Tonight, we are having **soup**.*

sourire
मुस्कराना
to smile

*Madame Johnson **sourit** sur la photo.*
*Mrs Johnson **is smiling** on the photo.*

soustraction
व्यवकलन
subtraction



*Ma **soustraction** est juste.*
*My **subtraction** is correct.*

La **soustraction**, c'est l'opération où on enlève des nombres.
A **subtraction** is the calculation in which numbers are taken away.

soustraction ≠ addition
subtraction ≠ addition

se souvenir
याद रखना
to remember

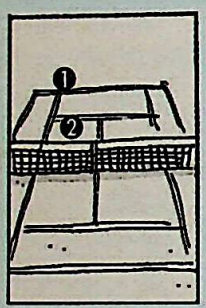
*Jean **se souvient** du match d'hier,* il y pense encore.
*John **remembers** yesterday's match,* he is still thinking about it.

se souvenir ≠ oublier
to remember ≠ to forget

sport
खेल
sport

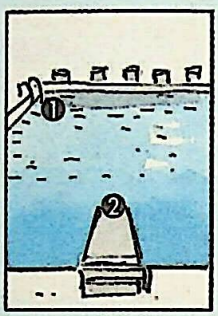
le **football** फुटबाल football
① les **buts** गोल goal
② le **terrain** मैदान field

le **tennis** टेनिस tennis



① le **filet** जाल net
② le **court** मैदान court

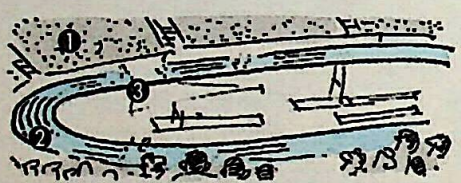
la **natation** तैराई swimming



① la **piscine** तालाब swimming pool
② le **plongeoir** डाईविंग-बोर्ड diving-board

Le football, le tennis, la natation sont des **sports**.
Football, tennis, swimming are **sports**.

stade
स्टेडियम
stadium



① les **spectateurs** दर्शक spectators
② les **pistes** दौड़ का मैदान race-tracks
③ les **athlètes** ऐथ्लीट athletes

Un **stade**, c'est un grand terrain pour faire du sport.
A **stadium** is a big piece of ground to play sport.

sucre
चीनी
sugar

*Madame Johnson met du **sucre** dans son café pour qu'il soit moins amer.*
*Mrs Johnson puts some **sugar** in her coffee so that it will be less bitter.*

sucré
मीठा

Regarde Look at **goût.**

suivre
पीछा करना
to follow

*Le petit chien **suit** Anne partout,*
il est toujours derrière elle.
*The little dog **follows** Ann everywhere,*
he is always behind her.

surface
सतह
surface

*Le bois flotte. Il reste à la **surface** de l'eau.*
*The log is floating. It stays on the **surface** of the water.*

T t

T t

T

table मेज़

Regarde — Look at **meuble.**

tableau श्यामपट्ट

⚠ un tableau, des tableaux

Regarde — Look at *la classe* p. 25.

tache
दाग़
stain

*La robe d'Alice est pleine de **taches**,* elle est sale.
*Alice's dress is full of **stains**,* it is dirty.

taille
आकार
size

*Ce pantalon est trop petit, ce n'est pas la bonne **taille**. Il me faut une **taille** plus grande.*
*Those pants are too short, they are not the right **size**. I need a **size** bigger.*

Regarde aussi — Look also at *le corps* p. 29.

se taire
चुप करना
to keep quiet

*Chut! **Taisez-vous**, le bébé dort.*
*Sh! **Keep quiet**, the baby is asleep.*

Se taire, c'est arrêter de parler.
To keep quiet is to stop talking.

tante चाची

Regarde — Look at **famille.**

taper
पीटना
① **to hit**
टाइप करना
② **to type**

① *Ne **tapez** pas si fort.*
*Do not **hit** so loudly.*

Taper, c'est donner des coups, frapper.
To hit is to give hard blows, to strike.

② *Jean **tape** à la machine.*
*John **types** on the typewriter.*

tapis
गलीचा
carpet

*Les enfants sont assis sur le **tapis**.*
*The children are sitting on the **carpet**.*

tas
ढेर
heap

*Anne fait un gros **tas** de sable.*
*Ann is making a big **heap** of sand.*

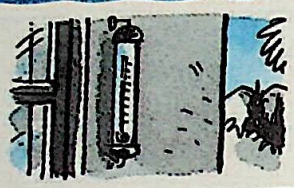
téléphone
दूरभाष
telephone

*Le **téléphone** sonne, Pierre décroche pour répondre. Il parle, puis il raccroche quand il a fini.*
*The **telephone** is ringing, Peter picks up in order to answer. He speaks, then puts the receiver back when he has finished.*

télévision
दूरदर्शन
television

*Nous regardons une émission sur les animaux à la **télévision**.*
*We are watching a programme on animals on **television**.*

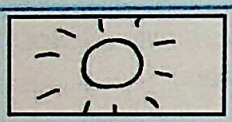
température
तापमान
temperature



*Le thermomètre mesure la **température**,* il dit s'il fait chaud ou froid.
*The thermometer measures **temperature**,* it tells us whether it is hot or cold.

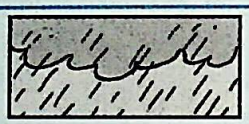
temps ❶
weather मौसम

❶ *le temps qu'il fait*

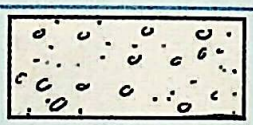


le **beau temps**
अच्छा मौसम
good weather

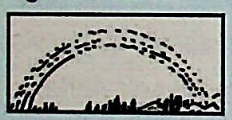
le **mauvais temps**
खराब मौसम
bad weather



la **pluie**
वर्षा
rain



la **neige**
बर्फ
snow



un **arc-en-ciel**
इन्द्रधनुष
rainbow

un **orage**
तूफान
storm

un **éclair**
तड़ित
lightning

le **tonnerre**
गड़गड़ाहट
thunder

temps ❷
time समय

❷ *le temps qui passe*

एक सेकेंड	एक मिनट	एक घंटा	एक दिन	एक महीना	एक वर्ष	एक शतक
une seconde	une minute	une heure	un jour	un mois	une année	un siècle
सेकेंड	मिनट	घंटा	दिन	महीना	वर्ष	शतक
second	minute	hour	day	month	year	century
	(60 secondes)	(60 minutes)	(24 heures)	(30 ou 31 jours)	(12 mois)	(100 ans)

le **passé** — le **présent** — le **futur**

भूत	वर्तमान	भविष्य
past	present	future
avant	**maintenant**	**après**
पूर्व	अभी	पिछला
before	now	after
hier	**aujourd'hui**	**demain**
कल	आज	कल
yesterday	today	tomorrow
l'année dernière	**cette année**	**l'année prochaine**
गत वर्ष	इस वर्ष	आगामी वर्ष
last year	this year	next year

tenir

पकड़े रखना

to hold

*Anne **tient** un bâton,* elle l'a dans la main.
*Ann **holds** a stick,* it is in her hand.

terminer

समाप्त करना

Regarde Look at **finir.**

terrain

मैदान

ground

*Il y a un grand **terrain** derrière l'école pour jouer.*
*There is a big piece of **ground** behind the school for playing.*

Regarde aussi Look also at **sport.**

terre

भूमि

❶ **soil**

जमीन

❷ **on the ground**

पृथ्वी

❸ **earth**

❶ *L'agriculteur travaille la **terre**.*
*The farmer ploughs the **soil**.*

La **terre**, c'est la matière du sol.
Soil is what the earth is made of.

❷ *Pierre et Alice sont allongés **par terre**.*
*Peter and Alice are lying down **on the ground**.*

❸ La **Terre**, c'est notre planète.
The **Earth** is our planet.

tête

सिर

Regarde Look at ***le corps*** p. 29.

thé

चाय

tea

*Le **thé** est une boisson que l'on fait à partir des feuilles séchées du théier.*
__Tea__ is a drink one makes from the dried leaves of the tea plant.

tige

स्कंध

Regarde Look at **fleur.**

timbre

डाक टिकट

Regarde Look at **poste.**

tirer

to pull खींचना

Regarde Look at **pousser ≠.**

tiroir

दराज

drawer

*On tire un **tiroir** pour l'ouvrir.*
*One pulls on a **drawer** to open it.*

tissu

कपड़ा

material

*Madame Johnson coupe du **tissu** pour faire une robe à sa fille.*
*Mrs Johnson cuts some **material** to make a dress for her daughter.*

Le **tissu** sert à faire des vêtements, des draps, des nappes, des serviettes, des rideaux.
Material is used to make clothes, sheets, tablecloths, napkins, curtains.

toilette
faire sa toilette
नहाना
to wash

*Christine **fait sa toilette***, elle se lave.
*Christine **washes** herself*, she cleans herself.

❶ le **robinet** नलका tap
❷ le **lavabo** धावन-कुण्ड washing basin

le **savon**
साबुन
soap

la **brosse à dents**
टूथ ब्रश
tooth brush

le **dentifrice**
मजंन
tooth paste

le **shampooing**
शेम्पू
shampoo

le **gant**
दस्ताने
glove

la **serviette**
तौलिया
towel

le **peigne**
कंघी
comb

la **brosse**
ब्रश
brush

le **rasoir**
रेज़र
razor

la **mousse à raser**
शेविंग क्रीम
shaving cream

le **coton**
रूई
cotton wool

tomate
टमाटर

Regarde **légume**.

tomber
गिरना
to fall

*Le verre **est tombé** par terre et il s'est cassé.*
*The glass **fell** on the floor and broke.*

tortue
कछुआ
tortoise

*La **tortue** avance très lentement.*
*The **tortoise** moves very slowly.*
C'est un animal qui a le corps recouvert d'une carapace.
It is an animal whose body is covered by a shell.

toucher
छूना
❶ **to touch**
निकट होना
❷ **to be close to**

❶ *Ne **touche** pas la casserole, elle est très chaude !* Ne mets pas la main dessus.
*Do not **touch** the pot, it is very hot !* Do not put your hand on it.

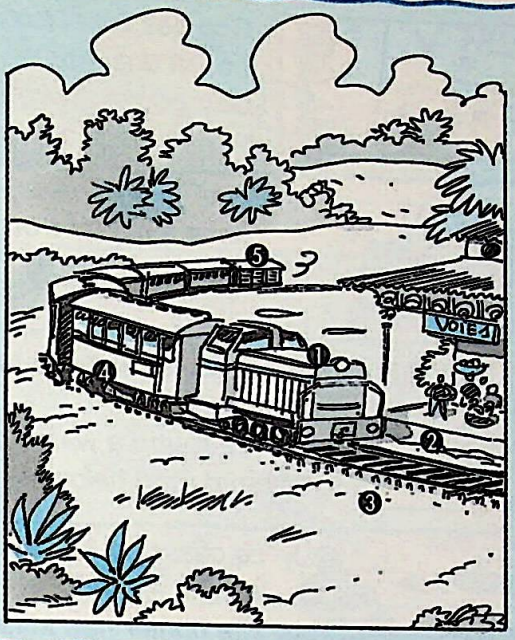
❷ *Nos deux maisons **se touchent***, elles sont tout à côté l'une de l'autre.
*Our two houses **are close to** each other*, they are next to each other.

tourner
घूमना
to turn

❶ *La clé **tourne** dans la serrure.*
*The key **turns** in the keyhole.*

❷ *La route **tourne** à droite.*
*The road **turns** to the right.*

train
रेलगाड़ी
train



① la **locomotive**
इंजन
engine

② la **voie**
रेलमार्ग
railway line

③ le **rail**
पटरी
rail

④ la **voiture**
कार
car

⑤ le **wagon de marchandises**
मालडिब्बा
goods wagon

Le **train** transporte les voyageurs et les marchandises.
The **train** transports passengers and goods.

tranche
टुकड़ा
slice

*Betty prend une **tranche** de gâteau.*
*Betty takes a **slice** of cake.*

Une **tranche**, c'est un morceau coupé fin.
A **slice** is a piece of something cut thin.

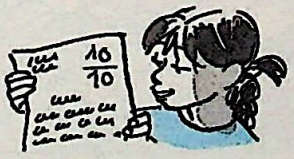
transporter
ले जाना
to transport

*Le camion **transporte** des fruits et des légumes de la campagne à la ville.*
*The truck **transports** fruits and vegetable from the countryside to the town.*

travailler
काम करना
to work

① *La maman de Jean **travaille** dans un bureau.*
*John's mother **works** in an office.*

Travailler, c'est faire quelque chose pour gagner sa vie, c'est avoir un métier, un travail.
To work is to do something to earn one's living, it is to have a profession, a job.



② *Alice **a** bien **travaillé**, elle a une bonne note.*
*Alice **has worked** well, she has a good mark.*

Travailler, c'est faire des efforts pour réussir quelque chose.
To work is to make some efforts to succeed in something.

traverser
पार करना
to cross

*Jean fait attention en **traversant** la rue.*
*John is careful while **crossing** the road.*

triste
उदास
sad

*Alice pleure, elle est **triste**. Pierre rit, il est gai.*
*Alice is crying, she is **sad**. Peter is laughing, he is happy.*

triste
≠ gai
sad
≠ happy

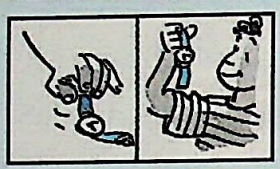
se tromper
गलती करना
to go wrong

*Georges **s'est trompé** dans son addition,*
il a fait une erreur.
*George **went wrong** in his addition,*
he has made a mistake.

trou
छिद्र
hole

*Anne a fait un **trou** à sa robe.*
*Ann made a **hole** in her dress.*

trouver
पाना
to find



*Pierre **a trouvé** une montre par terre.*
À qui est-elle ?
*Peter **has found** a watch on the floor.*
To whom does it belong ?

trouver
≠ perdre
to find
≠ to lose

tuer
मारना
to kill

*Le chasseur **a tué** le lapin,*
le lapin est mort.
*The hunter **has killed** the rabbit,*
the rabbit is dead.

tunnel
सुरंग
tunnel

*La route passe sous un **tunnel**.*
*The road goes through a **tunnel**.*

tuyau
पाइप
hose

*Il y a un trou dans le **tuyau** d'arrosage !*
*There is a hole in the **hose** !*

⚠ un tuyau
des tuyaux

U

U u

U u

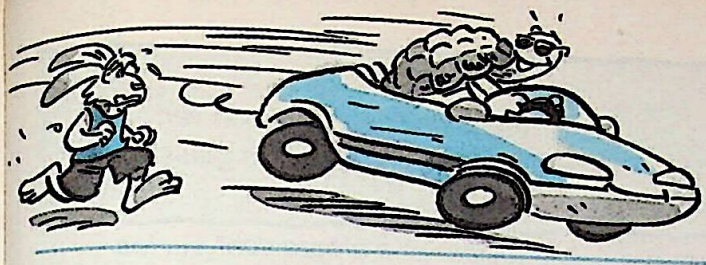
usé
पुराना
worn

*Mes chaussures sont **usées**. Il m'en faut d'autres.*
*My shoes are **worn**. I need new ones.*

Ce qui est **usé** a beaucoup servi.
What is **worn** has really been used.

usine
कारखाना
factory

*Dans une **usine**, on fabrique*
des choses en grande quantité.
*In a **factory**, one manufactures things*
in great quantity.



V v

V v

vache
गाय
cow

Oh! regarde la **vache** *et ses veaux.*
Oh! look at the **cow** *and its calves.*

La **vache** est un animal qui donne du lait.
The **cow** is an animal that gives milk.

vaisselle
चीनी के बर्तन
dishes

Madame Johnson lave, essuie et range la **vaisselle**.
Mrs Johnson washes, dries and puts away the **dishes**.

un **verre**
गिलास
glass

une **assiette**
प्लेट
plate

un **plat**
थाली
dish

une **tasse**
कप
cup

un **bol**
कटोरा
bowl

valise
सूटकेस
suitcase

Pour partir en voyage, on met ses affaires dans une **valise**.

To go on a journey, one puts one's things into a **suitcase**.

vase
फूलदान
vase

Alice a mis des fleurs dans le **vase**.
Alice has put some flowers in the **vase**.

vélo
साइकिल
bike, bicycle

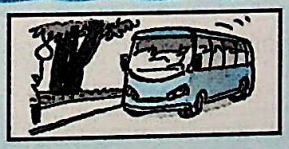
Pierre fait du **vélo**.
Peter rides his **bike**.

Le **vélo** a deux roues. On dit aussi une bicyclette.
The **bike** has two wheels. One can also use the word bicycle.

Regarde aussi Look also at **moto**.

vendre **to sell** बेचना Regarde Look at **acheter** ≠

venir
आना
to come



Le bus **vient**, il arrive.
The bus **is coming**, it arrives.

venir
≠ partir
to come
≠ to leave

vent
हवा
wind

Il y a beaucoup de **vent**. *Les arbres se penchent.*
There is a lot of **wind**. *The trees are bending.*

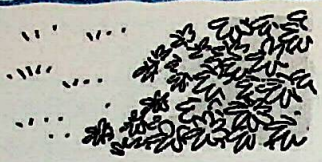
ventre पेट Regarde Look at *le corps* p. 29.

verre गिलास Regarde Look at **vaisselle** et **matière**.

verser
उंडेलना
to pour

*Pierre **verse** de l'eau dans son verre.*
*Peter **is pouring** water in his glass.*

vert
हरा
green



*Les feuilles des arbres sont **vertes**.*
*The leaves of the trees are **green**.*

Le **vert**, c'est la couleur de l'herbe.
Green is the colour of grass.

vêtement
वस्त्र
clothes

les vêtements

On met ses **vêtements** pour s'habiller.
One puts on **clothes** to get dressed.

①	un **blouson**		wind janner
②	un **short**	निकर	shorts
③	une **chaussette**	जुराब	sock
④	un **manteau**	कोट	coat
⑤	une **robe**	पोशाक	dress
⑥	une **chemise**	कमीज	shirt
⑦	une **cravate**	टाई	tie
⑧	une **ceinture**	कमरबन्द	belt
⑨	un **pantalon**	पतलून	trousers
⑩	un **pull**	पुल-ओवर	pull-over
⑪	une **jupe**	स्कर्ट	skirt

viande
मांस

Regarde Look at **aliment**.

vide
खाली **empty**

Regarde Look at **plein** ≠.

vie
जीवन
life

un **bébé**	un **enfant**	un **adolescent**	un **adulte**	un **vieillard**
शिशु	बच्चा	किशोर	वयस्क	वृद्ध
baby	child	teenager	grown-up	old man

La naissance, l'enfance, l'adolescence, l'âge adulte, la vieillesse sont les cinq étapes de la **vie**.
Birth, childhood, adolescence, adulthood and old age are the five stages of **life**.

vieux
वृद्ध **old**

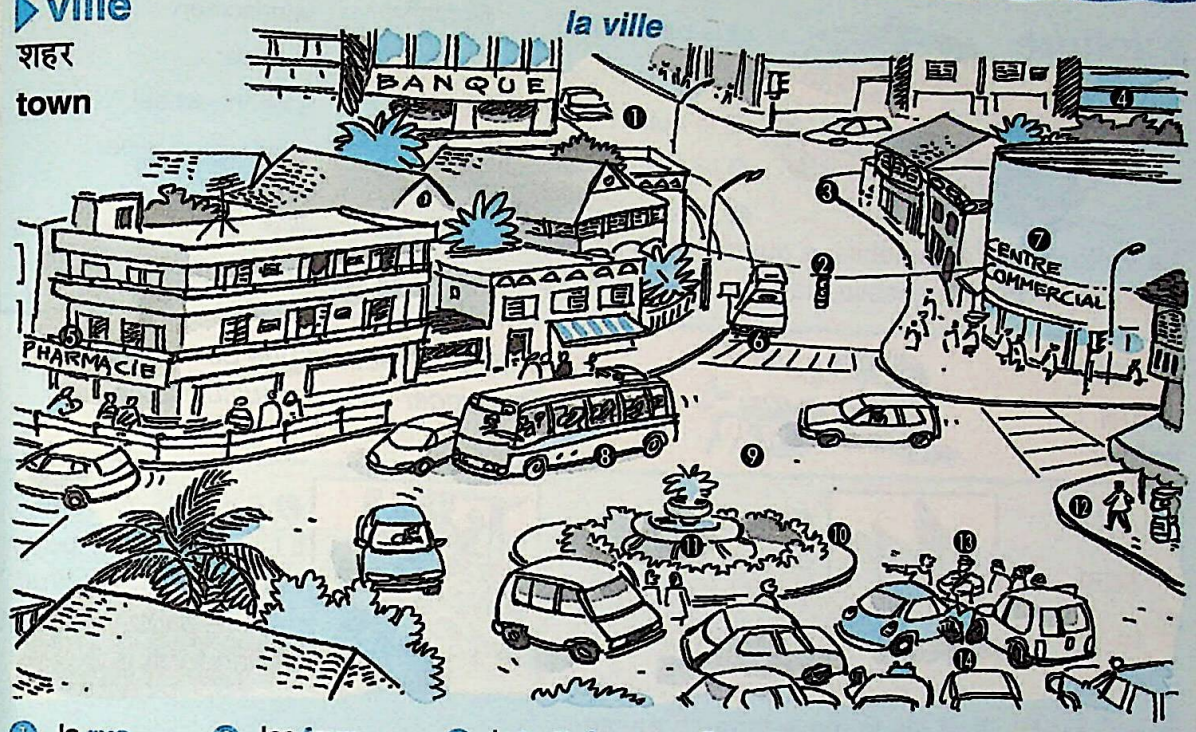
⚠ **vieux** / **vieille**

Regarde Look at **jeune** ≠.

village
गाँव
village

*Un **village** est beaucoup plus petit qu'une ville.*
*A **village** is much smaller than a town.*

ville
शहर
town



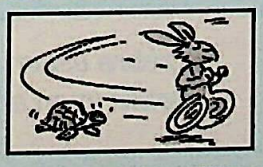
① la **rue**	② les **feux**	③ le **trottoir**	④ un **immeuble**	⑤ la **pharmacie**
सड़क	लालबत्ती	फुटपाथ	भवन	औषद्यालय
street	traffic lights	pavement	building	pharmacy
⑥ le **taxi**	⑦ le **centre commercial**		⑧ l'**autobus**	⑨ le **carrefour**
टेक्सी	व्यवसायिक केन्द्र		बस	चौराहा
taxi	mall		bus	crossroads
⑩ la **place**	⑪ la **fontaine**	⑫ le **piéton**	⑬ l'**agent de police**	⑭ un **accident**
भवन-समूह	फव्वारा	पैदल	सिपाही	दुर्घटना
square	fountain	pedestrian	policeman	accident

visage
चेहरा
face

Le **visage**, c'est le devant de notre tête.
The **face** is the front part of our head.

① le **front**	माथा	forehead
② l'**œil**	आँख	eye
③ le **nez**	नाक	nose
④ l'**oreille**	कान	ear
⑤ la **joue**	गाल	cheek
⑥ la **bouche**	मुँह	mouth
⑦ le **menton**	ठोड़ी	chin

vite
तेज
fast



*Le lapin court très **vite**,* il court à toute vitesse.
La tortue avance lentement.
*The rabbit runs very **fast**,* it runs at high speed.
The tortoise goes very slowly.

voir
देखना
to see

*Sans lunettes, Georges **voit** mal, il a une mauvaise vue.*
*Without glasses, George cannot **see** well, his eyesight is bad.*

voiture
कार
car

❶ le pare-brise — विडंस्क्रीन — windscreen
❷ le pare-chocs — बम्पर — bumper
❸ le volant — स्टीयरिंग व्हील — steering-wheel
❹ l'essuie-glace — विंडस्क्रीन वाईपर — windscreen wiper
❺ le toit — छत — roof
❻ le capot — बोनट — bonnet, hood
❼ la portière — दरवाजा — door

La **voiture**, ou l'automobile, a quatre roues et un moteur.
The **car**, or the automobile, has four wheels and an engine.

voix
आवाज
voice

*Cette chanteuse a une belle **voix**.*
*This singer has a beautiful **voice**.*

voler
उड़ना
❶ **to fly**
चुराना
❷ **to steal**

❶ *L'oiseau **vole** dans le ciel.*
*The bird **flies** in the sky.*
Voler, c'est se déplacer dans l'air.
To fly is to move through the air.

❷ *Il **a volé** un fruit,* il l'a pris sans le payer.
*He **has stolen** a fruit,* he has taken it without paying for it.

vrai — सच्चा — **true** — Regarde — Look at **faux** ≠.

W-X-Y-Z

W w X x Y y Z z

W w X x Y y Z z

wagon — मालडिब्बा — Regarde — Look at **train**.

xylophone
काष्ठतरंग
xylophone

*Le **xylophone** est un instrument de musique.*
*The **xylophone** is a musical instrument.*

yeux — आँखें — Regarde — Look at **œil**.

zèbre
ज़ेबरा
zebra

*Le **zèbre** est un animal d'Afrique.*
*A **zebra** in an animal from Africa.*

zigzag
टेढ़ा-मेढ़ा
zigzag

*L'éclair fait des **zigzags** dans le ciel.*
*A flash of lightning makes **zigzags** in the sky.*

TABLEAUX DE CONJUGAISON

LES VERBES FRANÇAIS

AVOIR

INDICATIF

Présent

J'	ai
Tu	as
Il, elle	a
Nous	avons
Vous	avez
Ils, elles	ont

Imparfait

J'	avais
Tu	avais
Il, elle	avait
Nous	avions
Vous	aviez
Ils, elles	avaient

INDICATIF

Passé composé

J'	ai	eu
Tu	as	eu
Il, elle	a	eu
Nous	avons	eu
Vous	avez	eu
Ils, elles	ont	eu

Futur simple

J'	aurai
Tu	auras
Il, elle	aura
Nous	aurons
Vous	aurez
Ils, elles	auront

SUBJONCTIF

Présent

Que	j'	aie
Que	tu	aies
Qu'	il, elle	ait
Que	nous	ayons
Que	vous	ayez
Qu'	ils, elles	aient

IMPÉRATIF

Présent

Aie
Ayons
Ayez

PARTICIPE

Présent	Passé
Ayant	Eu(e)(s)

ÊTRE

INDICATIF

Présent

Je	suis
Tu	es
Il, elle	est
Nous	sommes
Vous	êtes
Ils, elles	sont

Imparfait

J'	étais
Tu	étais
Il, elle	était
Nous	étions
Vous	étiez
Ils, elles	étaient

INDICATIF

Passé composé

J'	ai	été
Tu	as	été
Il, elle	a	été
Nous	avons	été
Vous	avez	été
Ils, elles	ont	été

Futur simple

Je	serai
Tu	seras
Il, elle	sera
Nous	serons
Vous	serez
Ils, elles	seront

SUBJONCTIF

Présent

Que	je	sois
Que	tu	sois
Qu'	il, elle	soit
Que	nous	soyons
Que	vous	soyez
Qu'	ils, elles	soient

IMPÉRATIF

Présent

Sois
Soyons
Soyez

PARTICIPE

Présent	Passé
Étant	Été

AIMER

INDICATIF

Présent

J'	aime
Tu	aimes
Il, elle	aime
Nous	aimons
Vous	aimez
Ils, elles	aiment

Imparfait

J'	aimais
Tu	aimais
Il, elle	aimait
Nous	aimions
Vous	aimiez
Ils, elles	aimaient

INDICATIF

Passé composé

J'	ai	aimé
Tu	as	aimé
Il, elle	a	aimé
Nous	avons	aimé
Vous	avez	aimé
Ils, elles	ont	aimé

Futur simple

J'	aimerai
Tu	aimeras
Il, elle	aimera
Nous	aimerons
Vous	aimerez
Ils, elles	aimeront

SUBJONCTIF

Présent

Que	j'	aime
Que	tu	aimes
Qu'	il, elle	aime
Que	nous	aimions
Que	vous	aimiez
Qu'	ils, elles	aiment

IMPÉRATIF

Présent

Aime
Aimons
Aimez

PARTICIPE

Présent	Passé
Aimant	Aimé(e)(s)

FINIR

INDICATIF

Présent

Je	finis
Tu	finis
Il, elle	finit
Nous	finissons
Vous	finissez
Ils, elles	finissent

Imparfait

Je	finissais
Tu	finissais
Il, elle	finissait
Nous	finissions
Vous	finissiez
Ils, elles	finissaient

INDICATIF

Passé composé

J'	ai	fini
Tu	as	fini
Il, elle	a	fini
Nous	avons	fini
Vous	avez	fini
Ils, elles	ont	fini

Futur simple

Je	finirai
Tu	finiras
Il, elle	finira
Nous	finirons
Vous	finirez
Ils, elles	finiront

SUBJONCTIF

Présent

Que	je	finisse
Que	tu	finisses
Qu'	il, elle	finisse
Que	nous	finissions
Que	vous	finissiez
Qu'	ils, elles	finissent

IMPÉRATIF

Présent

Finis
Finissons
Finissez

PARTICIPE

Présent	Passé
Finissant	Fini(e)(s)

ALLER

INDICATIF

Présent

Je	vais
Tu	vas
Il, elle	va
Nous	allons
Vous	allez
Ils, elles	vont

Imparfait

J'	allais
Tu	allais
Il, elle	allait
Nous	allions
Vous	alliez
Ils, elles	allaient

INDICATIF

Passé composé

Je	suis	allé(e)
Tu	es	allé(e)
Il, elle	est	allé(e)
Nous	sommes	allé(e)s
Vous	êtes	allé(e)s
Ils, elles	sont	allé(e)s

Futur simple

J'	irai
Tu	iras
Il, elle	ira
Nous	irons
Vous	irez
Ils, elles	iront

SUBJONCTIF

Présent

Que	j'	aille
Que	tu	ailles
Qu'	il, elle	aille
Que	nous	allions
Que	vous	alliez
Qu'	ils, elles	aillent

IMPÉRATIF

Présent

Va
Allons
Allez

PARTICIPE

Présent	Passé
Allant	Allé(e)(s)

POUVOIR

INDICATIF

Présent

Je	peux
Tu	peux
Il, elle	peut
Nous	pouvons
Vous	pouvez
Ils, elles	peuvent

Imparfait

Je	pouvais
Tu	pouvais
Il, elle	pouvait
Nous	pouvions
Vous	pouviez
Ils, elles	pouvaient

INDICATIF

Passé composé

J'	ai	pu
Tu	as	pu
Il, elle	a	pu
Nous	avons	pu
Vous	avez	pu
Ils, elles	ont	pu

Futur simple

Je	pourrai
Tu	pourras
Il, elle	pourra
Nous	pourrons
Vous	pourrez
Ils, elles	pourront

SUBJONCTIF

Présent

Que	je	puisse
Que	tu	puisses
Qu'	il, elle	puisse
Que	nous	puissions
Que	vous	puissiez
Qu'	ils, elles	puissent

IMPÉRATIF

n'existe pas

PARTICIPE

Présent	Passé
Pouvant	Pu

FAIRE

INDICATIF

Présent

Je	fais
Tu	fais
Il, elle	fait
Nous	faisons
Vous	faites
Ils, elles	font

Imparfait

Je	faisais
Tu	faisais
Il, elle	faisait
Nous	faisions
Vous	faisiez
Ils, elles	faisaient

INDICATIF

Passé composé

J'	ai	fait
Tu	as	fait
Il, elle	a	fait
Nous	avons	fait
Vous	avez	fait
Ils, elles	ont	fait

Futur simple

Je	ferai
Tu	feras
Il, elle	fera
Nous	ferons
Vous	ferez
Ils, elles	feront

SUBJONCTIF

Présent

Que	je	fasse
Que	tu	fasses
Qu'	il, elle	fasse
Que	nous	fassions
Que	vous	fassiez
Qu'	ils, elles	fassent

IMPÉRATIF

Présent

Fais
Faisons
Faites

PARTICIPE

Présent	Passé
Faisant	Fait(e)(s)

PRENDRE

INDICATIF

Présent

Je	prends
Tu	prends
Il, elle	prend
Nous	prenons
Vous	prenez
Ils, elles	prennent

Imparfait

Je	prenais
Tu	prenais
Il, elle	prenait
Nous	prenions
Vous	preniez
Ils, elles	prenaient

INDICATIF

Passé composé

J'	ai	pris
Tu	as	pris
Il, elle	a	pris
Nous	avons	pris
Vous	avez	pris
Ils, elles	ont	pris

Futur simple

Je	prendrai
Tu	prendras
Il, elle	prendra
Nous	prendrons
Vous	prendrez
Ils, elles	prendront

SUBJONCTIF

Présent

Que	je	prenne
Que	tu	prennes
Qu'	il, elle	prenne
Que	nous	prenions
Que	vous	preniez
Qu'	ils, elles	prennent

IMPÉRATIF

Présent

Prends
Prenons
Prenez

PARTICIPE

Présent	Passé
Prenant	Pris(e)(s)

LES VERBES ANGLAIS

VERBES RÉGULIERS

Présent Il y a **-s** ou **-es** à la 3e personne du singulier.

ex. to look — he, she, it looks
to teach — he, she, it teaches
to play — he, she, it plays
to cry — he, she, it cries

Passé Il y a **-d** ou **-ed** au prétérit et au participe passé.

	PRÉTÉRIT	PASSÉ COMPOSÉ	PARTICIPE PASSÉ
ex. to move	I moved	I have moved	moved
to look	I looked	I have looked	I have looked

Futur On utilise le plus souvent **will** : I **will** look.

Forme progressive On utilise to **be** + la forme en **-ing** : I **am** looking.

VERBES IRRÉGULIERS

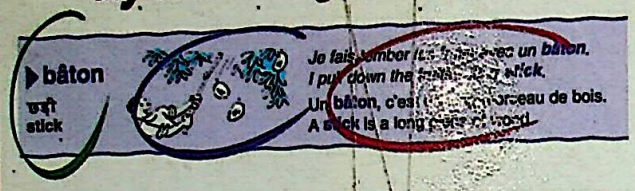
VERBES	PRÉSENT		PRÉTÉRIT		PARTICIPE PASSÉ
to be	I am you are he, she, it is	we are you are they are	I was you were he, she, it was	we were you were they were	been
to have	I have he, she, it has	we have they have	had		had
to do	I do he, she, it does	we do they do	did		done
to go	I go he, she, it goes	we go they go	went		gone

VERBES	PRÉSENT	PRÉTÉRIT	PARTICIPE PASSÉ	EXEMPLES	
				pages	mots
to beat	beat	beat	beaten	15	battre
to begin	begin	began	begun	26	commencer
to bite	bite	bit	bitten	68	mordre
to blow	blow	blew	blown	95	souffler
to break	break	broke	broken	20	casser
to bring	bring	brought	brought	8	apporter
to build	build	built	built	27	construire

VERBES	PRÉSENT	PRÉTÉRIT	PARTICIPE PASSÉ	EXEMPLES	
				pages	mots
to burn	burn	burnt	burnt	18	brûler
to buy	buy	bought	bought	4	acheter
to catch	catch	caught	caught	11	attraper
to choose	choose	chose	chosen	24	choisir
to come	come	came	come	39	entrer
to cost	cost	cost	cost	31	coûter
to cut	cut	cut	cut	30	couper
to draw	draw	drew	drawn	34	dessiner
to dream	dream	dreamt	dreamt	89	rêver
to drink	drink	drank	drunk	17	boire
to drive	drive	drove	driven	27	conduire
to eat	eat	ate	eaten	62	manger
to fall	fall	fell	fallen	100	tomber
to feed	feed	fed	fed	71	nourrir
to fight	fight	fought	fought	15	se battre
to find	find	found	found	102	trouver
to fly	fly	flew	flown	106	voler
to forbid	forbid	forbade	forbidden	54	interdire
to forget	forget	forgot	forgotten	74	oublier
to get	get	got	got	58	se lever
to give	give	gave	given	87	rendre
to hang	hang	hung	hung	3	accrocher
to hear	hear	heard	heard	38	entendre
to hide	hide	hid	hidden	19	cacher
to hit	hit	hit	hit	97	taper
to hold	hold	held	held	99	tenir
to learn	learn	learnt	learnt	8	apprendre
to leave	leave	left	left	85	quitter
to lie	lie	lay	lain	82	être couché
to lose	lose	lost	lost	77	perdre
to make	make	made	made	41	fabriquer
to meet	meet	met	met	87	rencontrer
to pay	pay	paid	paid	76	payer

VERBES	PRÉSENT	PRÉTÉRIT	PARTICIPE PASSÉ	EXEMPLES	
				pages	mots
to put	put	put	put	82	poser
to read	read	read	read	59	lire
to ring	ring	rang	rung	95	sonner
to run	run	ran	run	30	courir
to see	see	saw	seen	105	voir
to sell	sell	sold	sold	103	vendre
to send	send	sent	sent	39	envoyer
to set	set	set	set	30	se coucher
to sew	sew	sewed	sewn	30	coudre
to show	show	showed	shown	67	montrer
to sit	sit	sat	sat	10	s'asseoir
to sleep	sleep	slept	slept	35	dormir
to slide	slide	slid	slid	49	glisser
to speak	speak	spoke	spoken	76	parler
to spell	spell	spelt	spelt	39	épeler
to stand	stand	stood	stood	58	se lever
to steal	steal	stole	stolen	106	voler
to sweep	sweep	swept	swept	14	balayer
to swim	swim	swam	swum	70	nager
to take	take	took	taken	37	emporter
to tear	tear	tore	torn	33	déchirer
to tell	tell	told	told	85	raconter
to think	think	thought	thought	77	penser
to throw	throw	threw	thrown	57	lancer
to understand	understand	understood	understood	27	comprendre
to wake	wake	woke	woken	89	réveiller
to wear	wear	wore	worn	82	porter
to win	win	won	won	48	gagner
to write	write	wrote	written	37	écrire

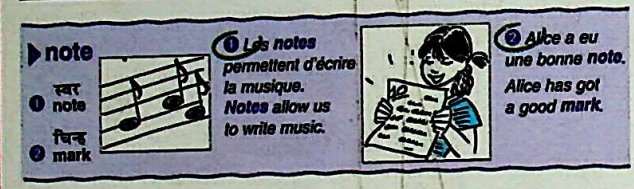
My first trilingual dictionary



What you will find in this dictionary

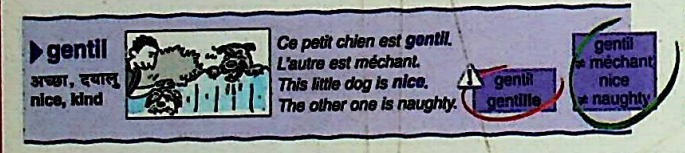
for each word:

- the French word with its Hindi and English translation
- an illustration to clarify the meaning
- sample sentences to clarify the usage



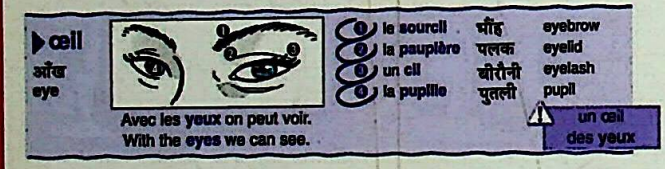
when a word has several meanings:

- numbering of each meaning with its corresponding translation. If a word has the same translation for different meanings, the translation is given only once.



whenever necessary:

- comments on the spelling of the words
- antonyms



starting from each word:

- other words that are related to the illustration, with their translations

starting from a subject:

- word-lists to enrich your vocabulary in the three languages

To help you find the right word

alphabetical index on each page

- highlighting of the initial letters for easy reference

Special Price for India Rs 95/-

yeux आँखें Regarde Look at œil.

lourd भारी heavy Regarde Look at léger ≠.

loin दूर Regarde Look at le lieu p. 58.

different types of cross references:

- to related words
- to opposite words
- to word-lists

9 782098 825901

W.R. GOYAL

NATHAN